

2024

WRANGLER

מדריך הפעלה מקוצר دليل التشغيل السريع



סמלת
תמיד בתנועה

Jeep®

מבוא

ברוכתינו לרוגל בחירותך ברכב **keep**.

מדריך מקוצר זה בעברית ובערבית איננו מהו **תחליף ל**קריאה ספר הנהג המלא** שבו הנקודות הפעולה המפורטות ואזהרות הבטיחות לשימוש נכון ברכב **יש לקרוא את ספר הנהג המלא כדי להכיר את כל מערכות הרכב ותפעולי הנגן.****

לקבלת מידע נוסף לרשום בתקציר זה הייעזר בספר הנהג המלא והיוועץ במרכז שירות מושבה מטלת מוטורום בע"מ. הפניה למספר עמוד בתקציר זה, מתייחסת למספר עמוד בספר הנהג המלא.

המידע, המפורטים והאיורים הנמצאים במדריך הפעלה מקוצר זה תקפים בעת ההדפסה. יצור הרכב, שומר לעצמו את הזכות לשנות פרטים ותכנים בכל עת ללא התראה מראש ולא מחייבות כלשהי לביצוע שינויים זהים או דומים ברכב שנמכרו בעבר.

© **סמלת מוטורום בע"מ**. כל הזכויות שמורות על התרגומים לעברית ועל התרגומים לערבית.

مقدمه

تهانينا بمناسبة اختيارك سيارة **keep**.

هذا المرشد المختصر باللغة العربية والعربية لا يشكل بديل لقراءة كتاب السائق الكامل الذي به تعليمات التشغيل المفصلة وتحذيرات الامان لاستعمال صحيح للسيارة. يجب قراءة كتاب السائق الكامل للتتعرف على كل انظمة السيارة وتشغيلها بشكل صحيح. للحصول على معلومات اضافة لما هو مكتوب بهذا الكتيب استعن بكتاب السائق الكامل واستشر مركز خدمات معتمد من قبل شركة سملت م.ض. التوجيه لرقم الصفحة في هذا المرشد، يتعلق برقم الصفحة بكتاب السائق الكامل.

المعلومات والمواصفات والرسوم التوضيحية الواردة في هذا المرشد المختصر صالحة وقت الطباعة. تحتفظ الشركة المصنعة للسيارة بالحق في تغيير المواصفات والتصميمات في أي وقت دون إشعار مسبق ويبدون أي التزام بإجراء تعديلات مطابقة أو مشابهة على المركبات التي تم بيعها مسبقاً.

© سملت موتورز. م.ض. جميع الحقوق محفوظة للترجمة العربية والترجمة العربية.

תוכן עניינים

1. נוריות חיוי ואזהרה.	3
2. צמיגים וגלגליים.	9
3. טעינה ותדלוק.	13
4. שירות ותחזוקה.	30
5. במקרה חירום.	34

נוריות חיוי אדומות	
נורית בקרת מצערת אלקטטרונית (ETC) ↳ עמוד 135	
נורית אזהרה של טמפרטורת נזול קירור גובהה ↳ עמוד 136	
נורית אזהרת מכסה מנוע פתוח ↳ עמוד 136	
נורית שירות של מערכת רכב חשמלי היברידי ← עמוד 136	
נורית אזהרת מצב תקע ← עמוד 136	
נורית אזהרת מומנט מגבלות הפעלה ← עמוד 137	
נורית אזהרת לחץ שמן נמוך ↳ עמוד 136	
נורית אזהרת טמפרטורת שמן המנוע ↳ עמוד 136	

נוריות חיוי אדומות	
נורית אזהרת כרית אוור ↳ עמוד 134	
נורית אזהרת בלמים ↳ עמוד 134	
נורית מערכת הטיעינה ↳ עמוד 135	
נורית אזהרת דלת פתוחה ↳ עמוד 135	
נורית אזהרה תקלת בהגה כוח חשמלי (EPS) ↳ עמוד 135	

נוריות אזהרה צהובות	
נורית אזהרה מערכת למניעת נעילת גלגלים (ABS) ↳ עמוד 137	
נורית אזהרה מערכת בקרת יציבות (ESC) פעילה ↳ עמוד 137	
נורית אזהרה תקלת בחישון מפלס דלק ↳ עמוד 138	
נורית חיוי הפסקת מערכת בקרת יציבות ESC OFF ↳ עמוד 138	
נורית חיוי מכסה מלאי דלק משוחזר ↳ עמוד 138	

נוריות חיוי אדומות	
נורית TZCOROT חגורת הבטיחות ↳ עמוד 136	
נורית אזהרת דלת תא מטען פתוחה ↳ עמוד 137	
נורית אזהרה תקלת בזיהוי תמרורים (אם קיימת) ↳ עמוד 140	
נורית אזהרת טמפרטורת תיבת הילכים ↳ עמוד 137	
נורית מערכת אזעקה ↳ עמוד 137	

נוריות זהבהה צהובות	
נורית זהבהה שירות במערכות Stop/Start עמוד 139 ↵	
נורית זהבהה תקלת בבדיקה השיווט עמוד 139 ↵	
נורית זהבהה תקלת במוט המיעציב עמוד 139 ↵	
נורית זהבהה מערכת בקרת לחץ אוור בצילומים עמוד 139 ↵	

נוריות זהבהה צהובות	
נורית מפלס דלק נמוך עמוד 138 ↵	
נורית מפלס נזול שימושות נמוך עמוד 138 ↵	
נורית זהבהה בדיקת מנוע/ חיוי תקלת (MIL) עמוד 138 ↵	
נורית זהבהה שירות 4WD עמוד 138 ↵	
נורית זהבהה שירות בקרת שיווט אדפטיבית (ACC) עמוד 138 ↵	
נורית שירות זהבהה התנגשות מלפנים (FCW) עמוד 138 ↵	

נוריות חיוי צהובות	
נורית חיוי מצבב Off Road+ ↳ עמדת 140	
נורית חיוי נעל סן אחורי ↳ עמדת 140	
נורית אזהרת תקללה במקומות המיציב ↳ עמדת 140	
נוריות חיוי יroxות	
נורית חיוי בקרת שיווט אדפטיבית (ACC) מוגדרת לא רכב מלפנים ↳ עמדת 140	
נורית בקרת שיווט אדפטיבית (ACC) מוגדרת עם רכב מלפנים ↳ עמדת 140	
נורית אזהרת מצבב 4WD Auto ↳ עמדת 140	
נורית מצבב מוכנות בקרת שיווט ↳ עמדת 140	

נוריות חיוי צהובות	
נורית חיוי מצבב 4WD ↳ עמדת 140	
נורית חיוי מצבב Low WD ↳ עמדת 140	
נורית חיוי מצבב 4H Part Time ↳ עמדת 140	
נורית חיוי תקללה בנועל סן ↳ עמדת 140	
נורית חיוי נטרול מערכת אזהרת התנגשות מילפנים ↳ עמדת 140	
נוריות חיוי צהובות	
נורית חיוי נעל סן קדמי ואחוריו ↳ עמדת 140	
נורית חיוי מצבב סrk ↳ עמדת 140	

נוריות חיוי לבנות	
נורית מצב מוכנות בקרת שיט אדפטיבית (ACC) ↳ עמוד 141	
נורית חיוי מצב הנעה בשני גלגולים גבוה ↳ עמוד 142	
נורית חיוי בקרת נסעה במדרון (HDC) ↳ עמוד 142	
נורית חיוי בקרת בחירות מהירות (SSC) ↳ עמוד 142	
נורית חיוי מצב מוכנות בקרת שיט ↳ עמוד 142	
נורית חיוי הגדרה בקרת שיט ↳ עמוד 142	

נוריות חיוי ירוקות	
נורית חיוי פנסי ערפל קדמיים ↳ עמוד 141	
נורית חיוי התאחדות מקסימלית ↳ עמוד 141	
נורית חיוי פנסי חניה/ראשיים דלקים ↳ עמוד 141	
נורית חיוי מערכת Stop/Start פעילה ↳ עמוד 141	
נורית אזהרת מצב תקע ↳ עמוד 141	
נוריות מחווני כיוון ↳ עמוד 141	
נורית חיוי מוקן לנהיגה ↳ עמוד 141	

נוריות חיוי כחולות	
נורית חיוי אוור גבוה ↳ עמוד 142	

נוריות חיוי אפורות	
נורית חיוי מצב מוכנות בקרת שיט ↳ עמוד 142	

צמיגים

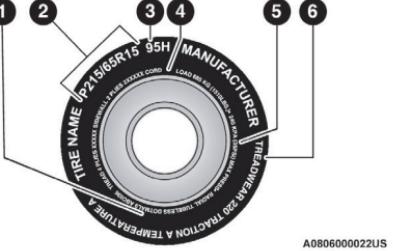
צמיגים – מידע בטיחותי

מידע בטיחותי על הצמיגים מסcosa את הנושאים של המידע הבא: סימני צמיג, מספר זיהוי צמיג, מונחים והגדרות של צמיגים, לחץ אויר בצמיגים ועומסם על הצמיגים.

הערה:

אם רכבר מצויד בגלגים עם טבעת חישוק, המידע נסוף ולהוראות, עין למספר החלק הספציפי של טבעת החישוק לרכבים באתר ardar.mopar.com או צור קשר עם מרכז שירות מורשה.

סימני צמיג



סימני צמיג

- 1 – קוד תקן בטיחות ארה"ב (TIN) DOT
- 2 – מידות הצמיג
- 3 – תיאור שימוש
- 4 – קוד עומס מרבי
- 5 – קוד לחץ אויר מרבי
- 6 – דרגות בלאי סוליה, אחיזה וטפרטוורה

- הערה:**
- C (מכונית נוסעים) – מידות צמיג מטריות מבוססות על התקן תכנון אמריקאי. האות C מושבעת על הדופן של צמיג Metric-P לפני סיווג מידות צמיג. דוגמה: H96 15 95H 215/65R15 220.
 - אירופה – מידות צמיג מטריות מבוססות על התקן תכנון אירופי. צמיגים שתכננו לפי תקנים אלה, מידות הצמיג מושבעות על הדופן שלהם לאחר סיווג מידות הצמיג. דוגמה: H96 15 95H 215/65R15 220.

- מידות צמיגי אחיזה גבואה מבוטסים על תקוני אמריקאים ומתחילה בקוטר הצמיג המוטבע על דופן הצמיג. דוגמה: LT 31x10.5 R15 31x10.5.
- צמיג חלופי זמני מתוכנן לשימוש זמני בלבד. על הצמיג החלופי הזמני בלחץ גבואה מוטבעת האות D או S על הדופן לפני סיווג מידות הצמיג. דוגמה: M 103M T145/80D18 103M, 31x10.5 R15 31x10.5.
- LT (משאית קלה) – מידות צמיג מטריות מבוטססות על תקוני אחיזה אמריקאים. סיוג מידות צמיג עבור צמיג LT מטירים זהה להザ של צמיגי P – מטירים, למעט האותיות LT שמצוות על דופן הצמיג לפניו. דוגמה: LT235/85R16.

טבלת מידות צמיג

דוגמה:
P215/65R15XL 95H, 215/65R15 96H, LT235/85R16C, T145/80D18 103M, 31x10.5 R15 31x10.5
P = צמיג לרכב נסועים על בסיס תקוני אחיזה אמריקאים או "blank"....."RICK" = צמיג לרכב נסועים על בסיס תקוני אחיזה אמריקאים או LT = צמיג לשאית קלה על בסיס תקוני אחיזה אמריקאים או D או S = צמיג חלופי זמני או 31 = קוטר כללי באינץ' (in) 145, 235, 215 = רוחב הצמיג במילימטרים (מ"מ) 80, 85, 65 = יחס בין גובה חתך הצמיג לבין הרוחב שלו, או 10.5 = רוחב באינץ' (in)
R = מבנה הצמיג • H = שימושו צמיג רדיאל, או C = משענות צמיג דיאגונלי או מעורב 18, 16, 15 = גודל החישוק באינץ' (in)
Tיאור שימוש:
• 95 = קוד עומס • קוד מספורי הקשורי לעומס המובי שהצמיג יכול לשאת

דוגמה:

- A** = סמל מהירות
- סמל המציין את תחום מהירותה שהצמיג יכול לשאת עומס התואם לקוד העומס בתנאי הפעלה מסוימים.
- מהירות המרבית התואמת לסמל הכוורת, שנិזון להגעה אליה רק בתנאי הפעלה מסוימים (כלומר לחץ אויר בצמיגים, מטען ברכב, תנאי הדרך, ומוגבלות המהירות)

קוד עומס:

- אם סמלי קוד העומס הבאים אין קיימים על דוף הצמיג. הדבר מציין צמיג עם עומס סטנדרטי (SL):
- **LX** = צמיג לעומס גבוה (או חזק), או
 - **LL** = צמיג לעומס קל או
 - **C, D, E, F, G** = עומס המשיכים לעומס המרבי שהרכב יכול לשאת בלוחץ אויר המצוין.

עומס מרבי - העומס המרבי מציין את העומס המרבי שהצמיג יכול לשאת**לחץ ניופח מרביים** – הם לחציו הנិזוקים המורבים בצדיגים קור עבור צמיג זה.**מספר דיהוי צמיג (NID)**

ניתן למצוא את מספר NID בצד אחד או שני הצדדים של הצמיג; אך קוד התאריך נמצא רק בצד אחד. צמיגים עם דוף לבנה, כוללים קוד תאריך, הנמצא על הדוף הלבנה של הצמיג. חפש את מספר NID על הדוף החיצוני של צמיג עם דוף שוחרה כמפורטן ברכב. אם מספר NID לא נמצא על הצד החיצוני, הוא ימצא על הדוף הפנימי של הצמיג.

דוגמה:

DOT MA L9 ABCD 0301

DOT = משרד התחבורה

- סמל זה מאשר שהצמיג תואם לתקני בטיחות הצמיג של משרד התחבורה של ארה"ב ומהו שימוש בכביש מהירות.

MA = הקוד שמציג את מקום הייצור של הצמיג (שתי ספרות)

L9 = קוד המכציג את גודל הצמיג (שתי ספרות)

ABCD = קוד שימושתמי בו יצטר הצמיג (ספרה אחת או ארבע)

03 = מספר המציג את השבוע שבו הצמיג יוצר (שתי ספרות)

03 = שמעוות השבוע השלישי

01 = מספר המציג את השנה שבה הצמיג יוצר (שתי ספרות)

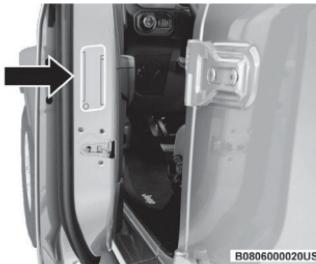
01 = משמעוות 2001

- לפני שנת 2000, יצרנו צמיגים נדרשו רק לרשום רק מספר אחד לייצוג של שנת הייצור של הצמיג. דוגמה: 031 מייצג את השבוע השלישי של שנת 1981 או 1991.

מנוחים והגדרות עבורי צמיגים

הגדרה	מנוח
קורת B של הרכב היא קורה מוגנית של השלדה הנמצאת מאחורי הדלת הקדמית.	קורה B
לחץ אויר בצמיג קר מוגדר לחץ אויר לאחר שהרכב לא נסע לפחות 3 שעות, או נסע פחות מ- 1.6 ק"מ לאחר שחנה במשך שלוש שעות לפחות. לחץ הניפוח נמדד ביחידות של PSI (librorth לאינץ') ובוウ (קילו-Psiקל)	לחץ ניפוח בצמיגים קרים
לחץ ניפוח מרביים הם לחץ הניפוח המרביים המומתרים בצמיג קר עבורי צמיג. זה לחץ הניפוח המרביים טבועים על דופן הצמיג.	לחץ ניפוח מרביים
לחץ אויר מומלץ בצמיגים קרים	לחץ אויר מומלץ בצמיגים קרים
תוית המחוורת באופן קבוע לרכב ומתחאת את משקל המטען של הרכב, גודל הצמיגים המקוריים ולהציג הניפוח המומלץ בצמיגים קרים.	lothit צמיגים

תוית מידע על צמיגים ועומסם



דוגמה למיקום תווית צמיגים (קורה B)



דוגמה למיקום תווית צמיגים (דלת)

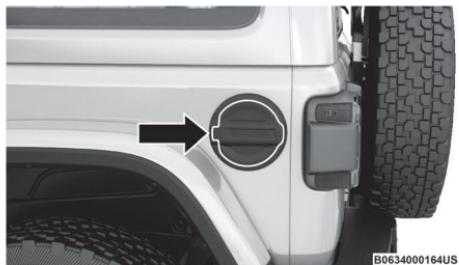
הערה:
לחץ האויר הנכונים בצמיגים קרים רשומים על קורת דלת הנהג או על הצד של דלת הנהג.

בדוק את לחץ הניפוח של כל הצמיגים ברכב כולל הגלגל החלופי (אם קיימים), לפחות אחת לחודש ונפח לחץ המומלץ עבורי רכב.

מכסה פתח מילוי דלק

מכסהفتح מילוי דלק נמצאת בצד הנהוג. אם מכסה פתוח מילוי דלק נימצא בצד הנהג, החולף אותו במכסה

1. פותח את דלתיתפתח מילוי דלק.



דלתיתפתח מילוי דלק

2. הסר את מכסה מילוי הדלק בסיבובו נגד כיוון השעון.



מכסהפתח מילוי דלק

3. הנסס את אקדח התדלק במלואו לתוך צוואר המכסה של מילוי של מילוי הדלק.

4. מלא דלק במילוי.

הערה:

- כאשר הדק אקדמי התדלק קופץ או מפסיק לפעול, מילוי הדלק מלא.
- הדק את מכסהפתח מילוי הדלק 4-5 סיבובים עד שתשתמע צליל נקיisha אחד. זה חיוי לך שהמכסה סגור היטב.
- אם מכסה מילוי הדלק לא נסגר כראוי, נוריות חיוי תקלה תידלק. ודא שהמכסה מהודק כל פעם שהרכב מותדלק.

הודעתהמכסה מילוי דלק משוחרר

אחר התדלק, מערכת האבחון של הרכב יcolsה קבוע האם מכסהפתח מילוי דלק משוחרר לא מותקן נכון או נזוק. אם המערכת מזהה תקלה, הודעתASCAP וASCAP תזאג בתצוגת מד המרחק. הדק את מכסהפתח מילוי דלק עד שתשתמע צליל נקיisha. זה חיוי לך שהמכסה סגור היטב. לחץ על לחץ האיפוס של מד המרחק להפסקת ההודעה. אם הבעה עדין קיימת, הודעה תעציג בפעם הבאה שהרכב יונגע. זה עלול להצבע על מכסה פגום. אם הבעה מזהה פעמיים ברצף, המערכת תדלק את נוריות תקלה. פרטן הבעה יגרום לכיבוי נוריות תקלה.

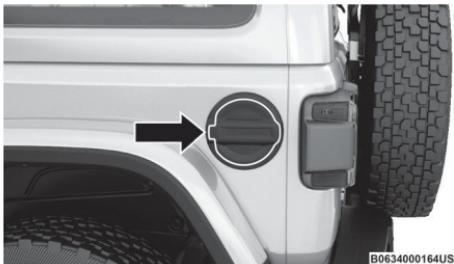
זהירות!

- נזק למערכת הדלק או מערכת הפיליטה עלול להיגרם ממשימוש במכסהפתח מילוי דלק לא תואם. מכסה שניתנתאים באופן מלא יכול לאפשר הדוחת מזהמים למערכת הדלק. כמו

מיכל הדלק, לחץ שוב על לחץ השחרור דלתית הדלק.

- אם לחיצה שנייה על לחץ השחרור של דלתית הדלק לא תפתחו את הבעה, נססה להשתמש בשاشבת דלק אחרת. אם כבוי מוקדם של משאבת הדלק מפסיק להוות בעיה, קח את הרכב למרכז שירות מושבה, מומלץ מרכז שירות מושהה מטעם חברת סמלת מוטורס בע"מ.

- אם דלתית הדלק לא ננעלת מחדש עם הסגירה, לחץ שוב על לחץ השחרור של דלתית הדלק כדי לאפס את התפס. אם לחיצה שנייה על לחץ השחרור דלתית הדלק אינה מתקנת את הבעה, קח את הרכב למרכב שירות מושהה, מומלץ מרכז שירות מושהה מטעם חברת סמלת מוטורס בע"מ לקבלת שירות.



דלתית פתח מילוי דלק

הערה: אם משאבת הדלק של עמדת השירות נדלקת שוב ושוב (מפסיקה לספק דלק) לפני מילוי



הודעת לח המחוונים (מוכן לתדלוק)

B0636000104US

הערה: לאחר לחיצה על כפתור השחרור יהיו לך 20 דקות לטליק את הרכב; מעבר ל-20 דקות תצטרך לחוץ שוב על כפתור השחרור. דלתית הדלק אמורה להיפתח בתוך 15 שניות בתנאים גיגים. יתכן שייקח יותר זמן להיפתח במצבים מסוימים, כגון טמפרטורות סביבה גבוהות.

- אם אתה שמע קול שריקת פירקט לח כאשר מסויים את מכסה הדלק, הממן כדי להתחילה לטליק את הרכב עד לאחר שהקהל ייפוך.

- דלתית הדלק קופצת מהרכב כאשר היא משוחררת. כדי לסיים את פתיחת דלתית הדלק, סובב אותה יידנית הרוחק מהרכב.

הערה:

אם משאבת הדלק של עמדת השירות נדלקת שוב ושוב (מפסיקה לספק דלק) לפני מילוי

תדלוק הרכב – רכב PHEV בלבד (אם קיים)

זהירות!

כדי למנוע שפיכת דלק ומילוי יתר, אל תמשיך למלא את מיכל הדלק לאחר שהוא מלא.



מנג פתיחה דלתית פתח מילוי דלק

3. לחיצה על הכפתור תחילת רצף אוורעים להוורת לחץ מערכת הדלק. הודעה תזעג בלהם המחוונים כאשר הרכב מוכן לתדלוק.

- אם זה לא יבוצע, שסתום האוורור של המיכל לא ייפתח. זה יגרום להשבתה מוקדמת של משאבות הדלק. 2. גש לוח הדיפון האחורי באחוריו תא המטען בצד שמאל של הרכב.



מיקום ידיית השחרור

3. הסר את מכסה השחרור מלוח פנل הדיפון.
4. לאחר הסרת מכסה השחרור, משוך אותו ישירות מלוח דיפון פנימי כדי לשחרר את דלתית הדלק.

- מכסה הדלק" יופיעו בלוח המחוונים.
וואת המכסה מהודק כל פעם שהרכב מתדלק.

- זהירות!**
- הרחק תמיד מוקור להבה ואש ברכב או מחוץ לו, בעת שלטנית פותח מיולי דלק פתוחה או בעת תדלק.
 - עלולים אל תדלקן כשהמנוע פועל. זה מופר את רוב תקנות האש של המדינה ועל גורם לנורות החיווי של תקללה להידלק.
 - עלולה להתרחש שריפה אם דלק ממולא למילוי ניד בתרוך הרכב. אתה עלול להכוות. הנח תמיד מכל דלק ניידים על הקrukע בעת המילוי.

- זהירות!**
- כדי למנוע שפיכת דלק ומילוי יתר, אל תמשיך למלא את מכל הדלק לאחר שהוא מלא.

שחרור חירום של דלתנית פותח מיולי דלק

1. מיקם את מנג ההתנעעה של הרכב במצב RUN (מערכת הנעה פעליה) לא פעילה).

הערה:

במצב אוטו קר, קrho עשו למנוע את פתיחת דלתניתفتح המילוי. אם הדבר קrhoה, לחץ קלות על דלתניתفتح מיולי דלק לשברת הקrhoה שהצבר וחרור את הדלתנית באמצעות לחץ השחרור הפנימי. אל תמשוך את הדלתנית.

5. הסר את מכסה מיולי הדלק.
6. הכנס את הזרבבית ומלא את הרכב בדלק; כאשר פית הדלק עשה "קליק" או מפסיק את הזרימת הדלק זה אומר שהיכל הדלק מלא.

7. המטען חמש שנית לפני הוצאה פית הדלק כדי לאפשר לדלק להתנקז מוהיפה.
8. הסר את פית הדלק, החזר את מכסה מיולי הדלק על ידי סיבוב עד שתתשמע נקישה אחת, ולאחר מכן סגור את דלתנית הדלק.

הערה:

- הדק את מכסה פותח מיולי הדלק כבע סיבוב עד שתתשמע צליל נקישה (קליק) אחד. זה חייו לך שהמכסה סגור היטב.
- לאחר ציל הנקישה, משוך את הדיתן שלל המכסה כדי לוודא שהוא מאובטח ומהודך.

- אם הוא משוחרר ואני מוחבר לצינור המילוי, התקן והדק שוב כרבע סיבוב עד שתתשמע את הקליק. וזה שרצועת קשירת המכסה אינה מהודקת בין המכסה לצינור המילוי.
- אם מכסה מיולי הדלק אין מהודק כהלה, נורית האזהרה הצהובה של פקק מיולי דלק רופף וההודעה "בדוק את



שחרור דלתיתفتح מילוי דלק

5. התקן מחדש את מכסה שחרור לדיפון פנימי כשיישלם.
6. המתן 15 שניות ואז התחילה לזרק את הרכב שלן.

הודעת המכסה מיכל דלק משוחרר

לאחר התדרוך, מערכת האבחון של הרכב יכול להזכיר האמצעים פותח מילוי דלק משוחרר לא רקבוור או נזוק. אם המערכת מזהה תקלת, מותקן כראוי או נזוק. הבדיקה מושג ב嗑סן מוד המרתק. הדק את הבדיקה ASCAP g ותציג ב嗑סן מוד המרתק. הדק את המכסה הדליך עד שיישמע צילול "קליל". זה חיוי לכך שהמכסה סגור היטב. לחץ על לחצן איפוס מוד המרתק כדי לצבות את ההודעה. אם הבעה עדין חיונית, ההודעה תציג בפעם הבאה שהרכב יונטע. זה עשוי להצביע על מכסה פגום. אם הבעה מזהה פעמיים ברצף, המערכת תדריך את נהורי חיוני התקלה M1. פתרון הבעיה יכבה את נהורי האזהרה.

פעולות טעינה מתח גבוה

SKU הטעינה J1772 J

הרכב שלר משמש בתיקן תעשייתי SKU הטעינה J1772 SAE (SKU הטעינה של הרכב) גם עבור רמת הטעינה (AC 1 120 וולט) וגם עבור רמת הטעינה (AC 2 240 וולט).



מקום SKU הטעינה של הרכב

פתח את דלת SKU הטעינה על ידי דחיפה ליד הקצה החיצוני האחורי של הדלת, ליד המרכיב כדי שיפתח. לאחר מכן המשמש בידק כדי לסובב את דלת מכסה הטעינה למצב פתוח להלotti. כדי לסגור את דלת מכסה הטעינה, הצמד את תפס הדלת על ידי לחיצה על הקצה החיצוני האחורי ליד המרכיב.

טעינה AC ברמה 1 (20 וולט)

רכב מצד בשקע חשמל 120 וולט, SKU הטעינה J1772 SAE רמה 1, צמוד איסוףת רכב חשמלי (EVSE), הנקרא גם CN כבל הטעינה הנידי. טעינה ברמת 1 AC דורשת SKU קו מוארך

אזהרה!

- אם יש לך ספק בגין התאמת של שקע מגעל החשמל פנה להתקאה של שקע.
- אל תשתמש אם קיימת תקלת או אם כבל הטעינה הנידי (EVSE) נזוק בצורה כלשהי. מומלץ פנותם למרכז שירות מושך מטעם חברות סמלת מוטורס בע"מ.
- אין תלוקם הדודים תחזקה בכבל הטעינה הנידי (EVSE). אל תנסה לתקן או לטפל בכבל הטעינה הנידי (EVSE), פועלה זו עלולה לשולב את האחריות לרכב.



cabl הטעינה הנידי (EVSE)

אזהרה!

- #### הוראות הנגעות לסקנת שריפה או הלם חשמלי:
- לטם, שריפה, נזק לרוכש או פיצעה אישיות עלולים להתרחש אם לא נעשה שימוש נכון בכבל הטעינה הנידי (EVSE). רצב זה משמש במתח גבוה. אי ביצוע נכון של הוראות הטעינה בספר יכול לגרום לפיצעה קשה או מוות.

וגיל של 120 וולט NEMA יחד עם כבל הטעינה הנידי שסופק עם הרכב.

אזהרה!

- הקפד על ביצוע האזהרות הבאות.
- אחרת, קיימת סכנת פציעות חמורות או קטלניות.
- הפסק את השימוש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) מיד אם התקע או השקע התהמכו (EVSE) מדי למגע או אם אתה מריח ריח לא רגיל.
- אל תשתמש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) בבניינים המשמשים בהנחת מעגל מבססת נתוך. השימוש ורק במעגלים חשמליים המוגנים באמצעות מספק מגן אוטומטי.
- אל תשתמש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) אם התקנים אחרים מחוברים לשקע.
- בעת ניתוק כבל הטעינה הנידי (EVSE) מהשקע בקריר, הקפד למשוך מהתקע ולא מהcabbel.
- אל תמשוך, מפטל, תסוף, תסוף, תדרוך או תגورو את הcabbel של כבל הטעינה הנידי (EVSE).
- הפסק לשימוש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) מיד לפני השלמת הטעינה כאשר התקע או הכווץ או הותאמו.
- אל תשתמש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) אם חיבור התקע לשקע החשמל משוחרר או שקע החשמל נזוק או חלוד.

ازהרה!

- בעת שימוש בתחנת טעינה עם כבל טעינה ייד מחיבור, ואההכבל אינו פגום באופן גלוי לפני החיבור לרוכב.
- אל תאפשר לילדות להפעיל את כבל הטעינה הנידי. השגחת מוגרים היא חובה כאשר ילדים נמצאים בקרבת עמדת טעינה שנמצאת בשימוש.
- אל תשתמש בתחנת טעינה או בשקע רכב שחוקים או פגומים עם כבל הטעינה 2 AC. חיבור לשקעים בלויים או פגומים עלול לגרום לנזק לכבל הטעינה הנידי (EVSE) ולרכב. וודאי כי כבל הטעינה הנידי (EVSE) מאוחסן תמיד במקומו בטוח. אל תחשוף את מחבר הרכב J1772 EVSE J1772 לאגים ולתנאי רטיבות.
- הימנו מלאפשר לימים לנוזלים אחרים להשפר או לטופע על קצה חיבור הרכב של מחבר EVSE J1772. אם מים חזודרים למכשיר החשמלי, הסיכון להתק舍לות עולה. ואהה סלא ננכסה לחות לתקעים ולכבלים לפני השימוש בכבל הטעינה הנידי.
- כבל הטעינה הנידי נבדק לשימוש בטמפרטורות החל מ- -40°C ועד 50°C .
- יש לאחסן את כבל הטעינה הנידי בטמפרטורות שבין -40°C ועד 80°C .
- שמור על ההוראות האלה.

עזרה:

השימוש בכבלי הטעינה הנידי (EVSE) הוא לטעינה ברמת 1 AC בלבד.

ازהרה!**הוראות בטיחות חשובות הנוגעות לסכנות**

שירפה או חם חשמלי: מודיעין זה מכיל הוראות חשובות שיש לפועל במקרה בו מוגלה התרתקנה, הפעלה והתחזוקה של יחידה. בעת השימוש במכשירים במכשירי חשמל, יש תמיד לצית להוראות בטיחות בסיסיות, כולל הוראות הבאות:

- קרא את כל ההוראות לפני השימוש בכבל הטעינה הנידי.
- אל תכניס אצבעאות או עצמים למחבר כבל הטעינה הנידי.
- אל תשתמש בכבל הטעינה הנידי אם כבל החשמל הגמיש או כבל הטעינה הנידי (EVSE) מروفט, שבור, או שיש בו בידוד סדק או כל סימן אחר של נזק.
- אין לשתמש בכבל הטעינה הנידי אם המכאה או מחבר הטעינה שבורים, סדוקים, פתוחים או שנואה כל סימן אחר של נזק.
- אל תשתמש בכבל הטעינה הנידי (EVSE) עם כבל מארון.
- כבל הטעינה הנידי עשוי לנסות להattaפ. ולהפעיל את עצמו לאחר הפסקת חשמל.
- אין לחלקם גורתיים לטיפול בתוך כבל טעינהrama. אל תנסה לתקן או לטפל בכבל AC ורמה. אל תנסה לתקן או לטפל בכבל הטעינה הנידי (EVSE) בעצמך – הדבר עלול לגרום לפציעה.

(המשך)

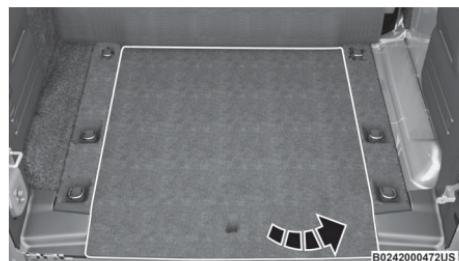
ازהרה!

אין חלקים הניניטנים לתחזוקה בכבל הטעינה הנידי (EVSE). אל תפתח, תפרק, תנקב או תשנה באופן כלשהו בכבל הטעינה הנידי (EVSE). אין צוית לאזהרה זו יכול להסתדרים בהתחשלאות, שריפה, נזק לרכב ופיצעה קשה או מוות.

כבל הטעינה הנידי מאוחסן באחור המטען מתחת לזרפת המטען. כדי לגשת לאחור זה, הרם את רצפת המטען של כיסוי רצפת המטען, והסר את כבל הטעינה הנידי מותיק האחסן בתא התחתון.

הוראות הובלה, העברה ואחסון

אחרי השימוש, צירק לשימוש את כבל הטעינה הנידי בתוך תיק אחסון ולהחזיר לאחור אחסון המטען. אם כבל הטעינה הנידי ישאר מחוץ לרכב, הקפּן להגן על קצה החיבור של הכבול מפני לחות, לכלוך, הצטברות פסולת וזיהום.

**כיסוי רצפת המטען**

הערה: כבל הטעינה הנידי צריך להיות מחובר למעגל ייעודי, לא למעגל מושותף עם מיכרים אחרים אשר צורכים חשמל במעגל.



תקע AC וشكע בקיר

זהרה!

הוראות הנוגעות לסכנת שריפה או הלם

חסמי: חיבור לא תקין של מוליך האורך הצד עלול לגרום לסכנת התחשמלות. בדוק עם חשמלאי מוסמך או איש שירות אם יש לך ספק אם שקע הקיר מוארך בהתאם. אל תנסה את התקע שספק עם כבל הטעינה הנידי – אם הוא אינו מתאים לשקע, עלייך להתקין שקע מתאים על ידי חשמלאי מוסמך.

הוראות הארקה

מוצר מוארך המחבר לכבל:

כבל הטעינה הנידי חייב להיות מוארך. במקרה של בעיתות בתפקידו או קלקל, הארקה מספקת נתיב של התנגדות מינימלית לאורום חשמלי כדי להפחית את הסיכון להתחשמלות. ככל הטעינה הנידי מצוי בכבל מוליך, הארקה ותקע הארקה. יש לחבר את התקע לשקע מותאים המשותקן כהלהכה מוארך בהתאם לכל החוקים והתקנות המקומיות.

זהרה!

הוראות הנוגעות לסכנת שריפה או הלם

חסמי: חיבור לא תקין של מוליך האורך הצד עלול לגרום לסכנת התחשמלות. בדוק עם חשמלאי מוסמך או איש שירות אם יש לך ספק אם שקע הקיר מוארך בהתאם. אל תנסה את התקע שספק עם כבל הטעינה הנידי – אם הוא אינו מתאים לשקע, עלייך להתקין שקע מותאים על ידי חשמלאי מוסמך.

הוראות התקנה והפעלה של כבל

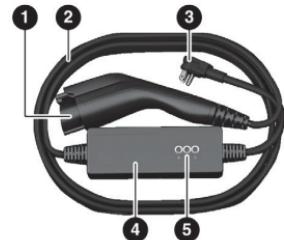
הטעינה הנידי (EVSE)

- הכנס את תקע ה-AC של EVSE ב-AC הרץ 60, או 120VA 15A. אין להשתמש בכבל מאריך, במותאם לשקע/תקע או בשקע בלוי. כבל הטעינה הנידי לא יפעל בביטחון אלא אם כן הוא מחובר לשקע בקירות.

כבל הטעינה הנידי (EVSE)

כבל הטעינה הנידי (EVSE) שלך תואם ל- SAE J1772, וישים לשימוש עם רכבים המצוידים בפתחי טעינה סטנדרטיים של SAE J1772 SAE. כולל:

- מארך בדרוג 6 NEMA עם התקן להפסקת זרם טעינה (CCID) עם תצוגת מחוון מצב
- כבל חשמל AC עם תקע NEMA 5-15P
- בזווית יפנית
- כבל טעינה פנימי/חיצוני, בעל דירוג EV
- תצוגת מחוון מצב



B0202000183US

כבל הטעינה הנידי (EVSE)

- 1 – מחברי טעינה
- 2 – כבל טעינה
- 3 – מארך של כבל הטעינה הנידי (EVSE)
- 4 – תקע AC
- 5 – תצוגת מחוון מצב

הפעולות הכפול תוך 10 שניות כדי שהעקב את לוח הזמן נשנקבע.

- מכסה המנוע פתוח – בדוק אם מכסה המנוע פתוח. הטיעינה מושבתת כאשר מכסה המנוע פתוח, ותתאחד כאשר מכסה המנוע יסגור.

5. כדי לעזרו את תהליך הטיעינה, נתקן תחילה את מחבר הטיעינה של הרכב ולאחר מכן את כבל הטיעינה מהשקע בקיור. כדי לנתק את התקן הרכב, לחץ על הלחצן במחבר.



הסתור מחבר הטיעינה מכניס הטיעינה של הרכב

6. סגור את פותח הטיעינה כאשר כבל הטיעינה הנייד אינו מחובר לרכב.

הערה:

זה הרגל טוב להשאיר את מותג החצתה במצב קבוע בדளן ויצוע טיעינה ברמה 1. זה מזמין את כל 用户ים הרכב הנוספים שכבל הטיעינה הנייד צריך לתמוך בהם. העומסים החשמליים הנוספים יאריכו את זמן טיענת סוללת מתח גבוה.



הכנסת מחבר הטיעינה לכניסה הטיעינה של הרכב

4. כאשר הרכב מתחילה בטיעינה, נורית החיווי הירוקה תידלק.

הערה:

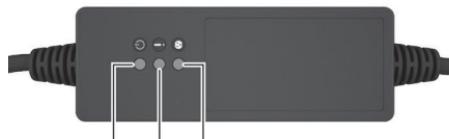
הרכב אמור להתחילה בטיעינה אוטומטית.

אם לא, אנא בדוק את הדברים הבאים:

- כבל טיעינה נייד (EVSE) – מחווין המצב של EVSE מאריים ייכון, אדום או צהוב כדי ללחות את מצב הטיעינה ← עמוד 15.
- שקע בקיור – בדוק אם שקע הקיר תקין (לא הפסקת חשמל) ו/או חיבור את כבל הטיעינה הנייד לשקע קיר אחר.

○ לווח זמינים לטיעינה – בדוק אם לווחות הזמן של הטיעינה הופעלן או לא. אם הופעלן, בדוק WHETHER נמצוא בדளן ובימים שנקבעו בשבוע. אם הופעל לווח שעיה וליום לטיעינה ברכב, והוא מוחזק לוח הזמינים בשבוע, תוכל לעקוב את לוח הזמינים של אירוע טיעינה זה על ידי חיבור מחבר הטיעינה, ניתוקו ולאחר מכן חיבור חוזה לכניסה טיענת רכב. השלם את רצף

2. בדוק אם כבל הטיעינה מוכן לכניסה על ידי בדיקת בנויות החיווי.

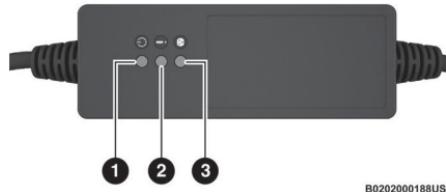


נוריות חיווי של כבל הטיעינה הנייד (EVSE)

- 1 – נורית חיווי מתח AC
- 2 – נוריות חיווי תקלת
- 3 – בדוק חיווי יציאה

3. אם כבל הטיעינה הנייד מוכן לטיעינה, ודא שהרכב נמצא בבחניה, ולאחר מכן חיבור את מחבר הטיעינה לכניסה הטיעינה של הרכב. תשמשו “קליק” כאשר מחבר הטיעינה מוכן בצוואה נכונה ומתחבר עם כניסה הטיעינה של הרכב.

תקלות במערכת הטעינה מוצגות באמצעות נוריות הדולקוט קבוע או מהבהבות, הנמצאות בחזית של יחידת בקרת מצב טעינה של כבל הטעינה הנוי. עין בטבלה למטה



B0202000188US

- 1 – נורית לד יrokeה
- 2 – נורית לד אדומה
- 3 – נורית לד צהובה

פתרונות בעיות באמצעות תצוגת

מבחן המצב

אם הרכיב אינו נתען נראה, עין בנוירת חיווי המצב. **הנוירת הירוקה** מסמנת פעולה נכונה של המערכת.

הנוירת האדומה מסמנת כשל במערכת הטעינה.

הנוירת הצהובה מסמנת כשל בשקע.

פתרונות בעיות במערכת הטעינה של כבל הטעינה הנוי

פעולה/ תוצאה	תיאור	נורית לד צהובה	נורית לד אדומה	נורית לד יrokeה
	cabl הטעינה אינו מחובר לשקע הטעינה הביתי או שיש הפסקת חשמל בזרם החשמל הביתי.	כביה	כביה	כביה
	אין תקלה במערכת החשמל הביתית ניתן לחבר את כבל הטעינה הנוי לשקע הטעינה ברכב.	כביה	כביה	דולקת
כשר הטכנופורטורה הרגילה מושגת, המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש ברמת זרם נמוכה יותר.	התהכנות יתר של שקע הטעינה של מערכת החשמל הביתית.	דולקת	דולקת (מהבהבת)	דולקת

תקלה במערכת הטעינה של כל הטעינה הנידי

פעולה/ תוצאה	תיאור	נורית לד צהובה	נורית לד אדומה	נורית לד ירוקה
	טעינה לרמת זרם נמוכה יותר עלקב התחרומות יתר של שקע הטעינה של רשת החשמל הביתית.	דולקתו (מהבהבת)	כביה	דולקת
נתק בהזרות את כל הטעינה הן מהרכיב והן משקע החשמל והמתן עד שהתקע והשיקע ייחזו לטמפרטורות וגילות. לאחר מכן, חבר מחדש את הcabל לשקע החשמל ולרכיב ווועןשוב. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חריגה חדשה.	התחרומות יתר של שקע הטעינה של מערכת החשמל הביתית.	דולקתו (מהבהבת)	דולקת	דולקת
המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש לאחר 30 שניות (6 ניסיונות בסך הכל).	חוסר כבל האראקה בשקע הטעינה של רשת החשמל הביתית.	דולקת (2 הבהובים)	דולקת (2 הבהובים)	דולקת
ניסיון הטעינה החדש נכשל. נתק את cabl הטעינה מהרכיב ומהSKU וחבר אותו מחדש, ולאחר מכן נסה לטען שוב. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חריגה חדשה.	חוסר כבל האראקה בשקע הטעינה של רשת החשמל הביתית.	דולקת (2 הבהובים)	דולקת	דולקת
המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש לאחר 30 שניות (6 ניסיונות בסך הכל). אם התקלה נמנשת, נתק את טעינת הcabl מהרכיב והSKU הביתית, חבר שוב ונסה לטען שוב. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חריגה חדשה.	חשמל ביתי מסופק באופן שגוי.	כביה	כביה	דולקתו (מהבהבת)
המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש לאחר 30 שניות (6 ניסיונות בסך הכל).	התקן הפסיקת זרם טעינה הפסיק פעולתו (CCID) במסך שנייה אחד לאחר סגירת הממסר. cabl הטעינה מנסה שוב לטען את הרכב.	כביה	דולקתו (מהבהבת)	דולקת

תקלה במערכת הטעינה שלقبل הטעינה הנידי

נוירית לד יrokeה	נוירית לד אדומה	נוירית לד צהובה	תיאור	פעולה/ תוצאה
דולקתו	דולקתו	כביה	התיקן הפסיק זרם טעינה חזרה או ניסיון חזרה אינט מתאפשר אם מתרחש תוך שנייה אחת מסגירת הממסר.	ניסיון הטעינה החדש נכשל. נתקן את قبل הטעינה מהרכב ומהSKU וחבר אותו מחדש. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חירגה חדשה. לטעוןשוב.
דולקתו	דולקתו	כביה	פיזור אנרגיה חשמלית.	נתקן את قبل הטעינה מהרכב ומהSKU וחבר אותו מחדש. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חירגה חדשה. לטעוןשוב.
דולקתו	דולקתו (מהבהבת)	כביה	זרם טעינה חשמלי גובה מד'	המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש לאחר 30 שניות (6 ניסיונות בסך הכל).
דולקתו	דולקתו (7 הבוהבים)	כביה	זרם טעינה חשמלי גובה מד'	ניסיון הטעינה החדש נכשל. נתקן את قبل הטעינה מהרכב ומהSKU וחבר אותו מחדש, ולאחר מכן נסה מחדש. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חירגה חדשה. לטעוןשוב.
דולקתו	דולקתו (2 הבוהבים)	כביה	חריגת בטעינה ברכב.	המערכת תבצע ניסיון טעינה חדש לאחר 30 שניות (6 ניסיונות בסך הכל).
•	דולקתו (3 הבוהבים)	כביה	תקלתقبل הטעינה.	אם התקלה נמשכת, נתקן את טעינת قبل הטעינה מהרכב ומהSKU הביתי, חבר שוב ונסה לטעוןשוב. פנה לחשמלאי מוסמך במקורה של חירגה חדשה.
•	דולקתו (4 הבוהבים)	כביה		•
•	דולקתו (5 הבוהבים)	כביה		•
•	דולקתו (6 הבוהבים)	כביה		• אין להשתמש בכבל טעינה אם אתה מבוחן בפגם גלו. פנה לטיפול במרכז שירות מורשה, מומלץ למילוי השירות מטעם חברת סמלת מוטורס בע"מ.

הנחיות למניעת שריפה והתחלמות:

• ואذا שכבל הטעינה ממוקם קר שלא דרכו עלי, לא יمعدו עלי, או יגרמו לו נזק או פגעה כלשהם.

• אין במקומות שניטנים לטיפול המשתמש.

• אין להשתמש בכבל טעינה אם אתה מבוחן בפגם גלו. פנה לטיפול במרכז שירות מורשה, מומלץ למילוי השירות מטעם חברת סמלת מוטורס בע"מ.

• אל תכני אצבעות, או עצמים אחרים למחבר הטעינה.

• אל אפשרות לילדים להפעיל כבל טעינה נייד. השחתת מבוגרים היא חובה כאשר ילדים נמצאים בקרבת כבל טעינה נייד הנמצא בשימוש.

• אל תשתמש בכבל טעינה נייד המחבר לכבל מאრך.

• אין לחבר או לנתק את רכיבי כבל הטעינה הנידי בזמן שהוא בשימוש.

- כדי לעזרו את תהליכי הטעינה:
לחץ על לחצן STOP (עצור) הנמצא בחלקת הקדמי של תחנתEVSE.
- לחץ על הלחצן הנמצא על מחבר רכב EVSE רמה 2.
- הסר את המחבר משקע הטעינה של הרכב.
- חבר את כבל הטעינה לתחנת כבל הטעינה הנייד ושלול את כבל הטעינה אל המחזיק שלו. אל תשאיר את כבל הטעינה מונע על הקירקע.

זמני טעינה

- הגורמים הבאים קובעים את הזמן שיידרש לטען את סוללת המתה הגובה:
- מצב הטעינה הנוכחי של סוללת המתה הגובה
 - סוג כבל הטעינה הנייד (רמה 1 – 120 וולט, או רמה 2 – 240 וולט)
 - טמפרטורת הסביבה
 - האם מוגג התנתנה של הרכב נמצא במצב RUN במהלך הטעינה.

הערה:

- זמן הטעינה הבאים הם הערכות המבוססות על טעינת סוללת מתה גבוהה בערך 1% על מנת שבודק טעינה (SOC) המוחץ בלוח המוחזקים. זמן הטעינה ישנותו בהתאם ליגל, המבחן, רמת טעינה, הזמן הזמן המסופק למטען מקורי האנרגיה שלו והטמפרטורה של סוללת המתה הגבוהה.

- טעינה AC ברמה 2 (240 וולט) דורשת עדמת EVSE 2. מומלץ EVSE 2.
- טעינה של 240 וולט רמה 2 של 40 אמפר בrama 2 לתתקנה ביתית.
- בעת שימוש בטעינה ציבורית, ודא שעמדת הטעינה מוכנה לספק טעינה והרכיב נמצוא ב-PARK (חניה) לפני שהחבר הטעינה יחבר לשקע הטעינה של הרכב. תשמע "קליק" כאשר מחבר הטעינה מוכנס בצוואר נכונה ומתחבר עם שקע הטעינה של הרכב.

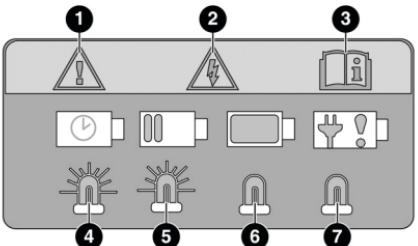
טעינה ברמה 2

(AC 240 וולט, 40 אמפר)

- טעינה של 240 וולט רמה 2 (240 וולט) דורשת עדמת EVSE 2. מומלץ EVSE 2. עמדת הטעינה מוכנה לספק טעינה ציבורית, ודא שעמדת הטעינה מוצאת נסיעה לסקע טעינה והרכיב נמצוא ב-PARK (חניה) לפני שהחבר הטעינה יחבר לשקע הטעינה של הרכב. תשמע "קליק" כאשר מחבר הטעינה מוכנס בצוואר נכונה ומתחבר עם שקע הטעינה של הרכב.

הערה:

- הרכב אמור להתחיל בטעינה אוטומטית. אם לא, אנא בזק את הדברים הבאים:
- עדמת הטעינה – בדוק את הסימונים וההוראות בעמדת הטעינה.
 - לויז זמינים לטעינה – בדוק אם לח הזמינים של הטעינה מופעל ואם כן, האם הרכב נמצא כרגע בזמין/יום הטעינה המתוכנים (יום חול/סוף שבוע) אם לח הזמינים של הטעינה מופעל בתוך הרכב, אתה יכול לעקוף אותו עברו ארירע טעינה זה על ידי חיבור מחבר הטעינה, ניתקן ולאחר מכן חיבור חזרה לשקע הטעינה של הרכב. השלים את רצף הפעולות הכלול תוך 10 שניות כדי שההיעדר את לח הזמן שנתקבע.
 - מכסה המנווע פתוח – בדוק אם מכסה המנווע פתוח. הטעינה מושבתת כאשר מכסה המנווע פתוח, ויתחדר כאשר מכסה המנווע יסגור.



תוית אזהרה של שקע טעינה

- מצב מסוכן
- סכנה של התחשמלות
- הפניה למידע נוסף
- הגדרת טעינה בטימר (קוצב זמן)
- בתהליכי הטעינה
- הליך הטעינה הושלם
- תקלה במהלך הטעינה

הערה:

במהלך פעולה וגלילה, מחבר הטעינה או תקע ה-AC-USיים להרגיש חמימות. אם אחד מהם מרגיש חום במהלך הטעינה, נתקן את כבל הטעינה ובקש מחשמלי מוסכם לבדוק את שקע הקיר לפני שתמשיך בטעינה.

אזהרה!

- הוראות הנגעות לסכנת שריפה או חשמל:** אל תשתמש בכל טעינה עם שקע שחוק או פגום. שימוש בכל הטעינה הנייד עם שקע בלוי או פגום עלול לגרום (EVSE) להתחשמלות, שריפה, נזק לרכוש ולמוות או לפציעות חמורות.

מבחן מצב הטעינה מספק אינדיקציה חזותית של מצב הטעינה של סוללה המתחת הגבהה במהלך הטעינה. הוא משתמש גם לצורך עיטות טעינה וכן המתחנה לתחלת הטעינה המותזנת.

הערה:

- הנורות נדלקות או אחר זו כאשר הרכב מחובר לחשמל מוחוץ לפחות לוח הזמינים/יום בשבועו, והוא בהמתנה כדי להתחלט לטעינה.
- בסבירות קיצוניתות חמות או קרות, יתכן שהנורות במחוון מצב הטעינה לא ידלקו. מצב הטעינה מוצגים בלבד המחוונים. במקרה של שגיאה בתהילן הטעינה, שתי הנורות החיזוניות ייהבבו.
- כאשר מכוסה המנווע פתוחה, האורות במחוון מצב הטעינה לא ידלקו.

מספר נורות החיוויי הסוללה	אחוז טעינה
נורה ראשונה מהגבהת	25% - 0
נורה ראשונה דולקטת, נורה שנייה מהגבהת	50% - 26%
נורה ראשונה ושניה דולקטות, נורה שלישיית מהגבהת	75% - 51%
נורה ראשונה שנייה ושישיית דולקטות, נורה רביעית מהגבהת	99% - 76%
כל 4 הנורות דולקיות	100%



תצוגת סוללה במתח גובה

מחוון מצב טעינה של לוח המחוונים
בנוסף לצגת הסוללה בלוח המחוונים, הרכב שליך במצב במחוון מצב טעינה ויזואלי. מצב מחוון מצב טעינה זה מורכב מריבוע נורות המותקנות במרכז העילון של לוח המחוונים שיופיע מוארות כאשר הרכב מחובר למערכת הטעינה.



מחוון מצב הטעינה

- אם הגנה עצמית תמכית מופתעה את זרם הטעינה מכבל הטעינה הנידי (EVSE).
- אם התנענה של הרכב נמצא במצב ACC או RUN, מבחן טעינה של הרכב עשוי שלא להזעב על מצב טעינה של יותר מ-99%, והוא ימשיך לטען את הרכב, עקב העומס על הרכב.

זמן טעינה משוער הטעינה הנידי	סוגים של כבל
רמה 1 (120 וולט) (15A)	C-12 שעות
רמה 2 (240 וולט) (32A או 30A)	כשעתיים

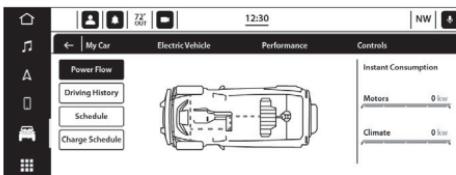
מחוון טעינת רכב

תצוגת סוללה מתח גובה בלוח המחוונים
ישנו מבחן תצוגת סוללה הממוקם בלוח המחוונים. תצוגת הסוללה תציג את מצב הטעינה הנוכחי של סוללת המתח הגובה, כאשר ערך האחוז מופיע מיין לסלול. כשהוא מוחבר לחשמל, סמל הסוללה מצין גם את רמת הסוללה יחד עם הודעות לגבי הטעינה או האם המערכת ממתינה לטעינה. עקב לח זמינים של הטעינה. אלה יופיעו אלא אם יש תקלת טעינה. סימן תקע יוקץ בלוח המחוונים, כמו גם הודעות לרלוונטיות בעת הטעינה.

(זרימת אנרגיה)

מסך זרימת אנרגיה מציג את קרויות ההספק הנוכחית עבור כל הפעולות הבאות:

- מונע – מציג את כמות ההספק (בקילו-וואט) שהמנוע מייצר. בהתבסס על תנאי תפעול הרכב, האנרגיה ה затא משמשת ל: להניע את הרכב, לשפק חימום לתא הנוסעים, להפעיל את כל צרכני החשמל של הרכב ותלען את סוללת המתח הגובה. פועלת המנגנון הנה מבוקרת כדי למסים את החיסכון בדלק.
 - סוללה – מציג את כמות ההספק (בקילו-וואט) שסוללת המתח הגובה מספקת/סוגרת כרגע. קולואוט שלילי מצין שסוללת המתח הגובה של הרכב נטענת.
 - אקלים – מציג את כמות ההספק (בקילו-וואט) שמעורכת בקרת האקלים משתמשת בו כדי לשמרו על הטמפרטורה הפנימית הנוכחית.
- נתיבי זרימת האנרגיה מסומנים על ידי כיוון החצים במסך המגע.



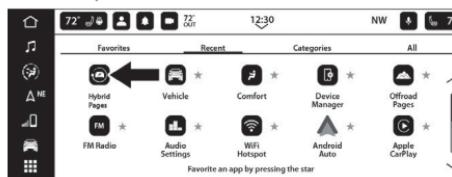
מסך זרימת האנרגיה

מיוקם כניסה הטעינה LED**שקע הטעינה LED**

נורית צבע LED	מצב
כחול	מצין שהמערכת מחכה לטעינה מתוזמנת.
ירוק מהבהב	מתבצעת טעינה.
ירוק מלא	מצין שהרכב טוען במלואו.
אדום מהבהב	מצין תקלת במערכת הטעינה.

דפים היברידיים חממים

מערכת Uconnect כוללת יישום (היבrido חמגלי) שמאפשר לך לראות את זרימת האנרגיה, להבין את היסטוריית הנהיגה ולקבוע זican טעינה של סוללת המתח הגובה של רכבך. לגישה לישום, לחץ על חץ Apps ("ישומים") בסרגל התפריט הראשי במכשיר המגע של מערכת השמע, ואחרי את יישום Hybrid Electric (היבrido חמגלי). לחץ על סמל היישום של העלאה של דפים היברידיים חמגליים: זרימת אנרגיה, היסטוריית הנהגה, טעינה מתוזמנת, e-Save, והגדרות טעינה (אם קיימות).



מסך תפריט של היישומים

מצין שגיאה בתהילן הטעינה מהבהבות

מספר נורות החיווי הסוללה

מצין שהמערכת מכניתה לךן שנתקבע בכל פעם משמאלי לימין בלוח הזמנים של (אשר מסתכלים על קדמת הרכב) בטעינה כי להתחיל בטעינה כל הנורות נדלקות, אז מוצלח

נכבות מיד

הערה: עברו כל קלטן של נורות מוארות המצינות את אחוז טעינת הסוללה, משתמשים בשני קצבי הבהיר שונים. קצב החבוב של שנייה הראשון פעילה/שנייה אחרת כבוי מצין שהחצאי הראשון בטעינה. קצב הבהיר יגרר ל-0.5 שניות פעיל, 0.5 שניות כבוי מצין שהחצאי השני בטעינה. כאשר הסוללה טעונה במלואה, הבהיר מפסיק והאורות נשררים וולקם ככל שהטעינה נמשכת, ליד כיסית הטעינה ברכב ישנה נורית שמשנה צבע בהתאם למצב הטעינה.



5. בסיום, לחץ על החץ להזמנה. לוח הזמנים הפעיל יצין באמצעות הטעינה אינן מופיע לשלוט/arourען להזמנה. הפעולה והזמן של האירוע יציגו.
6. כדי להוסיף עוד אירוע טעינה מותזמנת, לחוץ על שלבים אלה.

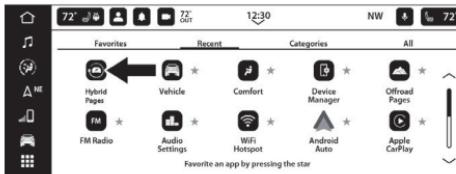
הערה:

- ניתן להזמין עד שני אירועי טעינה מותזמנת עצמאית בזמנן נתון.
- אם נבחר "טעינה מלאה", יש לחבר את הרכב לשימוש תוך חמש דקות מרגע ההתחלה. להלן מצבים שבהם לא ניתן לבצע "טעינה מלאה": אם נבחר להDMIה ימיים (שני עד שישי), והרוכב מחובר לשימוש המשך יומי או יותר לאחר שעת ההתחלה בכל אחד מאותם ימים, "טעינה מלאה" לא תבוצע באותו יום. "טעינה מלאה" תתחדש למחרת בשעה שנקבעה. אם יש אירוע חיבור/יתוקן מרובים לאחר החיבור הראשוני תוך חמש דקות, "טעינה מלאה" לא תבוצע באותו היום.
 - אם יוגדרו להזמין זמינים אחרים (מרוחק טעינה ו/או) במועד מאוחר יותר בನוסף לבחירה ב"טעינה מלאה", והרוכב מחובר לאחר חמש דקות מזמן ההתחלה, "טעינה מלאה" לא תבוצע באותו היום. יופעל לוח הזמנים הבא.

הערה:

- אם לוח הזמנים של הטעינה אינו מופיע, הרכב יטען בכל פעם שהוא מחובר לשימוש. אין צורך להגדרו את לוח הזמנים של הטעינה כדי להפסיק את הרכב.

לוח זמנים לטעינה
כדי להציג לוח זמנים לטעינה, בחר באפליקציית היבrido חשמלי App(Hy), במסך המגע ובצע את השלבים הבאים:
1. בחר "Schedules" (לוחות הזמנים).

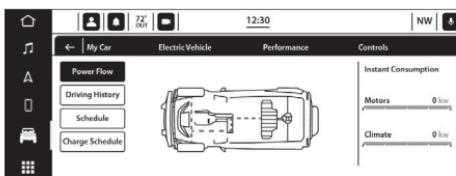


מסך לוחות הזמנים

- בחר אחד משולשת לוחות הזמנים הזמינים על ידי לחיצה על החץ בצד ימין של המסך.
- בחר אוט טעינה מותזמנת צריכה להטעין
- הגדיר את זמן תחילת הטעינה: שעות, דקות AM/PM.

הערה:

זה אמור להתרחש מדי שבוע (כל עוד הרכב מחובר לקבל הטעינה הניד).



הגדר זמן וימיים לטעינה

(היסטוריה נהיגה)
מסך היסטוריית הנהיגה מציג את הקילומטרים שנסעו בשני מצבים חשמליים מלאים והיברידים בעבר השבוע הקודם והשבוע הנוכחי. הנתונים מוצגים בגרף עמודות: קילומטרים שוניםים במצב חשמלי מוצגים בצד ימין, קילומטרים במצב היבrido מוצגים בצד שמאל.
בגרף העמודות, ק"מ שנסעו באותו יום במצב חשמלי (סוללה בלבד) מוצגים תמיד מתחילה לק"מ שנסעו במצב היבrido. כאשר ביום אחד בשבוע מוגעים ל-160 ק"מ, ערכיו הק"מ שנסעו במצבים חשמליים והיברידים יופיעו מעל גרג העמודות במצבים המתאימים (ירקן עבור חשמלי וכחול עבור היבrido).

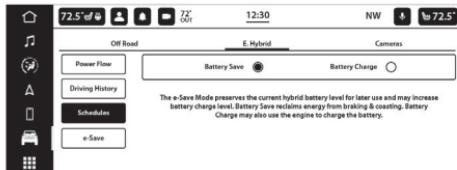


מסך היסטוריה נהיגה

היברידים חשמליים, ותחילה לטען את הרכב באופן מיידי. יש להשלים את רצף פעולת החיבור ההפוך תוך 10 שניות כדי שהוא יעקו את לוח הזמנים המתוכנן.

E-SAVE (חיסכון חשמלי)

המסנן הרכביי באפליקציית Hybrid Electric (היברידים, חשמליים, חשמלי מושך) (חיסכון חשמלי). ממסנן זה, תוכל לצוין את התנהוגות של מצב הנרגזה E-Save (חיסכון חשמלי):



טסס E-SAVE

- חיסכון בסוללה – שומר על מצב הטעינה במתנה גבוהה ברמותנו הנוכחיות.

הערה:

- רמת הטעינה עשויה לעלות אם קיימת מספיק אנרגיה מושבת דרך הבילמה הרגנרטטיבית.

הערה:

- טעינת סוללה – משתמשת בכוח נסוך ממנוע הבנין כדי להגביר את מצב הטעינה במתנה גבוהה, עד 95% קובלות.

הערה:

- למידע על התנהוגת הרכב שלך בכבלי עד, נכון 274.

הגדרות טעינה – אם קיימות

המסנן החמיישי באפליקציית Hybrid Electric הוא

חיבור כפול תוך 10 שניות כדי שהוא יעקו את לוח הזמנים המתוכנן.

אם נבחר "Charge Until Full" (טעינה מלאה), והרכב מחובר לאחר שעודת החיבור ההפוך ייעזוז, הרכב יתחל בטעינה עד שהרכב בטעינה מוד, ולהמשיך בטעינה עד שהרכבת בטעינה מוד, עליר לבחור באפשרות "Charge Now" (טעינה עכשיו) או להשתמש באפשרות לעקו בפעולות תקע כפולה.

קיים גם הזמן לבקרת האקלים או מיזוג תא הנוסעים. ולשיטה על בקרת האקלים או מיזוג תא הנוסעים.

עקבות לוח זמנים

הערה:

אם הרכב כבוי מוחוץ לחילון הטעינה, תוצג הודעה רדי קופצת.

הנהג אמ הוא רוצה "לטעון עכשיו?" (Charge Now?) ומספקת את שעת החיבור ההפוך הבאה של לוח הזמנים של הטעינה והזמן המשוער לטעינה הסוללה ל-100%. אם בתוך שעה אחת מוגע בחירות Yes ("כן"), הרכב מחובר לכבל הטעינה הניד שפועל, הוא יתחל להיטען מוד (ויתעלם באפוא זמני מכל זמינים מוגדר של טעינה). כדי לבטל לחילוטן את לוח הזמנים של הטעינה, בחר בתיבת הנטעון "הפעיל לו לוח זמנים" (Enable Schedview).

ניתן לבטל גם את הטעינה המתוכנת אם כל הטעינה מחובר, מנוקט ואז שוב מחובר בפעם השניה לרכב. לאחר החיבור הא่อน לרכב, המסתמן עד שמח้อน טענת הסוללה בלוח המחוונים יידלק לפפי ניתוק. "הילך חיבור כפוף בטל את התזמון השמור במערכת השימוש וטעינת הרכב תחול מיד. יש להשלים את הילך

אם הרכב מחובר בזמן שאין מוגדר בטעינה Charge Until Full (טעינה עד מצב מלא) לא נבחורה), וסוללת הרכב לא תטען. הטעינה תחול מיד אם הרכב מחובר ביום ובשעה שהוגדרה בתמכון, השעה/היום שהוגדרה לטעינה או כאשר הרכב מחובר, אם לא הוגדרה הטעינה מותזמנת. עקייה של הטעינה המתוכנת אפשרית וטעינה אוטומטית תחול אם רמת הטעינה של סוללת המתח הגובה היא מתחת לנוקודות הפעולה האופטימלית.

אם הרכב כבוי מוחוץ לחילון הטעינה, תציג הודעה קופצת במערכת השמע, שתציג אפשרות להדעתה לתחלת את הטעינה של הרכב מיד. ההודעה קופצת תשאל את הנהג האם ברכזון Charge Now? (טעון עכשיו?) וטספס מידו נסוך את זמן החיבור של הטעינה המתוכנת הבאה ואת הזמן המוערך לטעינה מלאה של הסוללה. אם במהלך שעה מבוחרת Yes (כן) הרכב מחובר לכבל טעינה, הרכב יחל בטעינה מיד (תוך התעדומות זמניות מהטעינה המתוכנת). לנטרול מלא של הטעינה המתוכנת, ראה את מאפיין Schedules (תមונות) באפליקציית Hybrid Electric ..

ניתן לבטל גם את הטעינה המתוכנת אם כל הטעינה מחובר, מנוקט ואז שוב מחובר בפעם השניה לרכב. לאחר החיבור הא่อน לרכב, המסתמן עד שמח้อน טענת הסוללה בלוח המחוונים יידלק לפפי ניתוק. "הילך חיבור כפוף בטל את התזמון השמור במערכת השימוש וטעינת הרכב תחול מיד. יש להשלים את הילך

מסמך הגדרות טיענה (Charge Settings). ממוקם זה ניתן לבחור את הרמה אליה רכבר יטיען. הרמות הניננות לבחירה הן 1 (רמת טיענה נמוכה) עד 5 (רמת טיענה גבוהה). אם נבחרה רמת טיענה גבוהה, ייקח זמן רב יותר לרכיב להיטען לטיענה מלאה.

הגדרות הטיענה ניתנות להתקינה בלחיצה על לחצני "+" או "-", והזמן המשוער עד לטיענה מלאה יתעדכן בצד ימין של המסמך כדי לשקף את הגדרת הטיענה הנבחרת.

הערה:

הגדרות הטיענה ישמרו כל פעם שהרכיב מודפס ולאחר מכן מופעל מחדש.

הערה:
בשומן מקרה אסור לשמורו החהלה עלה על 162,000 ק"מ או 12 חודשים או 350 שעות של פעילות מוגן ללא הפסקה, המוקדם מביניהם. 350 שעות הפעלה של מוגן או זמן הפעלה בסרך נוגעים בדרך כלל רק לכרכוב.

עם בחודש או לפני נסעה אחרת:

- בדוק את שמן המוגן.
- בדוק את נזול השטיפה של המשמשה הקדמית.
- בדוק את לחץ האויר בצמיגים וחפש בלאי יוציא דופן או נזק. בצע סכבי גלגים בסימן הראשן לבליי חריג.
- בדוק את מפלסי הנזולים במיכל העודפים של נזול קירור המוגן ובכשאבת הבלם המורכזית, והוסף במידת הצורך.
- בדוק את הפעולה התקינה של התאורה וכל הרכיבים החשמליים האחרים.

Change Oil (החלף שמן) תהניב במד המרחק בלבד המחוונים ישמע צליל אזהרה בודד, המציג שיש להחליף את השמן.

הערה:
NEPH (אם קיימת): האכות של דלק ושמן מוגן עדין פוחתת במהלך הזמן, גם אם הרכב אינו נושא. ברגע תציג הודה לענגה אם המוגן מופעל כדי לבצע טיפול במיעוט השימוש והדלקן. מרדך השירות המורשת מטעם תברת סמלית יאפשר את הזדעת חיווי החלפת שמן מוגן לאחר סיום טיפול החלפת השמן. אם החלפת שמן המוגן מתבצעת במקום אחר, לאיפוס המערכת יש לעקוב אחר ההוראות ♦ עמוד 124.

טיפול בתחום תקופתיים

הרכב מצוי במערכות חיווי אוטומטיות להחלפת שמן. מערכת מחוון החלפת שמן תזכיר לך שהרכב זקוק לטיפול תקופתי.

הodataת חיווי החלפת שמן תציג על בסיס תנאי הפעלה של המוגן. ממשמעות הדבר שנדרש טיפול שירות ברכוב. תנאי הפעלה כגון נסיעות קצרות ובנות, גירת גורו, הפעלה בטמפרטורות חממות או קרחות באופן קיצוני, ישפיעו מועד הצגת ההודעת Oil Change (החלף שמן). הבא את רכבך לטיפול בהקדם האפשרי במהלך 805 הקילומטרים הבאים.

בכל רכב עם צג בלוח המחוונים תציג הodataعة Oil Required (נדרשת החלפת שמן). הבא את רכבך לטיפול בהקדם האפשרי במהלך 805 הקילומטרים הבאים.

תכנית תחזוקה

לבירור מועד התחזוקה המתאים, עיין בפרק "תכנית תחזוקה" בפרק זה.

- | |
|--|
| בכל מועד החלפת שמן, כפי שמצוין על ידי מערכת חיווי החלפת שמן. |
| • החלף את השמן ואת המסננים. |
| • בצע סכבי גלגים בסימן הראשן לבליי חריג, אפלו לפני שמערכת חיווי החלפת שמן מופעלת. |
| • בדוק את מציגר 12 וולט ונקה וחזק את הקטבים כנדרש. |
| • בדוק את המפרקים האוניברסליים/מהירות קבועה. |
| • בדוק את רפידות הבלמים, נعلي בלם, דיסקי בלם, רפידות בלם התוף, צינורות בלמים ובלם החניה. |
| • בדוק את הגנת מערכת הקירור של המוגן ואת הצינורות. |
| • בדוק את מערכת הפליטה. |
| • בדוק את מסנן האויר של המוגן אם הרכב נושא באזרים מאובקים או בשטח, החלף את מסנן אויר של המוגן אם דרוש. |
| • בדוק את הסיכון בבריחי הדלותות וכוך במידת הצורך. |

קבולי נזלים

נפח	דלק (משוער)
65 ליטרים	דגמ א 4X
66 ליטרים	דגמי שני דלתות
81 ליטרים	דגמי ארבע דלתות
钐ן מבוע עם מסנן	
4.73 ליטרים	מנוע דיזל 2.0 ל'
4.73 ליטרים	מנוע דיזל 3.6 ל'
7.1 ליטרים	מנוע 6.4 ל'
מערכת קירור*	
11.4 ליטרים	מנוע 2.0 ל'
3.5 ליטרים	מנוע 2.0 ל' מצנן ביןים
5.3 ליטרים	ל' PHEV נזול קירור סוללה (מכמלץ לפנות לטיפול במרכז שירות מורשה מטעם חב' סמלת בע"מ)
5.4 ליטרים	ל' PHEV נזול קירור לרכבי מתח אלקטронיים (מכמלץ לפנות לטיפול במרכז שירות מורשה מטעם חב' סמלת בע"מ)
12.7 ליטרים	מנוע 3.6 ל'
2.2 ליטרים	ל' יחידת מנוע גנרטור (MGU)
3.1 ליטרים	ל' נזול קירור סוללה
14.8 ליטרים	מנוע 6.4 ל'

* כולל מחכם ומיכל עודפים מלא עד קו MAX.

נוֹזְלִים וּחֲומָרִי סִכָּה

רכיב	נוֹזֵל חֲמָרִי סִכָּה אוֹ חָלֵק מַקוֹּרִי
נוֹזֵל קִירּוֹר מַנוּעַ	אנו ממליצים על שימוש בנוֹזֵל קִירּוֹר מַנוּעַ Mopar ל-10 שנים/240,000 ק"מ בנוסחת OAT (טכנוֹל֜וֹגִיָּת תּוֹסֶף אֲוֹרגָנִי) או זָהָה, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS.90032.
מַצְנֵן בִּינִים	אנו ממליצים על שימוש בנוֹזֵל קִירּוֹר מַנוּעַ Mopar ל-10 שנים/240,000 ק"מ בנוסחת OAT (טכנוֹל֜וֹגִיָּת תּוֹסֶף אֲוֹרגָנִי) או זָהָה, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS.90032.
נוֹזֵל קִירּוֹר סָולָת מַתָּח גָּבוֹה וּרְכִיבִי מִתְחָא אַלְקְטְּרוֹנִים	אנו ממליצים על שימוש בנוֹזֵל קִירּוֹר מַנוּעַ Mopar ל-10 שנים/240,000 ק"מ בנוסחת OAT (טכנוֹל֜וֹגִיָּת תּוֹסֶף אֲוֹרגָנִי) או זָהָה, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS.90032.
שְׁמַן מַנוּעַ – מַנוּעַ 2.0 ל'	אנו ממליצים על שימוש בשמן מַנוּעַ סִינְטֶטי מַלְאָ-30 SAE 5W-30 API/SP/GF-6A, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS-13340. ניתן להשתמש בשמן מַנוּעַ סִינְטֶטי מַלְאָ-30 SAE זָהָה API GF-6A. דאמם הוא בעל סמל הדונאט של API.
זהירות!	
אי שימוש בשמן API/GF-6A/SP או זָהָה לו, עלול לגרום נזק למַנוּעַ שאינו מכוסה במסגרת אחריות הרכב.	
שְׁמַן מַנוּעַ – מַנוּעַ 3.6 ל'	אנו ממליצים על שימוש בשמן מַנוּעַ 20-W-0 SAE Mopar®, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS-6395. ניתן להשתמש בשמן מַנוּעַ זָהָה מסווג סִינְטֶטי מַלְאָ-20 SAE 20-W-0 SAEabel הוא חייב לשאת את סמל טבעת משוננת של ⚭ ו API עדמוד 293.
שְׁמַן מַנוּעַ – מַנוּעַ 6.4 ל'	אנו ממליצים להשתמש בשמן מַנוּעַ סִינְטֶטי מַלְאָ-40 SAE Mopar®, העומד בדרישות תקן חומרים של היצורן MS-A0921. ניתן להשתמש בשמן מַנוּעַ זָהָה מסווג סִינְטֶטי מַלְאָ-40 SAEabel הוא חייב לשאת את סמל הטבעת עם הסימן המ��חרי של ⚭ ו API עדמוד 293.
בְּחִירַת דָּלָק – מַנוּעַ בָּנְזִין 2.0 ל'	אוקטָן מִינִימָלי RON .95.
בְּחִירַת דָּלָק – מַנוּעַ בָּנְזִין 3.6 ל'	אוקטָן מִינִימָלי RON .95.
בְּחִירַת דָּלָק – מַנוּעַ 6.4 ל'	מספר אוקטָן מהקי (RON) של 95 או אוקטָן גָּבוֹה יוֹתֶר – (RON) 98 עדיף עם תערובת אתנול 0-15%.

זהירות!	זהירות! (המשך)	זהירות!
<ul style="list-style-type: none"> רכב זה לא תוכנן לשימוש בנזול קירור מבוסס פרופיל גליקול (נגד קיפאון). השימוש בנזול קירור מבוסס פרופיל גליקול (נגד קיפאון) אינו מומלץ. 	<ul style="list-style-type: none"> אל תמלא במים בלבד או בנזול קירור מבוסס אלכוהול (נגד קיפאון). אל תשתמש בחומרים מעכבי או מוניע חלודה, כיון שהם עלולים לא להיות תואימים לנוזל הקירור של המנועיסותמו את המצנן. 	<ul style="list-style-type: none"> ערובו של נזול קירור (נגד קיפאון) שאינו נזול קירור בטכנולוגית נוספת ארגני (OAT) שצוין, עשוי לגרום נזק למנוע ולהפחיתה של הgent הגדולה. נזול קירור בטכנולוגית נוספת ארגני (OAT) שונה מנוזל קירור (נגד קיפאון) ואין לערובה בטכנולוגית נוספת ארגני היברידית (HOAT) או כל נזול קירור (נגד קיפאון) בהתאם ב'יאוון כללי'. אם נזול קירור מוגע (נגד קיפאון) לא מסווג OAT, הוכנס למערכת הקירור במקורה המקורי, יש לנזק ולשטוף את מערכת הקירור, ולמלא אותה בנזול OAT חדש (תואם לתיקן MS.90032), במרכז שירות מושעה בהקדם האפשרי.

נזולים וחומר סיכה לשדרה

רכיב	נזול חומר סיכה או חלק מקורי
תיבת הילוכים אוטומטית – אם קיימת	השתמש רק בנזול תיבת הילוכים אוטומטית ATF Mopar® ZF 8&9 Speed ATF או זהה לו. שימוש בנזול לא נכון להשייע על הפעולה או הביצועים של תיבת הילוכים.
תיבת הילוכים ידנית – אם קיימת	אם ממליצים על חומר סיכה Mopar® ATF+4 למסורות אוטומטיות.
תיבת העברה	אם ממליצים על חומר סיכה Mopar® ATF+4 למסורות אוטומטיות.
difrenzial סאן קדמי	אם ממליצים על נזול סיכה למערכת הנעה והסן של Mopar® (SAE 75W85) (API GL-5) .
difrenzial סאן אחריו (DRZ)	אם ממליצים על נזול סיכה למערכת הנעה והסן של Mopar® (SAE 75W140) (API GL-5) .
difrenzial סאן אחריו (DRE/DRF)	אם ממליצים על נזול סיכה למערכת הנעה והסן של Mopar® (SAE 75W85) (API GL-5) או זהה. דגמים עם difrenzial מוגבל החלקה Trac-Lok דרוש תוסף משנה חיך או זהה.
משאבת בלמים מרכזית	אם ממליצים על שימוש בנזול הבלמים של 3 DOT® MOPAR® בתיקן SAE J1709.
מייל הגה כוח	אם ממליצים על שימוש בנזול לשאבת הגה כוח شمالית של Mopar.

במקרה חירום

ażurra!

צ'יזת תמייד לחוקי התעבורה ושים לב למתרחש בדרכך. סע תמייד בזיהירות שידוך אזהרות בגלגול ההגנה. אתה נושא באחריות המילאה ובסיכוםים הcoresים בשימוש במאפיינים ומערכות של רכבך. השתמש במאפיינים ובישומים אלה רק שבתו לעשנות זאת. אחרת, קיימת סכנת פציעות חמורות או קטלניות.

הערה:

- רכבך יכול לשדר נתונים כפי שאושר ע"י ספק שירותי הטלפון ↗️ عمود 350.
- לחצני ASSIST – SOS יפעלו אם אתה מחובר לרשות תקשורת פעילה רשות תקשורת LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים), המוגנות ברכבך. שירותי Uconnect SiriusXM Guardian פועל ואותה מחובר לרשות LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים) פעילה.
- שיחת סייע – מדיניות שנתמכת**
לחצן ASSIST משמש לחברו אוטומטי לאחד ממספריו הטעמיה הבאים:
 - שירותי דר – אם יש לך או דרושה גיריה, פשוט לחץ על לחצן ASSIST ותאפשר למשוח שיכול לסייע לך מפעלי שירות דריך ידע מהו רכבך והיכן הוא נמצא. עשויים להיות חיבורים נוספים עבורי שירותי דר.
 - שירותי לקוחות של SiriusXM Guardian – תמייכה מהרכבך של SiriusXM Guardian

הערה:
בעת שימוש ממושך, מהබבי החירום עלילם לגורם לתהווונות המצלב.

מערכת שיחות חירום – אם קיימת



לחצני SOS ו-Assist

- 1 – לחצן Assist (SOS)
- 2 – לחצן SOS (חירום)

אם קיימת, הקונסולה העילית כוללת לחצני חירום (SOS) ו-OIיע (Assist).

פנס אזהרת חירום
מתקן פנס אזהרת חירום נמצא בקבוצת המתגים קצת מתחת לבקרן מערכת בקרת האקלים.



מתקן פנס אזהרת חירום

לחץ על המתקן להפעלת מהබבי החירום. כאשר המתקן הופעל כל פנס אזהרת מהביבים כדי להתעורר לתנועה על קיומו של מצב חירום. לחץ על המתקן פעמיים ליבטי מהביב תאותת חירום. זהוי מערכת אזהרה בחירום ואין להשתמש בה כאשר הרכב בתנועה.

השתמש בה כאשר רכבך תקוע והוא עלול להוות סכנה בטיחותית למשתמשים בדרכך.
כאשר תזעב את רכבך כדי להזעיק עזרה, מהביבי החירום ימשיכו לפעול גם לאחר שמתג ההתנוועה הועבר למצב OFF.

- שירותות ללקוחות לרכב – כל התמיכה לכל הנשאים האחרים הקיימים ברכב.
- שירותות לקוחות של Uconnect – תמיכה כללית בונאי רדיו, טלפון וכו'ו.

שיחת חירום – במדיניות שנתמך

- לחץ על לחץ SOS בקונסולה העילית.

הערה:

- במקרה של לחץ SOS נלחץ בשוגג, יש 10 שניות של השהיה לפני שמערכת שיחת חירום יזמת שיחת למקודם שיחת החירום. לביטול שיחת חירום, לחץ על לחץ בקונסולה העילית או לחוץ ביטול בUTTON ההתקן. סימן של שיחת SOS יכבה את הנורית היוקה בקונסולה העילית.
- הנורית נמצאת בתוך לחצבי ASSIST – SOS שבקונסולה העילית תידלק בירק כאשר נוצרת תקשורת עם מוקד שיחת חירום.
 - ברגע שנוצר קשר בין הרכב ומוקד החירום, מערכת שיחת חירום תשדר למוקד את נתוני הרכב החשובים הבאים:
 - ציון העובדה שהנהג בצע שיחה חירום
 - סוג הרכב.
 - קוואודיננטות ה – GPS הידעות האחרונות של הרכב
 - תוכל לדבר עם מוקד שיחת חירום דרך המשען של הרכב כדי לקבוע אם נדרשת עזרה נוספת.

ازהרה!

ציית תמיד לחוקי התעבורה ושים לב למתרחש בדרך. עם תכיד זההירות שידיך אוחזות בגלגול ההגגה. אתה גושא באחריות המלאה ובתוסכיהם הרכובים בשימוש במאפיינים ובישומים אלה רק שבתווך לעשות זאת. אחותר, קיימת סכנת פצעות חמורות או קטלניות.

הערה:

- רכבן יכול לשדר נתונים כפי שאושר ע"י ספק שירות הטלפון.
- לאחר שנוצרה תקשורת בין מערכת שיחת חירום של הרכב ומוקד שיחת חירום, מוקד שיחת חירום יכול לבצע שיחה קולית עם הרכב כדי לקבוע האם נדרשת עזרה נוספת לאחר שמקודם שיחת החירום פותח שיחה קולית עם מערכת החירום של הרכב,
- המוקד יכול לדבר עם נוסעים הרכב ולשmeno את המתרחש ברכב.
- מערכת שיחת חירום תנסה להישאר מחוברת עם מוקד שיחת חירום עד שמקודם שיחת חירום מסיים את השיחה.
- מערכת שיחת חירום תנסה להישאר מחוברת עם מוקד שיחת חירום עד שמקודם שיחת חירום מסיים את השיחה.
- שינויים באחד החלקים של מערכת כריות האויר עלולים לגרום לכשל בהפעלה בעת הצורך. אתה עלול להיפגע ללאאגנת כריות האויר.
- אם קיימת סכנת לאדם הנמצא ברכב (לדוגמה נין לראות אש או עשן, תנאי הדרך או המיקום מסוון), אל תחכה לדבר עם מוקד החירום. הנסועים חמיכים יצאת מהרכב מיד, ולבור למקומות בטוח יותר.
- עלולם לתנאי דבר על או ליד אנטנות האותות (נטנותם) וה-GPS, אשר יכול למנוע מרכבן לבצע שירות חירום. דרוש חיבור אותן GPS בשבייל שמערכת שיחת חירום תתפקד נכון.
- מערכת שיחת חירום מופטמעת במערכת החשמל של הרכב. אל תתקין חלפים או חלקית חילוף חשמליים למערכת החשמל של הרכב. הדבר יכול למנוע מרכבן לשלוח אותות כדי לבצע את שירות החירום. כדי למנוע התurbation שיכולה לגרום לתקללה במערכת השירות החירום, עלולם על התקין חלפים או חלקית חילוף למערכת החשמל של הרכב (לדוגמה מכשיר קשר, דווי CB, מתעד נתונים וכו'), ואל תגרום לשינויים באנטנות הרכב. אם המცבר ברכבן נחלש או מトンתק מסיבת לשחי (כולל בזמן או אחרי התאונה) בין השאר לא יפעלו תקשורת עד הרכב, אפליקציות ושירותים אחרים.
- שינויים באחד החלקים של מערכת כריות האויר עלולים לגרום לכשל בהפעלה בעת הצורך. אתה עלול להיפגע ללאאגנת כריות האויר.

ازהרה!

זהירות!

התזת חומר נקיי ישירות על המראה עלולה לגרום לה נזק. לכן, התז חומר נקיי על מטילת ואחר מכן נגב את המראה.

הערה:

- רכבך יכול לשדר נתונים כפי שאושר ע"י ספק שירותי הטלפון.
- לעומת זאת תינוק דבר על או ליד אנטנות שירותי LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים) ו/או GPS.
- אתה תוכל למנוע את קלייט האוטומטי של שירותי LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים) ואוטה-GPS, אשר יכול למנוע מרכבר לבצע שירות חירום. דרוש חיבור רשת LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים) פעילה ואוטות GPS בשבל שמערכת שירות חירום תתפרק וכך.

הערה:

שינויים או שיפורים שאינם מאושרים על ידי גוף האחראי לוויאד את התאמתם, עלולים לגרום לביטול של אישור המשמש להפעלת את הציגו.

שיחת חירום אוטומטית – אם קיימת

שיחת חירום אוטומטית היא שירות בטיחות באמצעות דיבורית שיכל לחבר אותך מיד עם סייע במקרה שכירויות האօיר הופעלו. עין בספר ההווארות המכשור של מערכת המולטימדיה, אם קיים.

גם אם מערכת שיחת חירום פעליה לחילוץ, גופמים שמעבר לשליטה חברת FCA עלולים למונע או להפסיק את מערכת שיחת חירום. גופמים אלו כוללים בין היתר את הדברים הבאים:

- מוגג התנהנה במצב OFF.
- מערכות החשמל של הרכב לא תקיןות.
- התוכנה ו/או חומרה של מערכת שיחת החירום נפגעה במהלך תאונה.
- מצבר הרכב איבד מתח או נזק בעקבות תאונה.
- הcisio של שירותי LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים) ו/או אוטות GPS אינם זמינים או נתקעים.
- תמללה בגין מקום של מפעיל SOS。
- שגיאת מפעיל של מוקד שירות חירום.
- עומס ברשת LTE (קול/נתונים) או 4G (נתונים).
- מזג א�יר בניינים, מבנים, פני שטח או מנהרות.

זהירה!

צית תמיד לחוק התעבורה ושים לב למתרחש בדרך. עם תמיד בזרחות שידר אזהרות בגלגול ההגה. אתה נושא באחריות המלאה ובסיכום ההוראות בשימוש במאפיינים ובישומים של רכבך. השתמש במאפיינים ובישומים אלה רק שבתווח לушאות זאת. אחרת, קיימת סכנת פציעות חמורות או קטלניות.

מגבילות מערכת שיחת החירום

משמעותו של א"ב "לא להגיב" לתקשות מחוץ לאורה"ב שעשוות לאי להגיב לתקשות ממשיכת שיחת חירום.

אם מערכת הבאים עשויו להתרחש:
מהדברים הבאים תקלת, כל אחד הנוריות הולקת בלחיצים ASSIST ו-SOS יידלקן קבוע באודם.

המסך יציג את הוודהה הבאה
Vehicle device requires service. Please contact your dealer
(נדרש טיפול טלפון הרכב. פנה למרכז שירות מושחה).

Vehicle device requires service. Please contact your dealer
(נדרש טיפול בטלפון הרכב. פנה למרכז שירות מושחה).

זהירה!

אם הנוריות Dolkit במראה הפנימית, יתכן שלא תצליח להפעיל את שירות שיחת חירום SOS. אם הנוריות במראה הפנימית Dolkit, הבא את הרכב מיד למרכז שירות מושחה לטיפול במערכת שיחת חירום.

המערכת לריסון הנוסעים (ORC) תדליך בnorיות זהויות תקלת בכריות אויר בלוח המחוונים אם זהה תקלת במערכת כריית האօיר. אם נורית זהה תקלת כריית האօיר Dolkit, הבא את הרכב מיד לתיקון במרכז שירות מושחה.

מגבה והחלפת גלגל

השתמש בקוד QR זה לגישה להדרכה דיגיטלית.



Scan me

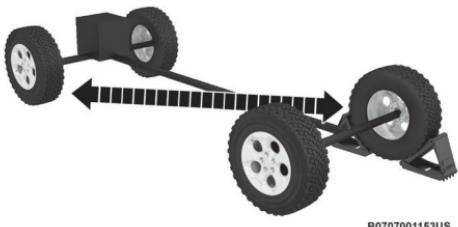
זהירות!

1. החנה על קרקע ישרה וモצקה. הימנע מקרה או משטחים חלקיים.

זהירות!

אל תנסה להחליף גלגל בצד של הרכב הקרוב לתנועה בדרך. התרחק מספיק מהכביש כדי למנוע את הסכנה של דרישה בעת הפעלת המגבה והחלפת גלגל.

2. הפעל את מכבבבי תאורת החירום.
3. הפעל את בלם החניה.
4. העבר את תיבת ההילוכים האוטומטית למצב חניה או את תיבת ההילוכים הדינית למצב R נסיעה לאחרו.
5. העבר את מתג התנתנה למצב OFF.
6. חסום את הגלגל הנמצא באלבוסן הנגד, לימיוק המגבה מצדיו הקדמי והאחוריו. לדוגמה אם מוחלף הגלגל הקדמי בצד הנג거, חסום את הגלגל האחורי בצד הנושא הקדמי.



B0707001153US

זהירות!

- אל תנסה להחליף צמיג בצד של הרכב הקרוב לתנועה בדרך. התרחק מספיק מהכביש כדי למנוע את הסכנה של דרישה בעת הפעלת המגבה והחלפת גלגל.
- מסוק להיכנס מתחתי לרכב מוגבה. הרכב עלול להישמע. לעולם אל תכיס חלק מגוף מתחתי להימחץ. לעולם אל תכיס חלק מגוף מתחתי לרכב מוגבה. אם עלייך להיכנס מתחת לרכב, הבא אותו למורכש שירות, שם יוכל להעלותו על מוגבה של מושך.
- עלולם אל תתנווע ואו תאייז את המנווע כאשר הרכב מורם על מוגבה.
- המגבה נועד אך ורק להחלפת גלגים. אין להשתמש במוגבה להרמת רכבן לצורך טיפול או תיקון. יש להגיבה את הרכב רק על משטח ישר ומוצק. הימנע מקרה או משטחים חלקיים.

חסימת גלגל

הערה:
אסור להשאיר נסעים ברכב בעת שהרכב מורם על מוגבה.

מיוקם המגבה

המגבה והכלים נמצאים באחור המטען, כדי להוציא את המוגבה והכלים פועל באופן הבא:

1. הרם את רצפת תא המטען.



דירת רצפת המטען

2. הסר את מכסה תא אחסון הכלים בלחיצה על התפס בצד שמאל ומשיכתו כלפי מעלה.



הוצאת הגלגל החלופי

הוראות הפעלת המגבה

ازהרה!

- הקפד למלא אחר האזהרת להחלפת גלגל, כדי למנוע פציעה או נזקרכב:
- החנה תמיד על קרקע ישרה ומוצקה ורחוק ככל האפשר מודרך לפניה הגבהה של הרכב.
 - הפעיל את מושבבי תוארות החיווט.
 - שלב את כל החניה בחזקקה ועבר את בור הילוקים בתיבת הילוקים אוטומטית למצב חניה. בתיבת הילוקים ידנית שלב להילוך אחר.
 - חסום את הגלגל הנגדי לגלגל המוחולף.
 - לעולם אל תתיעץ או תאייז את המנווע כאשר הרכב מורם על מגבה.
 - אל תתייר לאדם לשבת ברכב בעת הגבההו.

(המשך)

הסרת הגלגל החלופי

1. להסרת הגלגל החלופי מהמנשא, הסר את כיסוי הגלגל, אם קיים.
2. הסר את מכסה המצלמה האחוריית בסיבוב בוגר הנעילה לשמאלו באמצעות רأس הרגבה טורקס #T40 והראץ'ט המסופוקים עם ערכת הכלים.



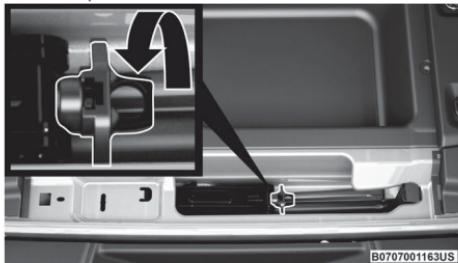
פתיחת מכסה המצלמה האחוריית

3. הסר את האומרים בסיבובם במפתחת אומרים נגד כיוון השעון. אם קיים, הסר את אום הנעילה באמצעות מפתחה נעילה (הנמצא בתא הcupholders) ויסבו נגד כיוון השעון.



תפס תא אחסון הכלים

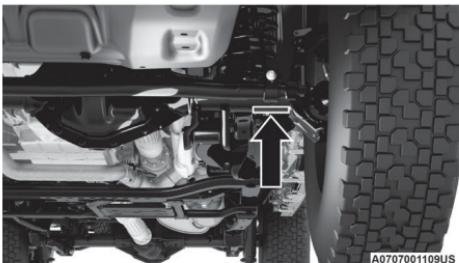
3. סובב את אום הפרפר הפלסטי נגד כיוון השעון כדי לשחרר את המגבה מותא האחסון.



מיקום אום הפרפר הפלסטי

4. הסר את ערכת הכלים וכלי ההתקנה.

- . הפעל את המגבה מהכיוון הקדמי או האחורי של הרכב. הנח את המגבה מתחתיו לצינור הסון, המכוזר. **אל תרים את הרכב עד שתתאบทו שהמגבה ממוקם נכון.**

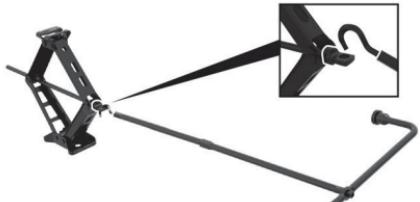


נקודות הרמה קדמיות

הערה:
שמור על המגבה והכלים מיושרים בעת הגבהה
הרכב כדי למנוע נזק לכלי.

זהירות!

אל תנסה להגביה את הרכב ממקומות אחרים
מלבד אלו שמצוינו.

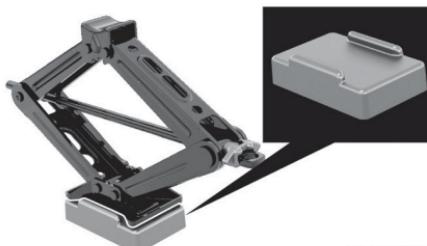


A0707001115US

הרכב המגבה וכלי המגבה

הערה:

אם הרכב מגע מבית החורשת עם צמיגי 25 אינץ' (88.9 ס"מ), מסופק בлок הרמה למוגבה בתא המטען מאחור. בлок הרמה למוגבה משמש לשיצירת מרוחה גודל יותר מהקרע בעת החלפה גלגל וairo או התקנת גלגל חלופי. בעת הנחת בлок הרמה למוגבה מתחתי למוגבה, ודא שהתחתיות של המגבה נמצאת באופן בטוח בין הקצוות המורומים של הבלוק.



B0707001159US

שימוש בבלוק הרמה למוגבה

אזורה! (המשך)

- אל תיכנס מתחתיו לרכב בעת הגבהה. אם עלייך להכנס מתחתי לרכב, הבא אותו למרכב שורות, שם יוכל להעלות על מוגבה של מוסך. השתמש במוגבה רק במקומות המצוינים ורק לשם הגבהה הרcab לצורן החלפת גלגל.
- אם אתה מבצע את החלפה בכיסוי או סוכוך לו, היירר מודד לא להיפגע מה坦ועה החולפנית.
- כדי לוודא שהגלגל החלופי, נקי או מנוף, מואחסן נכון, יש לאחסנו כשהשסתום פונה כלפי מטה.



060600714

תוויות אזהרה של המגבה

- הוצא את הגלגל החלופי, המגבה ואת הכלים מאחור אחסן.
- שחרר (אבל אל תסיר) את אומי הגלגל בסיבובם לשמאלי סיבוב אחד כאשר הגלגל עדיין על הקrukע.
- הרכב את המגבה וכלי המגבה. חבר את יידית המגבה למארך ולאחר מכן לפתח הבראים.

ازהרה!

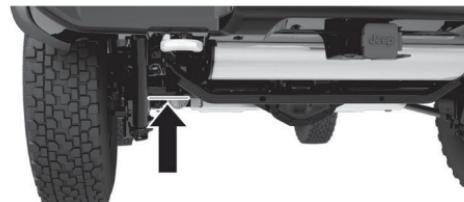
כדי למנוע סיכון של נפילת הרכב מהמוגבה, אל תתקן את אופני הגלגל במולואם, עד שהרכב הונמר לקרקע. אי' צוות לאזהרה זו עלול לגרום לפציעה חמורה או למותו.



מיקום הרמה אחורי



מיקום הרמה קדמי



גובה הגבהה המידיע

ازהרה!

הגבהה של הרכב לגובה רב יותר ממה נדרש עלולה לגרום לחוסר יציבות של הרכב. הוא עלול להחליק מהמוגבה ולפצעו אדם הנמצא קרוב לרכב. הרם את הרכב רך לגובה הדורש להחלפת הציג.

9. הורד את הרכב בסיבוב בורג המוגבה לשמאלי והוציא את המוגבה.
10. השלם את הייזוק אומי הגלגל. דוחף מטה את מפתח הברגים מקצתו כדי להגביר את המנוף. עברו בין האומרים עד שככל האומרים הוזקו. עין ב"נתוני מומנט" פרפקט "נתוני טכניים" למומנט ההיזוק הנכון לעמדת 344. אם יש לך שפק בונגעל רמתה ההיזוק המתאימה, בדוק את היזוק באמצעות מפתח מומנט במופוך או מרכז שירות מורשה מטעם סמלת בע"מ.
11. לאחר 40 ק"מ, בדוק את מומנט ההיזוק של האומרים עם מפתח מומנט כדי לוודא שככל אומי הגלגל מקובעים היטב בגלגל.
12. הסר את מכלול המוגבה ואת חסמי הגלגל.
13. אבטח את המוגבה ואת הכלים במקומותיהם.
14. אבטח את הצמיג הפגום במנשא הגלגל החלופי. הדק את האומרים ואת אום הנעליה.
15. החזר את אום הנעליה למצב נועל על מכסה המצלמה בסיבוב לימיון באמצעות ראש הברגה טורקס # 40 וראץ'. התקן מחדש כיסוי המצלמה בהחלקה על המצלמה/מנשא הצמיג עד שהוא נתפס במקומו.

6. הסר את האומרים ואת הגלגל.
7. התקן את הגלגל החלופי.
8. התקן את הגלגל החלופי ברכב והברג את אומי הגלגל כאשר הצד המשופע כלפי הגלגל. הדק קלות את האומרים עם כיוון השעון.

כאשר הרכב בעמדת טעינה, העבר את תיבת ההיליכים למצב פניה, הפעל את בלם החניה החשמלי והתחלט את עטינות סוללת המתוח הגובה. לאחר שהרכב מאובטח כנגד תנעה לא מכונת וסיענות סוללת המתוח הגובה החליה, ניתן לנתק את כל העדר מנוקודות החיבור לרכב.

זהירות!

אל תנסה להתניע את המנגע אם המצבור קפוא. המצבור עלול להיסדק או להתפוצץ ולגרום לפציעה.

זהירות!

אל תשתמש בערכות התנעה או מקווקו הגברת מתוח אחר עם מקווקו כווחה מעל 12 וולט, אחרת עלול להיגרם נזק למצבור, מנעו המטען, לאלטרנטור או למערכת החשמל.

הערה:

בעת שימוש בערכות התנעה ניידת, הקפוד להפעילה לפי הוראות הפעולה והזהירות של ייצן.

להתניע את הרכב באמצעות זוג כבלי עזר ומצבר של רכב אחר, או באמצעות שימוש שימיוש בערכות התנעה ניידת.

אם סוללת המתוח הגובה גם פרוקה, יהיה צריך לטען אותה למota טעינה (SOC) מינימלית לפני שניתן יהיה להתניע את הרכב:

- אם ניתן לחבר את הרכב למטען רמה 1 או רמה 2 הין שהוא חונה בעת, יהיה עדין צור להתניע את הרכב בכלי עזר כדי לאפשר לרכב להתחיל הילך טעינת הסוללה. לאחר שטעינת הרכב החלה (מציוון באמצעות הידלקות נורית חיוויי מצב טעינה בחבלן העליון של לוח המכשירים), ניתן להסיר את כבלי העזר מנוקודות חיבור כבלי העזר לרכב.

- אם לא ניתן לחבר את הרכב למטען רמה 1 או רמה 2 הין שהוא חונה בעת, ניתן להזיז את הרכב באמצעות חיבור מקווקו מתח 12 וולט לנוקודות חיבור כבלי עזר ולאחר מכן מkn לשלב את תיבת ההיליכים ממצב חניה (C) להיליך Sрак (N).

המתח שמופקים כבלי העזר יאפשר גם שחרור של בלם החניה החשמלי. החז בזיהירות את הרכב למקום טעינה רמה 1 או 2 כאשר הרכב מוזז. מקווקו המתוח החיצוני 12 וולט צריך להישאר מחובור לרכב.

הערה: בעת חזת הרכב הקפוד לשמרו על השיטה ברכב. ואדי שרוכב מאובטח כדי למנוע הפעלה לא מכונת במהלך זהזה של הרכב. אם מקווקו המתוח החיצוני וולט מתנתק מנוקודות חיבור כבלי עזר של הרכב או יש הפרעה באספקת מתח 12 וולט בעת שרוכב נגע, תיבת ההיליכים של הרכב עשויה להשתלב במצב חניה. אל תאפשר לקבל עזר לגעת זה בהז א� ברכב, כיון שהה גורם לכך.



מקום אומן הנעליה

זהירות!

צמיג ומוגבה שלא אובטחו, עלולים להיות פגניים בעת תאנונה או עצירת פתע ועלולים לסכן את נסיעת הרכב. אחסן תמיד את המגובה והכלים ואת הצמיג החלווי במקומות.

התנעה באמצעות כבלי עזר

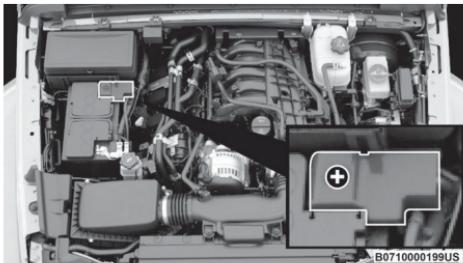
אם המצבור זוג כבלי עזר ומצבר של רכב אחר, או באמצעות שימוש בערכות התנעה ניידת. התנעה בכלי עזר היא מסוכנת, אם היא נעשית באופן לא נכון, לכן בצע בזיהירות את ההיליכים המתוארים להלן.

לרכב נדרש מתח מצבור 12 וולט כדי להפעיל את סוללת המתוח הגובה. סוללת המתוח הגובה משמשת לטעינת מצבור 12 וולט, לאספקת כוח להפעלה חשמלית של הרכב ולהתנעה של מנוע הבבז'ן. אם מצבור 12 וולט ברכב פרוק, ניתן

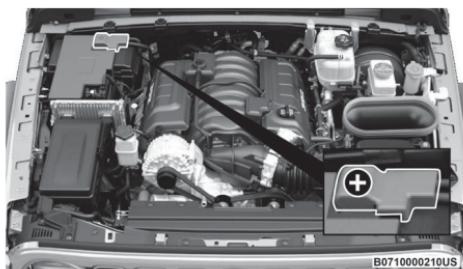
- הערה:**
קווטב המცבר החיווי (+) מכוסה על ידי מכסה מגן.
הרמת את המגן כדי להציג לקוטב.
להלן השלבים להכנה הנדרשת בתנעה בכבלי עזר:
1. הפעל את בלם החניה, שלב א' בתיבת הילוקים האוטומטית למצב חניה (K) (תיבת הילוקים ידנית למצב NEUTRAL ועובר את מרג' התנועה למצב OFF).
2. כבה את החימום, מערכת השמע וכל כרכני חשמל בלתי נחוצים.
3. משוך מעלה והסר את מכסה המגן מהקווטב החיווי (+).
4. אם אתה משתמש ברכב אחר לתנועה בכבלי עזר, הנהנת את הרכב במרקח המאפשר את חיבור כבלי העזר, הפעל את בלם החניה ודוא' שմרג' התנועה והועבר למצב OFF.

ازהרה!

- אל תאפשר לרכבים לגעת זה לזה כיוון שהדבר עשוי לגרום לחיבור הארקה שעלול להסתיים בפיצעה.
- שמור מושך מכואורו הקירור של המצבר בעת פתרחת תא המנווע. הוא עשוי לפעול בכל עת שմרג' התנועה במצב ON. אתה עלול להיפצע מחלבים המסתובבים.
- הסר כל תכנית מתכת כגון טבעות, רצועות שעון וצמידים שעולים לבוא בגע עם רכבים נשמליים. אתה עלול להיפצע באופן קשה.
- מצבירים מכלים חומצה גוררתית שעולה לרגורם לצירויות לעורך או לעיניך, ועשויים ליצור גז מימן דליק ונפץ. הרחק ממקורות להבנה גלויה ולኒיצות מהמצבר.



קווטב מცבר חיווי (+) – מנווע בנחיין



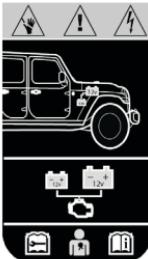
קווטב מცבר חיווי (+) – מנווע 6.4

הכנה לתנועה בכבלי עזר**ازהרה!**

- השתמש רק בקווטב המცבר החיווי במצבר הראשי לתנועת הרכב. פיצעה קשיה או מוגת עלול להיגרם בגין התנועה בכבלי עזר באמצעות המცבר המשני.
- הג' הנפלט מהמצבר הוא דליק ונפץ. הרחק מקרונות להבנה גלויה ולኒיצות מהמצבר. אל תשתמש במצבר עזר או כל עזר התנועה אחר אם מתח הגבה מ- 12 וולט. אל תאפשר לכבלי מctrבר לגעת זה זהה.
- עלולם אל תשתמש במטען במטען מצברים מהיר לשם התנועה חירום, מכיוון שהוא עלול לגרום נזק למערכות האלקטרוניות של רכבך, בפרט ליחודות הבקרה של התנועה ושל אספקת הדלק.
- אם אתה משתמש ב"מטען מהיר" כאשר המctrבר ברכב, נתקן את שני כבלי המctrבר לפני חיבור המטען לctrבר.
- קווטבי המctrבר, ההדקדים והצדוק הנלווה מכילים עופרת ותרוכבות עופרת. שטוף את ידו לאחר טיפול.

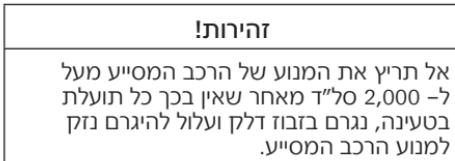
הctrבר ברכבך נמצא מצדיו הימני האחורי של תא המנווע.

אם רכבך מצדך במערכת Stop/Start, הוא יהיה מצויד בשני מצלרים ⇨ עמוד 168.



מצבר שני - אם קיים

- המנוע את המנוע ברכב עם המctrיב המסיע, אפשר למנוע פועל במהירות סדרה במשר מס' דקוטר, ולאחר מכן התנעו את המנוע של הרכב עם המctrיב הפרוק.



- ברגע שהמנוע הונטן, נתק את כבלי העזר בסדר פעולות הפור.

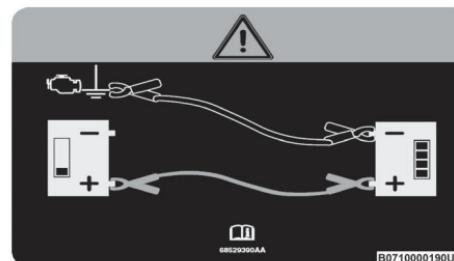
ניתוק כבלי עזר

- נתק את הקצה השילילי (-) של כבל העזר מנוקודת האארקה של הרכב עם המctrיב הפרוק.
- נתק את הקצה השני של כבל העזר השילילי (-) מהקוטב השילילי (-) של המctrיב המסיע.
- נתק את הקצה החיווי (+) של כבל העזר מהקוטב החיווי (+) של המctrיב המסיע.
- נתק את הקצה השני של כבל העזר החיווי (+) מהקוטב החיווי (+) של המctrיב הפרוק.
- התנק מחדש את מכסה המגן של הקוטב החיווי (+) של הרכב עם המctrיב הפרוק.

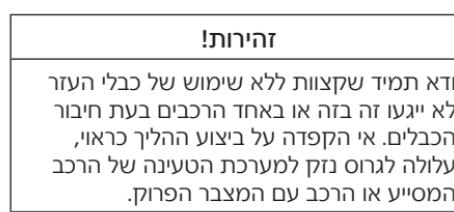
הערה:

אם נדרשות התנענות מוחבות בכבלי עזר להתנענות הרכב, דאג לבדוק את המctrיב וממערכת הטעינה במרכז שירות מושבה, מומלץ במרכז שירות מושבה מסעם חברת סמלת מושבם בע"מ.

המנוע, המctrיב או השילד, כגון תושבת אביזרים אוborg גדול, נזקודה האארקה חייבת להיות חרוכה מהctrיב וממערכת הרקמת הדלק.



תוית התנענה בכבלי עזר



זהירות!

אי הקפדה על הליך ההתנענה בכבלי עזר עלול לגרום לפציעה ולנזק לרכוש בשל התקופצות המctrיב.

חיבור כבלי עזר

- חבר את הקצה החיווי (+) של כבל העזר לקוטב החיווי (+) של הרכב עם המctrיב הפרוק.
- חבר את הקצה השני של כבל העזר החיווי (+) לקוטב החיווי (+) של המctrיב המסיע.
- חבר את הקצה השילילי (-) של כבל העזר לקוטב השילילי (-) של המctrיב המסיע.
- חבר את הצד הנגדי של הכלב השילילי (-) לנזקודה האארקה טוביה של הרכב. "הארקה" היא חלק ממתקנת חשופה/לא צבועה של

ازהרה!

אבטח תמיד את הרכב בהפעלה של בלם החניה במלואו לפני שחרור ידני של מצב חניה. ב��וף, עליך לשפט במכשיר הנגינה כאשר אתה לחץ בחזקהה על דושתת הבלם. ביצוע השחרור יונע שחרור ידני של מצב חניה. הוא לא מאפשרת באמצעות בלם החניה, או לא מחייב כראוי לרכב גורר. הפעלה של שחרור ידני של מצב חניה יגרום לרכב להתחלן לונע, אם השירותות שלו, ואנו ממנעו מהמנוע מלהתנע.

בצע את הפעולות הבאות כדי לבצע שחרור ידני של מצב חניה:

1. הפעל את בלם החניה במלואו.
2. באמצעות מברג קטן או קליקון דומה הסר את מכסה שחרור ידני של מצב חניה, הנמצאת לפניו בורר הילוכים, כדי לאפשר גישה לרצועת השחרור.



מכסה שחרור ידני של מצב חניה

ההילוכים להילוך סרק, אבל אל תעלה את מהירות הרכב של המנוע ומנע את תנענות הרכב באמצעות הבלמים.

- הפסיק את פעולת מערכת מיזוג האוויר (A/C). מיעכטת מיזוג האויר מושך חום למערכת הקירור של המנוע והופסקת פעולה יכולה לסייע למנענות חום זה.
- העבר את בקר הטמפרטורה לחיכום מרבי ואת בקר האוורור לרימה גבוהה, כדי לאפשר למקין היחסום לפעול כמעט מרגע יונע ומוסיע בהסרת חום המערכת הקירור של המנוע.

זהירות!

נইיגת כאשר מערכת הקירור חמה, עלולה לגרום נזק לרכב. אם מוד הטמפרטורה נמצא במצב חם (H), עוצר בצד הדרך. העבר את הרכב למצב סרק כמשמעותו אויר מוכבה עד שהמיחוז ייחזר לטווח הרגיל. אם המכסה נשאר בתחום החם (H) ונשמעים צלילי התרעעה ממושכים, כבה מיד את המנוע וקרא לעזרת איש מקצוע.

שחרור ידני של מצב חניה

כדי לדוחף או לגורר את הרכב במצבים בהם תיבת הילוכים לא יצאת מ המצב חניה (כגון מצב פרוק), ניתן לבצע שחרור ידני של מצב חניה.

זהירות!

ציד המחבר לשקיי החשמל של הרכב צורן חשמל ממצבר הרכב, אפילו כאשרנו בשימוש (למשל טלפונים סלולריים וכו'). בסופו של דבר אם הם יהיו מחוברים למשר זמן אורך, הם ייחוקו את מצב הרכב עד כדי כך שיקצחו את אורך ח"י השירותות שלו, ואנו ממנעו מהמנוע מלהתנע.

אם המנוע מתחכם יתר על המידה

אם המנוע מתחכם יתר על המידה, יש להביאו לטיפול במכור שירות מושחה, מומלץ במרכז שירות מושחה טעם בוררת סמלת בע"מ.

- מד הטמפרטורה באחור חם (H).
- ריח חריף של נזול קירור.
- עשן לנוזל הקירור נוראות בוועת.
- ביכול נזול הקירור נוראות בוועת.

ازהרה!

אתה ומגע חם (נזוד קפואן) או אדים היוצאים מהמכנן. אם אתה ראה או שמע אדים יוצאים מתחנה למכסה המנוע, אל תפתח אותו עד שהמכנן יתקrar. לעולם אל תנסה לפתוח את המכסה מבוקר הלחץ של מערכת הקירור כאשר המכנן או מיכל הקירור חמיים.

- אם מוד הטמפרטורה נע או קרוב לאחור החם (H), אתה יכול להפחית את הסיכון של התהמכחות יתר באמצעות ביצוע הפעולה הנדרשת.
- בכיש מהיר – האט.
- בנסעה בעיר – בעת עצירה, העבר את בור

הילוקים ידנית), תוך כדי לחייב עדינה על דושת ההאצה. השתמש בלחץ הקסן ביותר האפשרי על דושת ההאצה אשר ישמר על התנועה קדימה ואחוריה, מבליל לזרום לסבסוב של הגלגלים או להאטצת הרכב.

הערה:

- לכלי רכב עם תיבת הילוקים אוטומטית: ניתן לבצע העברה בין מצב נסעה והילוך אחורי רק כאשר מהירות הרכב היא 8 קמ"ש ומטה. תיבת הילוקים בהילוך סריך למשך למעלה מ-2 שניות, אתה חייב לחזוץ על דושת הבלם לשילוב מצב נסעה או הילוך אחר.
- לחץ על מותג Off, ESC, כדי להעביר את מערכת בקרת היציבות האלקטרונית (ESC) למצב כבוי חלקו, לפני תנועה קדימה ואחוריה של הרכב. למידע נוסף, עיין בנושא "בקורת בילמה אלקטرونית" פרוך "בטיחות" ↗ עמוד 223.
- לאחר שהרכב חוליך, לחץ שוב על מותג Off ESC להפעלה של המערכת למצב On. ESC

اذירה!

בסבסוב מהיר של הגלגלים עלול להיות מסוכן. הכוחות שנוצרים במהלך גלגל מופרחות, עלולות לגרום נזק, או אפילו לכשל של הסדן או הצמיגים. צמיג עלול להתפרק ולפוצץ מושהו. אל תסובב את הגלגלים ל מהירות שמעל 48 קמ"ש, או למשך למעלה מ-30 שניות בלחץ מוביל לעצמו בעת שהרכב תקוע ואל תתייר לאף אדם לעמדות קרוב לגלאי מסותובב, בכל מהירות שהיא.

לאיפוס שחזור יידי של מצב חניה:

1. משוך מעלה את רצעתה השחרור לשובו למצב "גנול".
2. הורד את מנתף שחזור יידי של מצב חניה מטה ושמאליה למיקומו המקורי.



B0715000146US

רצעתה במקומה המקורי

3. הכנס את הרצעתה לבסיס הקונסולה והתתקן מחדש את המכסה.

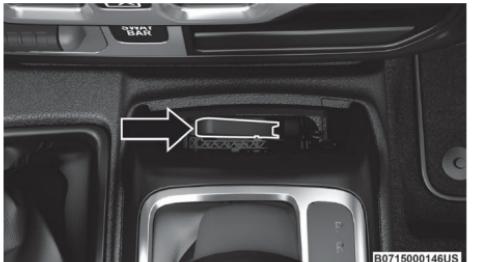
הערה:

נאשר הדעת נעלמה במצב משוחרר, לא ניתן להתקין מחדש את מכסה הגישה.

שחרור רכב תקוע

אם רכבך נתקע בבעיטה, בחול או בשלג, ניתן ליעיתים קרובות להילוץ באמצעות תנעה קדימה ואחוריה כמתואר להלן, סובב את גלגל הנהוגינה ושמאלה לפניו האיזור שסביב הגלגלים הקדמיים. ככל רכב המצוידים בתיבת הילוקים אוטומטי, לחץ והחזק את לחץ הנעליה של בורר הגלגלים. לאחר מכן, העבר הילוך וחזור בין מצב DRIVE למסבוב REVERSE (בכל רכב עם תיבת הילוקים אוטומטיות או בין הילוך שני - REVERSE) רכבך עם תיבת

3. הוצא את רצעתה השחרור דרך הפתח בבסיס הקונסולה.



B0715000146US

רצעתה שחזור

4. לחץ על דושת הבלם ושמור על לחץ יציב.
5. משוך את רצעתה השחרור מעלה עד שהמנוע ננעל במצב אנכי. הרכב נמצא-cut מחוץ למצב חניה ונណן להיזע. שחרר את בלם החניה רק כאשר הרכב מחובר כראוי לרכב גורר.



B0715000147US

מצב משוחרר

גירית ורכיב מושבת

סעיף זה מတارد את הפעולות הנדרשות לגירירת רכב מושבת באמצעות שירותי גיר מקטזעים. אם תיבת ההילוקים ומיערכות הינו פעילים, כל רכב עם הנעה באורבעת הגלגלים ניתנים לגירירה גם באופן המתוואר ⇨ עמוד 194.

זהירות!	זהירות!
<ul style="list-style-type: none"> בעת תנעה קדימה ואחוריה לחילוץ בעברה בין מצב נסעה/הילוך שנוי להילוך אחריו, אל תסובב את הגלגלים במהירות גבוהה מ- 24 קמ"ש, אחרת עלול להיגרם נזק למערכת הנעה. האצת המנוע או סבסוב של הגלגלים ב מהירות גבוהה, עלולים לגרום להתקומות תיבת ההילוקים ולתקלה בה. אל תסובב את הגלגלים למחרות שמעל 48 קמ"ש בעת שהילוך משולב (לא מבוצעת החלפת הילוך). 	<ul style="list-style-type: none"> האצת המנוע או סבסוב של הגלגלים לוגרום להתקומות יתר של תיבת ההילוקים ולתקלה בה. אפשר למנוע לפועל במצב סadx כאשר תיבת ההילוקים בהילוך סדק נמשך דקה אחת לאחר כל חמש דקות של נסיעון חילוץ בתנעה קדימה ואחוריה. זה יפחית התקומות יתר ואת הסיכון של תקלת בדוושת המכמץ ותיבת ההילוקים במהלך ניסיון ממושך לחילוץ את הרכב.

מצב גיריה	גלאים מורומים מהקרקע	דגמי הנעה לאורבעת הגלגלים
גיריה על הקרקע	אף גלגל	<ul style="list-style-type: none"> תיבת הילוקים אוטומטית במצב חניה תיבת הילוקים ידנית בהילוך משולב (לא סדק) תיבת העברת במצב סדק (N) גיריה בגין קדימה
גלגלים מורומים או עגלת גיריה	קדמים	אסורה
על משטח	אחריים	אסורה
	כל הגלגלים	השיטה הטובה ביותר

הערה: בעת גירית רכבך, ציתת תכדי לתקנות וחוקים המקומיים. למידע נוסף צור קשר עם רשות התעבורה המקומית.

זהירות!
<ul style="list-style-type: none"> בעת אבטחת הרכב למשאית משטה, אל תקבע רכיבים למולטים הקדמיים או האחוריים. נזק לרכב עלול להיגרם מגרירה באופן לא תקין. אם נדרשת הפעלת הגהה ברכב הנגרר, על מנת הה坦עה להיות במצב ACC או RUN/ON, ולא במצב OFF.

זהירות!
<ul style="list-style-type: none"> אל תשימוש בצד גיריה בהרממה בעת גיריה. עלול להיגרם נזק לרכב.

גיריה נסונה וצד הרמה נסן דרישים כדי למנוע נזק לרכבך. השימוש רק במקרים גיריה וצד או הילוקים מוחץ למצב חניה לצוון החזות הרכב ⇨ עמוד 277.

חבר מוט חובה לשימוש בשרשראות אבטחה. גיריה או הילוך גיריה אחר לקורות השלה הראיות של הרכב ולא לפגושים או לתושבות שליהם. יש לציתת לתקנות וחוקים המקומיים בנוגע לגרירת רכב. אם אתה חייב לשימוש באביזרים (מגבים, מפשירים וכו'). בעת הגיריה, מנת הה坦עה צריך להיות במצב RUN/ON ולא ACC.

דגמי הנעה לאربעת הגלגלים

חברת FCA US ממליצה לגורור את הרכב כאשר כל הגלגלים **אינם** נוגעים בקרקע. שיטות גיריה תקין הן גיריה הרכב על משטח, או כאשר קצה אחד של הרכב מרים והקצה השני על עגלת גיריה.

אם אין בנמצא משטח גיריה, ויתיבת העברה فعلיה, ניתן לגורור רכב עם תיבות העברה (בכיוון קדימה), כאשר **כל** הגלגלים על הקרקע, **אם** תיבת העברה במצב **סרך (N)** ותיבת הילוקים במצב חניה (בתיבת הילוקים אוטומטית) או בהילך מושלב (**אל סרך**, בתיבת הילוקים ינית). ↵ עמוד 194.

לא שלט ורחוק

יש להיזהר במיוחד בעת גיריה רכב כאשר מותג ההתגעה במצב OFF.

הדרך המותרת היחידה לגורור רכב ללא מפתח שלט רחוק היא באמצעות משאיות משוטה. ציוד גיריה נכון דרוש כדי למנוע נזק לרכב.

גיריה חירום באמצעות לולאט גיריה - אם

קיימות
אם הרכב מצויד בלולאט גיריה, הן מותקנות על הפניושים הקדמיים והאחוריים.
הערה:

בעת חילוץ בשטח, מומלץ להשתמש בשתי לולאטים הגיריה הקדמיות כדי למנוע את הסיכון שייגרם נזק לרכב. השימוש תמיד ברציפות גיריה מושארת.



לולאט גיריה קדמיות

זהירות!

- התרחק מהרכב כאשר הוא נגזר באמצעות לולאט גיריה. רצעות הגיריה עלולות להשחרר, ולגרום לפיציעה חמורה.
- אל תשתמש בשחרורת כדי לשחרר רכב תקען. שרשראות יכולות להישבר ולגרום לפיצעה חמורה או קטלנית.
- שיכוך לא נכון בלולאות הגיריה יכול לגרום לשברות רכיבים והדבר יוביל לפיצעה חמורה או קטלנית.

זהירות!

- אין להשתמש בהרמת גלגל קדמי או אחורי (אם שאר הגלגלים נוגעים בקרקע). עלול להיגרם נזק פימי לתיבת הילוקים או לתיבת העברה אם מתבצעת גיריה באמצעות הרמה של גלגל אחורי או קדמי בלבד.
- גירת הרכב בנגד להוראות הניל', יכול לגרום לנזק חמוץ לתיבת הילוקים ו/או לתיבת העברה. נזק מגיריה באופן לא תקין אינו מכוסה באחריות>User/Car.



לולאט גיריה אחוריות

מערכת תגובה מתקדמת בעת תאונה (EARS)

רכב זה מצוי במערכת תגובה מתקדמת בעת תאונה. מאפיין זה הוא רשת תקשורת שטופעלת במקרה של התנgesות ↵ עמוד 252.

מטען נתוני הרכב (EDR)

ברכב מותקן מטען נתוני הרכב (EDR). המטרה העיקרית של מטען נתוני הרכב (EDR) היא לתעד נתונים שייעזרו להבין איך מערכות הרכב פועלו במצב תאונה מסוימים או מצבים בהם כמעט התרחשה תאונה, לדוגמה התנפחות כרית אוויר או פגעה במכשול בזמן הנהיגה. ↵ עמוד 253.

זהירות!

- לולאות גירה נועד לשימוש במצב חירום בלבד, לחילוץ רכב תקוע בכביש. מומלץ להשתמש ברכזיות גירה בעת גירוח הרכב, שרשראות עלולות לגרום נזק לרכב.
- אין להשתמש בלולאת הגירה כדי להזיז את הרכב לשולי הדרך או למקום בו יש מכשולים.
- אל תשחטCESS בוגירה או גיריה כדי להתחבר למשאית ברירה או לרירה בכביש מהיר.
- אל תשחטCESS בלולאת גירה למשיכת הרכב על משאית משוטה.
- אל תשחטCESS בלולאת גירה כדי לשחרר רכב תקוע ↵ עמוד 278.
- על להיגרם נזק לרכב אם לא ת מלא אחר הוראות אלו ↵ עמוד 279.

الفهرس

1. اضواء اشارة وتحذير.....	3
2. اطارات وعجلات.....	9
3. الشحن والتزود بالوقود.....	13
4. الخدمات والصيانة.....	30
5. في حالة الطوارئ.....	34

اضواء اشارة حمراء	
ضوء التحكم الإلكتروني في الخانق (ETC) صفحة 135	☞ 
ضوء تحذير من ارتفاع درجة حرارة سائل التبريد صفحة 136	☞ 
ضوء تحذير غطاء المحرك مفتوح صفحة 136	☞ 
ضوء خدمة نظام السيارة الكهربائية الهجينية صفحة 136	☞ 
ضوء تحذير حالة المقبس صفحة 136	☞ 
ضوء تحذير حدود تشغيل عزم الدوران صفحة 137	☞ 
ضوء تحذير انخفاض ضغط الزيت صفحة 136	☞ 
ضوء تحذير لدرجة حرارة زيت المحرك صفحة 136	☞ 

اضواء اشارة حمراء	
ضوء تحذير الوсадة الهوائية صفحة 134	☞ 
ضوء تحذير الفرامل صفحة 134	☞ 
اضواء نظام الشحن صفحة 135	☞ 
ضوء تحذير باب مفتوح صفحة 135	☞ 
ضوء تحذير خلل بنظام المقود الكهربائي المعزز(EPS) صفحة 135	☞ 

أضواء اشارة صفراء	
ضوء تحذيري لنظام المكابح المانعة للاقفال (ABS) صفحة 137	◀
ضوء تحذير نظام التحكم في الاستقرار (ESC) نشط صفحة 137	◀
ضوء تحذير خلل مستشعر مستوى الوقود صفحة 138	◀
ضوء مؤشر توقف نظام التحكم في الثبات صفحة 138	◀
ضوء مؤشر غطاء فتحة تعبئة الوقود محرر صفحة 138	◀

أضواء اشارة حمراء	
ضوء التذكير بحزام الأمان صفحة 136	◀
ضوء تحذير باب صندوق الامتعة مفتوح صفحة 137	◀
ضوء تحذير عطل التعرف على إشارة المرور (إن وجد) صفحة 140	◀
ضوء تحذير درجة حرارة ناقل الحركة صفحة 137	◀
ضوء نظام الإنذار صفحة 137	◀

اضواء اشارة صفراء	
ضوء تحذير خدمة نظام Stop/Start	
صفحة 139 ↵	
ضوء التحذير من وجود خلل في نظام التحكم في السرعة	
صفحة 139 ↵	
ضوء تحذير من وجود عطل في قضيب التوازن	
صفحة 139 ↵	
ضوء تحذير نظام التحكم في ضغط الإطارات	
صفحة 139 ↵	

اضواء اشارة صفراء	
ضوء تحذير انخفاض مستوى الوقود	
صفحة 138 ↵	
ضوء انخفاض مستوى سائل غسيل الزجاج الأمامي	
صفحة 138 ↵	
ضوء تحذير فحص المحرك/مؤشر الخلل (MIL)	
صفحة 138 ↵	
ضوء تحذير الخدمة 4WD	
صفحة 138 ↵	
ضوء تحذير خدمة التحكم التكيفي في السرعة (ACC)	
صفحة 138 ↵	
ضوء خدمة التحذير من الاصطدام الأمامي (FCW)	
صفحة 138 ↵	

أضواء اشارة صفراء	
ضوء مؤشر الحالة Off Road+ صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر قفل المحور الخلفي صفحة 140 ↵	
ضوء تحذير من وجود عطل في قضيب التوازن صفحة 140 ↵	
أضواء اشارة خضراء	
ضوء مؤشر التحكم التكيفي في السرعة (ACC) مُعرف لا توجد سيارة في الأمام صفحة 140 ↵	
ضوء التحكم التكيفي في السرعة (ACC) مُعرف مع سيارة في الأمام صفحة 140 ↵	
ضوء تحذير الحالة 4WD Auto صفحة 140 ↵	
ضوء حالة الاستعداد للتحكم في السرعة صفحة 140 ↵	

أضواء اشارة صفراء	
ضوء مؤشر الحالة 4WD صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر الحالة 4WD Low صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر الحالة 4H Part Time صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر خلل بمحور صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر إلغاء تشبيط نظام التحذير من الاصطدام الأمامي صفحة 140 ↵	
أضواء اشارة صفراء	
ضوء مؤشر قفل المحور الأمامي والخلفي صفحة 140 ↵	
ضوء مؤشر وضع حيادي صفحة 140 ↵	

أضواء اشارة بيضاء	
ضوء حالة الاستعداد لنظام التحكم التكيفي في السرعة (ACC) صفحة 141	☞ 
ضوء مؤشر وضع الدفع الثنائي العالي صفحة 142	☞ 
ضوء مؤشر التحكم في السير على المنحدر (HDC) صفحة 142	☞ 
ضوء مؤشر التحكم في السرعة (SSC) صفحة 142	☞ 
ضوء مؤشر حالة الاستعداد لنظام التحكم في السرعة صفحة 142	☞ 
ضوء مؤشر ضبط السرعة صفحة 142	☞ 

أضواء اشارة خضراء	
ضوء مؤشر مصابيح الضباب الأمامية صفحة 141	☞ 
ضوء مؤشر التجديد الأقصى ☞ صفحة 141	☞ 
أضواء وقوف السيارات/ضوء مؤشر المصابيح الأمامية مضاءه صفحة 141	☞ 
ضوء مؤشر النظام Stop/Start نشط صفحة 141	☞ 
ضوء تحذير وضع المقبس ☞ صفحة 141	☞ 
أضواء مؤشر الاتجاه صفحة 141	☞ 
ضوء المؤشر على استعداد للقيادة ☞ صفحة 141	☞ 

أضواء اشارة زرقاء

ضوء مؤشر الضوء العالي
صفحة 142 ↵



أضواء اشارة رمادية

ضوء مؤشر حالة الاستعداد لنظام التحكم في السرعة
صفحة 142 ↵



الإطارات

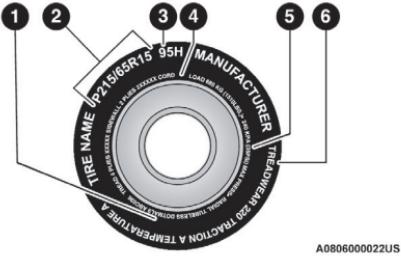
معلومات السلامة

تغطي معلومات سلامة الإطارات موضوعات المعلومات التالية: علامات الإطارات وأرقامتعريف الإطارات ومصطلحات وتعريفات الإطارات وضغط الإطارات وأحمال الإطارات.

ملاحظة:

إذا كانت سيارتك مزودة بعجلات ذات حلقة دائيرية، فيرجى الحصول على معلومات إضافية وللحصول على تعليمات. راجع رقم الجزء المحدد من حلقة الطوق للمركبات الموجودة في الموقع mopar.com أو اتصل بمركز خدمة معتمد.

علامات الإطار



علامات الإطار

US060000022US

1. رمز معايير السلامة الأمريكية (TIN)
2. مقاييس الإطار
3. وصف الاستخدام
4. رمز الحملة القصوى
5. رمز ضغط الهواء الأقصى
6. درجات تآكل النعل وقبضته ودرجة حرارته

- P (سيارة الركاب) - أحجام الإطارات المترية بناءً على معايير التصميم الأمريكية. يتم ختم الحرف P على الجدار الجانبي للإطارات P-Metric قبل تصنيف أحجام الإطارات. مثال: P215/65R15 95H.
- أوروبا - تعتمد أحجام الإطارات المترية على معايير التصميم الأوروبي. الإطارات المصممة وفقاً لهذه المعايير يتم ختم مقاييس الإطار على جدارها الجانبي بعد تصنيف مقاييس الإطار. لا يوجد حرف P قبل تصنيف حجم الإطار. مثال: .215/65R15 96H.

ملاحظة:

- تعتمد أحجام الإطارات ذات الثبات العالي على معايير التصميم الأمريكية وتبدأ بقطر الإطار المختوم على الجدار الجانبي للإطار. مثال: LT .31x10.5 R15

- تم تصميم الإطار البديل المؤقت للاستخدام المؤقت فقط. يحمل الإطار البديل المؤقت عالي الضغط الحرف T أو S مختوماً على الجدار الجانبي قبل تصنيف أحجام الإطارات. مثال: T145/80D18 103M .T145/80D18 103M

- LT (الشاحنة الخفيفة) - أحجام الإطارات المترية بناءً على معايير التصميم الأمريكية. تصنيف حجم الإطارات للإطارات المترية LT هو نفس تصنيف الإطارات المترية P، باستثناء الأحرف LT المختومة على الجدار الجانبي للإطار الأمامي. مثال: LT235/85R16

لائحة حجم الإطارات

مثال:

Aبعاد الإطارات على سبيل المثال LT 215/65R15XL 95H, 215/65R15 96H, LT235/85R16C, T145/80D18 103M, 31x10.5 R15 LT

P = إطار سيارة ركاب يعتمد على معايير التصميم الأمريكية أو

....blank.... = إطار سيارة الركاب بناءً على معايير التصميم الأوروبية، أو

LT = إطار شاحنة خفيفة يعتمد على معايير التصميم الأمريكية أو

T او S = إطار احتياطي مؤقت أو

31 = القطر الكلي بالبوصة (in)

145, 235, 215 = عرض الإطار بالملليمتر (لم)

80, 85, 65 = النسبة المئوية (%)

• النسبة بين ارتفاع مقطع الإطار وعرضه، أو

10.5 = العرض بالبوصة (in)

R = مبني الإطارات

R وتعني الإطارات الشعاعية، أو

D وهذا يعني إطار قطري أو مختلط

18, 16, 15 = حجم الطوق بالبوصة (in)

وصف الاستعمال:

95 = رمز الحمولة

• رمز رقمي يتعلق بالحمولة القصوى التي يمكن أن يتحملها الإطار

مثال:

H = رمز السرعة

- رمز يشير إلى نطاق السرعات التي يمكن للإطار أن يحمل حمولة تتوافق مع رمز الحمولة في ظل ظروف تشغيل معينة.

- السرعة القصوى المقابلة لرمز السرعة، والتي لا يمكن الوصول إليها إلا في ظل ظروف تشغيل معينة (مثل ضغط الإطارات، وحمولة السيارة، وظروف الطريق، وحدود السرعة)

رمز الحمولة:

إذا لم تكن رموز التحميل التالية موجودة على الجدار الجانبي للإطار. يشير هذا إلى إطار ذو حمولة قياسية (SL):

• **XL** = إطار عالي الحمولة (أو مقوى)، أو• **LL** = إطار تعديل خفيف أو• **C, D, E, F, G** = نطاق التحميل المرتبط بالحمل الأقصى الذي يمكن للمركبة حمله عند ضغط الهواء المحدد.**الحمولة القصوى** - يشير الحمولة القصوى إلى الحمولة القصوى التي يمكن للإطار حملها**الحد الأقصى لضغط النفع** - هو الحد الأقصى لضغط النفع المسموح بها في الإطار البارد لهذا الإطار.**رقم تعریف الإطارات (TIN)**

يمكنك العثور على الرقم TIN على أحد جانبي الإطار أو كليهما؛ لكن رمز التاريخ موجود على جانب واحد فقط. الإطارات ذات الجدار الأبيض، تتضمن رمز التاريخ الموجود على الجدار الأبيض للإطار. ابحث عن رقم TIN على الجدار الخارجي للإطار بجدار أسود كما هو مثبت في السيارة. إذا لم يكن رقم التعریف الضريبي (TIN) موجوداً في الخارج، فسيكون موجوداً في داخل الإطار.

مثال:

DOT MA L9 ABCD 0301**DOT** = وزارة المواصلات

- يشهد هذا الرمز على أن الإطار يتوافق مع معايير سلامة الإطارات الصادرة عن وزارة النقل الأمريكية وأنه معتمد للاستخدام على الطرق السريعة.

MA = الكود الذي يوضح مكان تصنيع الإطار (رقمين)**L9** = رمز يوضح حجم الإطار (رقمين)**ABCD** = الرمز الذي تستخدمه الشركة المصنعة للإطارات (مكون من واحد أو أربعة أرقام)**03** = رقم يمثل الأسبوع الذي تم فيه تصنيع الإطار (رقمين)

• 03 يعني الأسبوع الثالث

01 = رقم يمثل سنة تصنيع الإطار (رقمين)

• 01 معناها 2001

- قبل عام 2000، كان مطلوباً من مصنعي الإطارات إدراج رقم واحد فقط يمثل سنة تصنيع الإطار. مثال: 031 يمثل الأسبوع الثالث من عام 1981 أو 1991.

مصطلحات وتعريفات للإطارات

تعريف	مصطلاح
عمود B السيارة عبارة عن عمود في مبني الهيكل يقع خلف الباب الأمامي.	عمود B
يتم تعريف ضغط الهواء في الإطار البارد على أنه ضغط الهواء بعد عدم قيادة السيارة ملدة 3 ساعات على الأقل، أو القيادة لمسافة تقل عن 1.6 كيلومتر بعد ركبتها ملدة ثلاثة ساعات على الأقل. يتم قياس ضغط النفخ بوحدات PSI (رطل لكل بوصة مربعة) أو kPa (كيلو باسكال).	ضغط نفخ الإطارات الباردة
الحد الأقصى لضغط النفخ هو الحد الأقصى لضغط النفخ المسموح بها في الإطار البارد لهذا الإطار. يتم ختم الحد الأقصى لضغط النفخ على الجدار الجانبي للإطار.	أقصى ضغوط النفخ
تظهر ضغوط النفخ للإطارات الباردة الموصى بها من قبل الشركة المصنعة للسيارة على لوحة الإطار.	ضغط الهواء الموصى به في الإطارات الباردة
ملصق يتم لصقه بشكل دائم على السيارة ويصف وزن حمولة السيارة وحجم الإطارات الأصلية وضغط النفخ الموصى بها للإطارات الباردة.	لوحة الإطارات

ملخص معلومات الإطارات والحمولة

ملاحظة:

يتم وضع علامة على ضغط الهواء الصحيح للإطارات الباردة على عمود باب السائق أو على جانب باب السائق.



مثال مكان لاصقة الإطارات (عمود B)



مثال مكان لاصقة الإطارات (باب)

تحقق من ضغط النفخ لجميع إطارات سيارتك، بما في ذلك العجل الاحتياطي (إن وجدت)، مرة واحدة على الأقل شهرياً وقم بنفخها إلى الضغط الموصى به لسيارتك.

- يمكن أن تتسبّب الأغطية غير الأصلية غير الملائمة في إضاءة ضوء مؤشر العطل (MIL)، وذلك بسبب تسرب أبخرة الوقود من النّظام.
- لتجنب انسكاب الوقود والتسبّب في الزّائد، لا تستمر في التعبئة حتى الحافة.

ملاحظة:

- عندما يقفز خرطوم الوقود أو يتوقف عن العمل، يكون خزان الوقود ممتّلاً.
- احكم إغلاق غطاء فتحة تعبئة الوقود بقدر ربع دوره تقريباً حتى تسمع صوت نقرة واحدة. وهذا مؤشر على أن الغطاء مغلق بإحكام.
- إذاً يتم إغلاق غطاء خزان الوقود بشكل صحيح، فسيضيء ضوء مؤشر العطل. تأكد من إحكام الغطاء في كل مرة يتم فيها تزويد السيارة بالوقود.

إشعار بخطاء خزان الوقود المفتوح
بعد إعادة التزوّد بالوقود، يمكن نظام التشخيص في السيارة تحديد ما إذا كان غطاء فتحة تعبئة الوقود غير مثبت بشكل صحيح أو تالّف. إذا اكتشف النظام وجود خلل، فسيتم عرض رسالة ASCAP على شاشة عداد المسافات. أحكم إغلاق غطاء فتحة تعبئة الوقود حتى تسمع صوت نقرة. وهذا مؤشر على أن الغطاء مغلق بإحكام.

اضغط على زر إعادة ضبط عداد المسافات لإيقاف الرسالة. إذا استمرت المشكلة، فسيتم عرض الرسالة في المرة التالية التي يتم فيها تشغيل السيارة. قد يشير هذا إلى خطأ تالّف. إذا تم اكتشاف المشكلة مرتين على التوالي، فسيقوم النظام بتشغيل ضوء الخلل. حل المشكلة سوف يطفئ ضوء الخلل.

- ادخل خرطوم التعبئة حتى النهاية إلى داخل باب تعبئة الوقود، خرطوم التعبئة يفتح بباب فتحة التعبئة وبيفيه مفتوح أثناء التزوّد بالوقود.
- اما الخزان بالوقود.

ملاحظة:

- عندما يقفز ملقط خرطوم التعبئة او يتوقف عن العمل، خزان الوقود ممتّلاً.
- انتظر 10 ثواني قبل اخراج خرطوم التعبئة لتمكن الوقود من الخروج من الخرطوم.
- قم باخراج خرطوم التعبئة، ركب مره اخرى غطاء خزان الوقود واقفله.

تحذير!

- احتفظ دائمًا بمصدر اللهب والنار بعيداً عن السيارة أو خارجها، عندما يكون باب فتحة تعبئة الوقود مفتوحاً أو عند إعادة التزوّد بالوقود.
- لا تزوّد بالوقود أبداً أثناء تشغيل المحرك. يعد هذا في معظم البلدان انتهاكاً للوائح السلامة من الحرائق وقد يتسبّب في إضافة ضوء مؤشر الخلل.
- قد يندفع حريق إذا تم ملأ الوقود في خزان متنقل داخل السيارة. قد تحرق. ضع دائمًا خزانات الوقود المحمولة على الأرض عند تعبئتها.

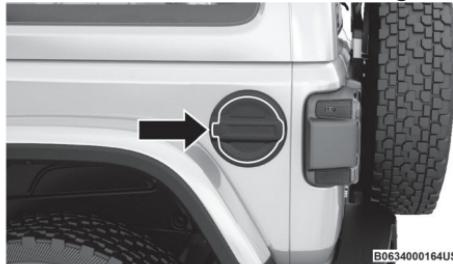
الحذر!

- قد يحدث تلف في نظام الوقود أو نظام العادم نتيجة لاستخدام غطاء فتحة تعبئة الوقود غير الملائمة. يمكن للغطاء غير الملائم تماماً أن يسمح للملوثات بالدخول إلى نظام الوقود. كما انه

الوقود والتزوّد بالوقود - محرك بنزين**غطاء فتحة تعبئة الوقود**

غطاء فتحة تعبئة الوقود موجود بجانب السائق. اذا ضاع غطاء فتحة تعبئة الوقود او تضرر، غير بغطاء بديل ملائم لسيارتك.

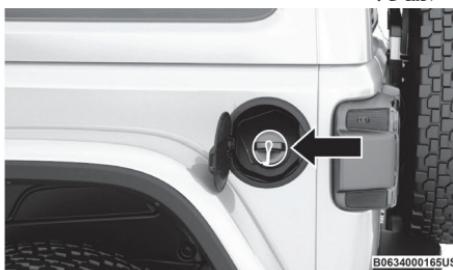
- افتتح باب فتحة تعبئة الوقود.



B0634000164US

باب فتحة تعبئة الوقود

- قم بازالة غطاء خزان الوقود بتدويره عكس اتجاه الساعه.



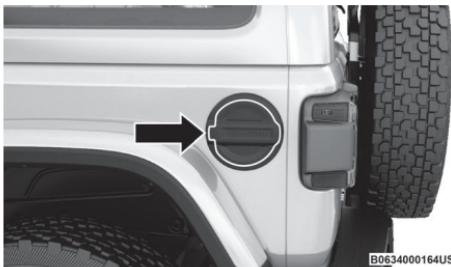
B0634000165US

متكرر (توقف عن إمداد الوقود) قبل ملا خزان الوقود، فاضغط على زر تحرير باب الوقود مرة أخرى.

إذا لم يؤدي الضغط على زر تحرير باب الوقود مرة ثانية إلى حل المشكلة، فحاول استخدام مضخة وقود مختلفة.

إذا استمر الإغلاق المبكر لمضخة الوقود إذا كانت هناك مشكلة، اصطحب السيارة إلى مركز خدمة معتمد، ويوصي بزيارة مركز خدمة معتمد من شركة سملت موتورز.م.ض.

إذا لم يتم إعادة إقفال باب الوقود عند إغلاقه، فاضغط على زر تحرير باب الوقود مرة أخرى لإعادة ضبط المزلاج. إذا لم يؤدي الضغط على زر تحرير باب الوقود مرة أخرى إلى حل المشكلة، فاصطحب السيارة إلى مركز خدمة معتمد، ويوصي بالخدمة في مركز خدمة معتمد نيابة عن شركة سملت موتورز.م.ض.



باب تعبئة الوقود



Ready to
Refuel

B0636000104US

رسالة لوحة القيادة (جاهزة للتزويد بالوقود)

ملاحظة:

- بعد الضغط على زر التحرير، سيكون لديك 20 دقيقة لتزويد السيارة بالوقود، بعد مرور 20 دقيقة، سيتعين عليك الضغط على زر التحرير مرة أخرى.

يجب أن يفتح باب الوقود خلال 15 ثانية في الظروف العادية. قد يستغرق الأمر وقتاً أطول للفتح في مواقف معينة، مثل درجات الحرارة المحيطة المترتفعة.

- إذا سمعت صوت هواء لخفيف الضغط عند إزالة غطاء الوقود، فانتظر لبدأ تزويد السيارة بالوقود حتى بعد توقف الصوت.

4. يقفز باب الوقود إلى خارج السيارة عند تحريره. لإنهاء فتح باب الوقود، قم بتدويره يدوياً بعيداً عن السيارة.

ملاحظة:

- إذا تم تشغيل مضخة الوقود في محطة الخدمة بشكل

تزويد السيارة بالوقود - سيارة PHEV

فقط (إذا وجد)

الحذر!

منع انسكاب الوقود والتعبئه الزائد، لا تستمرة بالتعبئه حتى الحافة.

2. ضع السيارة في وضع PARK.
3. اضغط على زر تحرير باب فتحة تعبئة الوقود (الموجود أسفل مفتاح الإضاءة الرئيسي).



مفتاح فتح باب فتحة تعبئة الوقود

3. سيؤدي الضغط على الزر إلى بدأ سلسلة من الأحداث لخفض ضغط نظام الوقود. سيتم عرض رسالة على لوحة القيادة عندما

ملاحظة:

- إذا لم يتم ذلك، فلن يتم فتح صمام تنفس الخزان.
- سيؤدي ذلك إلى إغلاق مضخة الوقود قبل الأوان.
- قم بالوصول إلى لوحة البطانة الخلفية في منطقة صندوق السيارة على الجانب الأيسر من السيارة.



مكان ذراع التحرير

3. قم بإزالة غطاء التحرير من لوحة البطانة.
4. بعد إزالة غطاء التحرير، اسحبه مباشرة من لوحة

باللون الأصفر رسالة "التحقق من غطاء الوقود" على لوحة القيادة.

- تأكد من إحكام الغطاء في كل مرة يتم فيها تزويد السيارة بالوقود.

تحذير!

- احتفظ دائمًا مصدر اللهب والنار بعيدًا عن السيارة أو خارجها، عندما يكون باب فتحة تعبئة الوقود مفتوحًا أو عند إعادة التزود بالوقود.
- لا تزود بالوقود أبدًا أثناء تشغيل المحرك. وهذا ينتهك معظم قوانين مكافحة الحرائق في الولاية وقد يتسبب في إضافة ضوء مؤشر العطل.
- قد يحدث حريق إذا تم تعبئه الوقود في الخزان المحمول داخل السيارة. قد تحرق. ضع دائمًا حاويات الوقود المحمولة على الأرض عند تعبئتها.

الحذر!

- لتجنب انسكاب الوقود والتعبئة الزائدة، لا تستمرة في ملأ خزان الوقود بعد امتلاءه.

التحرير الطاري لباب فتحة تعبئة الوقود

1. ضع مفتاح إشعال السيارة في وضع التشغيل (نظام الدفع نشط (ASP) غير نشط).

في الطقس البارد، قد يمنع الثلج باب الحشو من الفتح. إذا حدث ذلك، فاضغط برفق على غطاء فتحة تعبئة الوقود لكسر الجليد المترافق وحرر الغطاء باستخدام زر التحرير الداخلي. لا تسحب الباب.

5. قم بإزالة غطاء فتحة تعبئة الوقود.
6. أدخل الفوهة وأملأ السيارة بالوقود؛ عندما تصدر فوهه الوقود صوت "نقرة" أو تتوقف عن تدفق الوقود، فهذا يعني أن خزان الوقود ممتلئ.
7. انتظر خمس ثوانٍ قبل إزالة فوهه الوقود للسماع بتصريف الوقود من الفوهة.

قم بإزالة فوهه الوقود، وأعد وضع غطاء فتحة تعبئة الوقود عن طريق الدوران حتى تسمع نقرة واحدة، ثمأغلق باب الوقود.

- ملاحظة:** أحكم إغلاق غطاء فتحة تعبئة الوقود حوالي ربع دورة حتى تسمع صوت نقرة واحدة. وهذا مؤشر على أن الغطاء مغلق بإحكام.
- بعد صدور صوت النقر، اسحب المقبض الموجود على الغطاء للتأكد من أنه آمن ومحكم.
- إذا كانت فضفاضة وغير متصلة بأنبوب الحشو، قم بتركبيها وإعادة ربطها حوالي ربع دورة حتى تسمع صوت النقر.
- تأكد من عدم ثبيت شريط ربط الغطاء بين الغطاء وأنبوب التعبئة.
- إذا لم يتم ربط غطاء فتحة تعبئة الوقود بشكل صحيح، فسيظهر ضوء تحذير غطاء فتحة تعبئة الوقود المفتوح

المشكلة مرتين على التوالي، فسيقوم النظام بتشغيل MIL. سيؤدي حل المشكلة إلى إطفاء ضوء التحذير.

البطانة الداخلية لتحرير باب الوقود.



تحرير باب فتحة تعبئة الوقود

5. أعد تثبيت غطاء التحرير على الجزء الداخلي عند اكتماله.
6. انتظر 15 ثانية ثم ابدأ بتزويد سيارتك بالوقود.

إشعار بخطاء خزان الوقود المفكور

- بعد إعادة التزود بالوقود، يمكن لنظام التشخيص في السيارة تحديد ما إذا كان غطاء فتحة تعبئة الوقود غير مثبت بشكل صحيح أو تالف. إذا اكتشف النظام وجود خلل، فسيتم عرض رسالة gASCAP على شاشة عداد المسافات. قم بغلق غطاء الوقود حتى يتم سماع صوت "نقرة". وهذا مؤشر على أن الغطاء مغلق بإحكام. اضغط على زر إعادة ضبط عداد المسافات لإيقاف تشغيل الرسالة. إذا استمرت المشكلة، فسيتم عرض الرسالة في المرة التالية التي يتم فيها تشغيل السيارة. قد يشير هذا إلى غطاء تالف. إذا تم اكتشاف

عملية شحن الجهد العالي

مقبس الشحن SAE J1772

تستخدم سيارتك مقبس شحن قياسياً في الصناعة SAE J1772 (مقبس شحن السيارة) أيضاً بمستوى الشحن AC 1 120 فولت) وأيضاً بالنسبة لمستوى التحميل (AC 2 240 فولت).



مكان مقبس شحن السيارة

افتح باب مقبس الشحن بالضغط بالقرب من الحافة الخارجية الخلفية للباب بالقرب من المركز لفتحه. ثم استخدم يدك لتدوير باب غطاء التحميل إلى وضع الفتح الكامل. لإغلاق باب غطاء الحمولة، قم بدمج مزلاج الباب بالضغط على الحافة الخارجية الخلفية بالقرب من المنتصف.

شحن AC بمستوى 1 (120 فول特)

سيارتك مجهزة بـأخذ كهربائية 120 فولت

مقبس الشحن SAE J1772 المستوى 1، معادن إمداد المركبات الكهربائية (EVSE)، ويُسمى أيضاً كابل الشحن المحمول. يتطلب الشحن من المستوى 1 للتيار المتعدد مقبس

تحذير!

حائط مؤرضاً قياسياً بقدرة 120 فولت NEMA 5-15R مع كابل الشحن المحمول المرافق مع السيارة.

تحذير!

تأكد من اتباع التحذيرات التالية.

بخال ذلك، هناك خطر حدوث إصابات خطيرة أو مميتة.

- توقف عن استخدام كابل الشحن المحمول (EVSE) على الفور إذا أصبح القابس أو المقبس ساخناً جداً عند اللمس أو إذا شممت رائحة غير عادية.

لا تستخدم كابل الشحن المحمول (EVSE) في المبني التي تستخدم حماية الدائرة القائمة على المصهر.

استخدم فقط الدوائر الكهربائية المح미ة بواسطة قاطع الدائرة الأوتوماتيكي.

لا تستخدم كابل الشحن المحمول (EVSE) إذا كانت الأجهزة الأخرى متصلة بamacn.

عند فصل كابل الشحن المحمول (EVSE) من مأخذ الحائط، تأكد من سحب القابس وليس الكابل.

لا تقوم بسحب كابل EVSE أو لفه أو ثنيه أو الوقوف عليه أو سحبه.

توقف عن استخدام كابل الشحن المحمول (EVSE) فوراً قبل اكتمال الشحن بعد تحريك القابس أو الكابل أو تعديله.

لا تستخدم كابل الشحن المحمول (EVSE) إذا كان اتصال القابس بهأخذ الطاقة غير مثبت أو إذا كان مأخذ الطاقة تالفاً أو متراكلاً.



كابل الشحن المتنقل (EVSE)

تحذير!

تعليمات خطر الحرائق أو الصدمة الكهربائية: يمكن أن تحدث صدمة أو حرائق أو تلوّن في الممتلكات أو إصابة شخصية إذا لم يتم استخدام ESVE بشكل صحيح. تستخدم هذه السيارة الجهد العالي. قد يؤدي عدم اتباع تعليمات التحميل الواردة في الكتاب بشكل صحيح إلى حدوث إصابة خطيرة أو الوفاة.

تحذير!

- عند استخدام محطة شحن مع كابل شحن محمول متصل، تأكد من عدم تلف الكابل بشكل واضح قبل توصيله بالسيارة.
- لا تسخن للأطفال بتشغيل كابل الشحن محمول. يلزم إشراف الكبار عندما يكون الأطفال بالقرب من محطة الشحن قيد الاستخدام.
- لا تستخدم محطة شحن أو منفذ شحن بالياً أو تالفاً أو منفذ سيارة مع كابل شحن 2 AC، فقد يؤدي توصيله بمنفذ الشحن البالية أو التالفة إلى تلف EVSE والمركبة.
- تأكد من تخزين كابل الشحن محمول (EVSE) دامغاً في مكان آمن. لا عرض موصل السيارة J1772 للملط أو الظروف الرطبة. تجنب السماح للماء أو السوائل الأخرى بالتسرب أو التنقية على طرف توصيل السيارة الخاص به موصل EVSE J1772 في حالة اختراق الماء للجهاز الكهربائي. يزداد خطر التعرض لصدمة كهربائية. تأكد من خلو المقاييس والكابلات من الرطوبة قبل استخدام كابل الشحن محمول.
- تم اختبار كابل الشحن محمول للاستخدام في درجات حرارة تتراوح من 40 درجة مئوية إلى 50 درجة مئوية يجب تخزين كابل الشحن محمول في درجة حرارة تتراوح بين 40 درجة مئوية و 80 درجة مئوية. حافظ على هذه التعليمات.

ملاحظة:
استخدام كابل الشحن محمول (EVSE) مخصص للشحن عند مستوى التيار 1 AC فقط.

تحذير!

تعليمات السلامة الهامة المتعلقة بخطر الحرائق أو الصدمة الكهربائية: يحتوي هذا الدليل على تعليمات مهمة يجب اتباعها أثناء تركيب الوحدة وتشغيلها

وصيانتها. عند استخدام المنتجات الكهربائية، يجب دامغاً اتباع تعليمات السلامة الأساسية، بما في ذلك ما يلي:

- أقرّ جميع التعليمات قبل استخدام كابل الشحن محمول.
- لا تدخل أصابعك أو أشياء في موصل كابل شحن الهاتف.
- المحظوظ.

لا تستخدم كابل الشحن محمول إذا كان سلك الطاقة المرن أو كابل الشحن محمول (EVSE) مهترأً أو مكسوراً أو به تشوه في الغزل أو أي علامة أخرى للتلف.

لا تستخدم كابل الشحن محمول إذا كانت العلبة أو موصل الشحن مكسورة أو متشققة أو مفتوحة أو تظهر عليها أي علامة أخرى للتلف.

لا تستخدم كابل الشحن محمول (EVSE) مع كابل قديم. قد يحاول كابل الشحن محمول إعادة ضبط نفسه وتشغيله بعد انقطاع التيار الكهربائي.

لا توجد أجزاء قابلة للصيانة داخل كابل شحن التيار المتردد من المستوى 1 لا تحاول إصلاح أو صيانة كابل بنفسك - فقد يتسبب ذلك في حدوث إصابة.

(تممه)

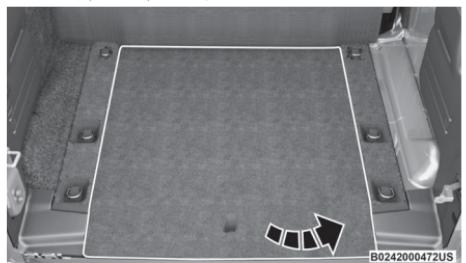
تحذير!

لا توجد أجزاء قابلة للصيانة في كابل الشحن محمول (EVSE). لا تقم بفتح أو تفكيك أو ثقب أو تعديل كابل الشحن محمول (EVSE) بأي شكل من الأشكال. قد يؤدي عدم اتباع هذا التحذير إلى حدوث صدمة كهربائية أو حريق أو تلف في الممتلكات أو إصابة خطيرة أو الوفاة.

يتم تخزين كابل الشحن محمول في منطقة الحمولة الخلفية أسفل أرضية الحمولة. للوصول إلى هذه المنطقة، ارفع حزام التحميل الخاص بغطاء أرضية الحمولة، وقم بإزالة كابل الشحن محمول من حقيبة التخزين الموجودة في الحجرة السفلية.

تعليمات النقل والتوصيل والتخزين

بعد الاستخدام، يجب وضع كابل الشحن محمول في حقيبة تخزين وإعادته إلى منطقة تخزين الشحن. إذا كان سيتم ترك كابل الشحن محمول خارج السيارة، فتأكد من حماية طرف توصيل الكابل من الرطوبة والأوساخ وترامك الحطام والتلوث.

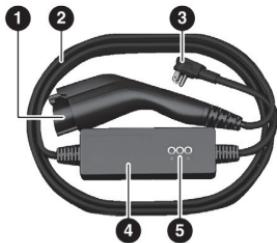


غطاء أرضية صندوق الحمولة

CABEL الشحن المحمول (EVSE)

يتوافق كابل الشحن المحمول (EVSE) مع SAE J1772 ، وهو مناسب للاستخدام مع المركبات المجهزة بمنفذ الشحن المعياري SAE J1772. يتضمن EVSE ما يلي:

- موصل الشحن
- حاوية حاصلة على تصنيف 6 NEMA مزودة بجهاز قطع تيار الشحن (CCID) مع عرض مؤشر الحالة
- سلك طاقة التيار المتردد مع قابس الزاوية اليمنى NEMA 5-15P
- كابل شحن داخلي/خارجي مصنف EV
- عرض مؤشر الحالة



B0202000183US

CABEL الشحن المحمول (EVSE)

1- موصلات الشحن

2- كابل الشحن

3- علبة كابل الشحن المحمول (EVSE)

4- قابس التيار المتردد

5- عرض مؤشر الحالة

تعليمات التأريض

منتج مؤرض متصل بالكابل:

يجب تأريض كابل الشحن المحمول. في حالة حدوث خلل، يوفر التأريض مسأراً بأقل مقاومة للتيار الكهربائي لتقليل خطر التعرض لصدمه كهربائية. تم تجهيز كابل الشحن المحمول بكابل موصل ومقبس أرضي ومقبس أرضي. يجب توصيل القابس بمنفذ مناسب تم تركيبه وتأريضه بشكل صحيح وفقاً لجميع القوانين واللوائح المحلية.

تحذير!

إرشادات بخصوص خطر نشوب حريق أو صدمة كهربائية: قد يؤدي التوصيل غير الصحيح لموصل التأريض الخاص بالجهاز إلى خطر حدوث صدمة كهربائية. تحقق مع كهربائي مؤهل أو شخص صيانة إذا كنت تشک في أن مقبس الحائط مؤرض بشكل صحيح. لا تقم بتعديل القابس المرفق مع كابل الشحن المحمول - إذا لم يكن مناسباً لل المقبس، فيجب أن يكون لديك مقبس مناسب تم تركيبه بواسطة كهربائي مؤهل.

تعليمات تركيب وتشغيل كابل الشحن المحمول

(EVSE)

1. أدخل قابس التيار المتردد الخاص بـ EVSE في مقبس حائط مؤرض يقدرة 60 هرتز 15 أمبير، 20A 120VA.
2. لا تستخدم سلك قمديد أو حوط القابس المقبس، أو مقبس مهترئ. لن يعمل كابل الشحن المحمول بأمان ما لم يتم توصيله مباشرة بمقبس الحائط.



قابس التيار المتردد ومقبس الحائط

تحذير!

إرشادات بخصوص خطر نشوب حريق أو صدمة كهربائية: قد يؤدي التوصيل غير الصحيح لموصل التأريض الخاص بالجهاز إلى خطر حدوث صدمة كهربائية. تحقق مع كهربائي مؤهل أو شخص صيانة إذا كنت تشک في أن مقبس الحائط مؤرض بشكل صحيح. لا تقم بتعديل القابس المرفق مع المنتج - إذا لم يكن مناسباً لل المقبس، فيجب أن يكون لديك مقبس مناسب تم تركيبه بواسطة كهربائي مؤهل.

- الغطاء مفتوح-تحقق مما إذا كان الغطاء مفتوح.
- يتم تعطيل الشحن عندما يكون الغطاء مفتوح، وسيستأنف عند إغلاق الغطاء.
- لإيقاف عملية الشحن، قم أولاً بفصل موصل شحن السيارة ثم كابل الشحن من مقبس الحائط. لفصل جهاز السيارة، اضغط على الزر الموجود على الموصول.



إزالة موصل الشحن من منفذ شحن السيارة

- أغلق فتحة الشحن عندما لا يكون كابل الشحن المحمول متصلة بالمركبة.

ملاحظة:

إنها عادة جيدة أن تترك مفتاح الإشعال في وضع إيقاف التشغيل أثناء الشحن عند المستوى 1. وهذا يقلل من أي أحمال إضافية للسيارة يجب أن يدعمها كابل الشحن المحمول. ستؤدي الأحمال الكهربائية الإضافية إلى زيادة وقت شحن بطارية الجهد العالي.



إدخال موصل الشحن في منفذ شحن السيارة

- 4. عندما تبدأ السيارة في الشحن، سيضيء ضوء المؤشر الأخضر.

ملاحظة:

يجب أن تبدأ السيارة في الشحن تلقائياً.

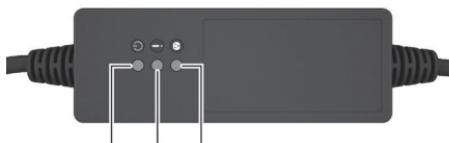
إذا لم يكن الأمر كذلك، يرجى التحقق مما يلي:

- كابل الشحن المحمول (EVSE) - تضيء مؤشرات حالة EVSE باللون **الأخضر** أو **الأحمر** أو **الأصفر** لتحديد حالة الشحن الصفحة 15.

- مقبس الحائط - تتحقق مما إذا كان مقبس الحائط يعمل (لا يوجد انقطاع للتيار الكهربائي) و/أو قم بتوصيل كابل الشحن المحمول بمقبس حائط آخر.

- جدول الشحن-تحقق مما إذا تم تفعيل جداول الشحن أم لا. إذا تم تفعيلها، فتأكد من تواجدك في الوقت المحدد واليوم المحدد من الأسبوع. إذا تم تشغيل جدول شحن السيارة، وكان ذلك خارج الوقت واليوم من الأسبوع، فيمكنك تجاوز الجدول الزمني لحدث الشحن هذا عن طريق توصيل موصل الشحن، وفصله، ثم إعادة توصيله بإدخال شحن السيارة. أكمل تسلسل الإجراء المذكور خلال 10 ثوانٍ للتغلب على الجدول الزمني المحدد.

- 2. تحقق مما إذا كان كابل الشحن جاهزاً للشحن عن طريق التحقق من أضواء المؤشر.

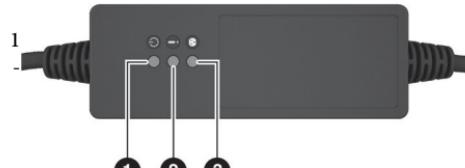


أضواء مؤشر لكابل الشحن المحمول (EVSE)

1. ضوء مؤشر جهد التيار المتردد
 2. أضواء مؤشر الخلل
 3. التتحقق من إشارة الخروج
3. إذا كان كابل الشحن المحمول جاهزاً للشحن، فتأكد من أن السيارة في وضع الانتظار، ثم قم بتوصيل موصل الشحن بهدخل شحن السيارة. ستسمع "نقرة" عند إدخال موصل الشحن بشكل صحيح وتوصيله بهمنفذ شحن السيارة.

تم الإشارة إلى الأعطال في نظام الشحن من خلال مصابيح LED الثابتة أو الوامضة الموجودة في الجزء الأمامي من وحدة التحكم في حالة الشحن الخاصة بكابل الشحن المحمول.

انظر الجدول أدناه



استكشاف الأعطال وإصلاحها باستخدام عرض مؤشر الحالة

إذا لم يتم شحن السيارة بشكل صحيح، فارجع إلى أضواء مؤشر الحالة.

يشير الضوء الأخضر إلى التشغيل الصحيح للنظام.

يشير الضوء الأحمر إلى وجود عطل في نظام الشحن.

يشير الضوء الأصفر إلى فشل المقبس.

B0202000188US

- الضوء الأخضر
- الضوء الأحمر
- الضوء الأصفر

استكشاف مشاكل في نظام الشحن الخاص بكابل الشحن المحمول وإصلاحها

عمل / نتيجة	وصف	الضوء الأصفر	الضوء الأحمر	الضوء الأخضر
	كابل الشحن غير متصل بمقبس الشحن المنزلي أو هناك انقطاع في التيار الكهربائي في مصدر الطاقة المنزلي.	مطفئ	مطفئ	مطفئ
	لا يوجد أي خلل في النظام الكهربائي للمنزل، يمكنك توصيل كابل شحن الجوال بمقبس الشحن في السيارة.	مطفئ	مطفئ	مضيء
عند الوصول إلى درجة الحرارة العادية، سيقوم النظام بمحاولة شحن جديدة عند مستوى تيار أقل.	ارتفاع درجة حرارة مقبس الشحن الخاص بالنظام الكهربائي بالمنزل.	مضيء	مضيء (يومض)	مضيء

خلل في نظام الشحن الخاص يكابل شحن الموبايل

الضوء الأخضر	الضوء الأحمر	الضوء الاصفر	وصف	عمل / نتيجة
مضيء	مطفئ	مضيء (يومض)	الشحن إلى مستوى تيار أقل بسبب ارتفاع درجة حرارة مقبس الشحن الخاص بالشبكة الكهربائية المنزلية.	
مضيء	مضيء	مضيء (يومض)	ارتفاع درجة حرارة مقبس الشحن الخاص بالنظام الكهربائي بالمنزل.	افصل كابل الشحن بعناية عن كل من السيارة ومقبس التيار الكهربائي وانتظر حتى يعود المقبس والقبس إلى درجات الحرارة العادية. ثم أعد توصيل الكابل بمنفذ الطاقة والمزكرة واسمحنه مرة أخرى. اتصل بفني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء (2 يومض)	مضيء (2 يومض)	مضيء (2 يومض)	عدم وجود كابل التأريض في مقبس الشحن الخاص بالشبكة الكهربائية المنزلية.	سيقوم النظام بمحاولة شحن جديدة بعد 30 ثانية (إجمالي 6 محاولات).
مضيء	مضيء	مضيء (2 يومض)	عدم وجود كابل التأريض في مقبس الشحن الخاص بالشبكة الكهربائية المنزلية.	فشل محاولة الشحن الجديدة. افصل كابل الشحن من السيارة وامقبس وأعد توصيله، ثم حاول الشحن مرة أخرى. اتصل بفني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء (يومض)	مطفئ	مطفئ	يتم إمداد الكهرباء المنزلية بشكل غير صحيح.	سيقوم النظام بمحاولة شحن جديدة بعد 30 ثانية (إجمالي 6 محاولات). إذا استمرت المشكلة، فافصل كابل الشحن من السيارة ومقبس المنزل، وأعد التوصيل وحاول الشحن مرة أخرى. اتصل بفني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء (يومض)	مطفئ	مطفئ	توقف جهاز قطع تيار الشحن عن العمل (CCID) لمدة ثانية واحدة. يحاول كابل الشحن شحن السيارة مرة أخرى.	سيقوم النظام بمحاولة شحن جديدة بعد 30 ثانية (إجمالي 6 محاولات).

خلل في نظام الشحن الخاص بكابل شحن الموبايل				
الضوء الأخضر	الضوء الأحمر	الضوء الاصفر	وصف	عمل / نتيجة
مضيء	مضيء	مطفئ	توقف جهاز قطع تيار الشحن عن العمل (CCID)، أو تم العثور على إعادة المحاولة أو أن إعادة المحاولة غير ممكنة إذا حدثت خلل ثانية واحدة من إغلاق جهاز قطع تيار الشحن.	فشل محاولة الشحن الجديدة. افصل كابل الشحن من السيارة والمقبس وأعد توصيله، ثم حاول الشحن مرة أخرى. اتصل ببني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء	مضيء	مطفئ	تبديد الطاقة الكهربائية.	افصل كابل الشحن من السيارة والمقبس وأعد توصيله، ثم حاول الشحن مرة أخرى. اتصل ببني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء	مضيء (يومض)	مطفئ	تيار الشحن الكهربائي مرتفع جداً.	سيقوم النظام بمحاولة شحن جديدة بعد 30 ثانية (إجمالي 6 محاولات).
مضيء	مضيء (7 يومض)	مطفئ	تيار الشحن الكهربائي مرتفع جداً.	فشل محاولة التحميل الجديدة. افصل كابل الشحن من السيارة والمقبس وأعد توصيله، ثم حاول الشحن مرة أخرى.
مضيء	مضيء (2 يومض)	مطفئ	استثناء شحن السيارة.	اتصل ببني كهربائي مؤهل في حالة حدوث خلل جديد.
مضيء	مضيء (3 يومض)	مطفئ	اطل في كابل الشحن.	لا توجد أجزاء يمكن للمستخدم مصايتها بالداخل.
مضيء	مضيء (4 يومض)	مطفئ		
مضيء	مضيء (5 يومض)	مطفئ		
مضيء	مضيء (6 يومض)	مطفئ		لا تستخدم كابل الشحن إذا لاحظت وجود عيب واضح. اتصل بمركز خدمة معتمد للاصلاح، يوصى بالتوجه إلى مركز خدمة معتمد نيابة عن شركة سملت موتورز م.ض.

تعليمات للوقاية من الحرائق والخدمات الكهربائية:

- تأكد من وضع كابل الشحن بحيث لا يتم الدوس عليه أو التعرّض للتلف أو الإصابة.
- لا توجد أجزاء يمكن للمستخدم مصايتها بالداخل.
- لا تستخدم كابل الشحن إذا لاحظت وجود عيب واضح. اتصل بمركز خدمة معتمد للاصلاح، يوصى بالتوجه إلى مركز خدمة معتمد نيابة عن شركة سملت موتورز م.ض.
- لا تدخل أصابعك أو أيديك أخرى في موصل الشحن.
- لا تسمح للأطفال بتشغيل كابل الشحن المحمول. يلزم إشراف الكبار عندما يكون الأطفال بالقرب من كابل شحن محمول قيد الاستخدام.
- لا تستخدم كابل شحن محمول متصل بسلك مفدي.
- لا تقم بتوصيل أو فصل مكونات كابل الشحن المحمول أثناء استخدامه.

- لإيقاف عملية التحميل:
اضغط على زر STOP الموجود في مقدمة محطة EVSE.
- اضغط على الزر الموجود في موصل السيارة EVSE من المستوى 2.
- قم بإزالة الموصى من مقbis شحن السيارة.
- قم بتوصيل كابل الشحن بممحطة كابل الشحن المحملة ثم قم بتوصيل كابل الشحن بحامله، لا تترك كابل الشحن ملقى على الأرض.

أوقات الشحن

- العوامل التالية تحدد الوقت الذي سيستغرقه شحن بطارية الجهد العالي:
- الحالة الحالية لشحن بطارية الجهد العالي
 - نوع كابل الشحن المحمول (المستوى 1 - 021 فولت، أو المستوى 2 - 042 فولت)
 - درجة الحرارة المحيطة
 - هل مفتاح إشعال السيارة في وضع التشغيل (RUN) أثناء الشحن.

ملاحظة:

- أوقات الشحن التالية هي تقديرات تعتمد على شحن بطارية عالية الجهد بقيمة <1% لحالة الشحن (SOC) المعروضة على لوحة القيادة.
- ستختلف أوقات الشحن حسب العمر والحالة ومستوى الشحن والتيار المتوفر الذي يتم توفيره للشاحن من مصدر الطاقة الخاص به ودرجة حرارة البطارية ذات الجهد العالي.

مستوى شحن التيار المتردد 2

(42 فولت، 04 أمبير)

يتطلب شحن التيار المتردد من المستوى 2 (240 فولت) محطة شحن EVSE من المستوى 240 فولت. يوصى باستخدام EVSE بقدرة 40 أمبير من المستوى 2 للتركيب المنزلي.

عند استخدام محطات الشحن العامة، تأكد من أن محطة الشحن جاهزة لتوفير الشحن وأن السيارة في وضع PARK قبل توصيل موصل الشحن بمقbis شحن السيارة. ستصمع "نقرة" عند إدخال موصل الشحن بشكل صحيح وتوصيله بمقbis شحن السيارة.

ملاحظة:

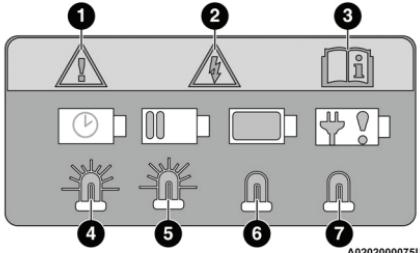
يجب أن تبدأ السيارة في الشحن تلقائياً. إذا لم يكن الأمر كذلك، يرجى التحقق مما يلي:

- محطة الشحن - تتحقق من العلامات والتعليمات الموجودة في محطة الشحن.

جدول الشحن - تتحقق من تمكن جدول الشحن، وإذا كان الأمر كذلك، ما إذا كانت السيارة حالياً في وقت/يوم الشحن المجدول (أيام الأسبوع/عطلة نهاية الأسبوع) إذا تم تمكن جدول الشحن داخل السيارة،

فيتمكن تجاوزه لحدث الشحن هذا عن طريق توصيل موصل الشحن وفصله ثم توصيله مرة أخرى بمقbis شحن السيارة. أكمل تسلسل الإجراء المذكور في غضون 01 ثوان حتى يتغلب على الجدول الزمني المحدد.

غطاء المحرك مفتوح - تتحقق مما إذا كان غطاء المحرك مفتوحاً. يتم تعطيل الشحن عندما يكون الغطاء مفتوح، وسيستأنف عند إغلاق الغطاء.



ملصق تحذيري لمقبس الشحن

- 1- الوضع خطي
 - 2- خطر الصدمة الكهربائية
 - 3- مرجع للحصول على معلومات إضافية
 - 4- وقت الشحن المبرمج (محدد الوقت)
 - 5- في عملية الشحن
 - 6- تم الانتهاء من عملية الشحن
 - 7- عطل في إجراء الشحن
- ملاحظة:**
أثناء التشغيل العادي، قد يشعر موصل الشحن أو قابس التيار AC بالحرارة. إذا شعرت بالحرارة أثناء الشحن، فافصل كابل الشحن واطلب من كهربائي مؤهل فحص مقبس الشحن قبل مواصلة الشحن.

تحذير!

إرشادات تتعلق بخطر نشوب حريق أو صدمة كهربائية:
لا تستخدم كابل شحن بمقbis مهترئ أو تالف. قد يؤدي استخدام كابل الشحن المحمول (ESVE) مع مقبس مهترئ أو تالف إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق أو تلف الممتلكات أو الوفاة أو الإصابة الخطيرة.

- قد تكون أوقات الشحن أطول إذا كانت الحمامة الذاتية الحرارية تقلل من تيار الشحن الصادر من كابل الشحن المحمول (EVSE).
- إذا كان تشغيل السيارة في وضع ACC أو RUN، فقد لا يشير مؤشر شحن السيارة إلى حالة شحن تزيد عن 99%， وسيستمر في شحن السيارة، بسبب الضغط الموجود على السيارة.



عرض بطارية الجهد العالي

مؤشر حالة الشحن على لوحة القيادة
بالإضافة إلى شاشة عرض البطارية على لوحة القيادة، فإن سيارتك مزودة بمؤشر مرئي لحالة الشحن. مؤشر حالة الشحن يتكون من أربعة صابيح مثبتة في الجزء العلوي الأوسط من لوحة العدادات والتي سيتم إضاءتها عند توصيل السيارة بنظام الشحن.

نسبة شحن البطارية	تضاء عدة أضواء مؤشر
25% - 0	وميض الضوء الأول
50% - 26%	الضوء الأول قيد التشغيل، والضوء الثاني يومض
75% - 51%	الضوء الأول والثاني مضاء، والضوء الثالث يومض
99% - 76%	الضوء الأول والثاني والثالث مضاء، والضوء الرابع يومض
100%	جميع الأضواء الأربع مضاءة



مؤشر حالة الشحن

أنواع كابلات شحن محمولة	وقت الشحن المقدر
مستوى 1 (120 فول特) (15A)	تقريباً 12 ساعة
مستوى 2 (240 فولت) (32A أو 30A)	ساعتين

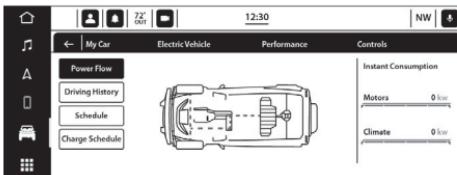
مؤشرات شحن السيارة

عرض بطارية الجهد العالي على لوحة القيادة
يوجد مؤشر لعرض البطارية على لوحة القيادة. ستشير شاشة البطارية إلى الحالة الحالية لشحن البطارية ذات الجهد العالي، مع وجود قيمة النسبة المئوية على بين الرمز. عند توصيله، يشير رمز البطارية أيضاً إلى مستوى البطارية بالإضافة إلى إشعارات حول الشحن أو ما إذا كان النظام في انتظار الشحن بسبب جدول الشحن. سوف تظهر هذه ما لم يكن هناك خلل في الشحن. سيتم عرض علامة التوصيل الخضراء على لوحة القيادة، بالإضافة إلى الرسائل ذات الصلة عند الشحن.

(تدفق الطاقة) Power Flow

تعرض شاشة تدفق الطاقة قراءات الطاقة الحالية لكل ما يلي:

- المحرك - يوضح مقدار الطاقة (بالكيلوواط) التي ينتجهما المحرك، واستناداً إلى ظروف تشغيل السيارة، يتم استخدام هذه الطاقة في: قيادة السيارة، وتوفير التدفقة المقصورة للركاب، وتشغيل جميع مستهلكات الطاقة الكهربائية في السيارة، وشحن بطارية الجهد العالي.
- يتم التحكم في تشغيل المحرك لتحقيق أقصى قدر من توفير الوقود.
- البطارية - توضح مقدار الطاقة (بالكيلوواط) التي توفرها/تقتصرها البطارية ذات الجهد العالي حالياً. يشير الكيلووات السالب إلى أن بطارية السيارة ذات الجهد العالي قيد الشحن.
- المناخ - يعرض مقدار الطاقة (بالكيلوواط) التي يستخدمها نظام التحكم في المناخ لاحفاظ على درجة الحرارة الداخلية الحالية.
- تم الإشارة إلى مسارات تدفق الطاقة من خلال اتجاه الأسهم على شاشة اللمس.



شاشة تدفق الطاقة

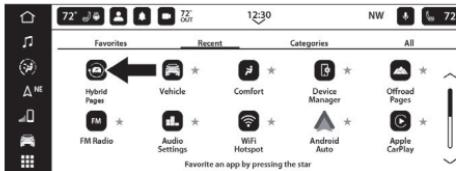
مقياس الشحن LED	
وضع	ضوء ملون LED
يشير إلى أن النظام يتنتظر الشحن المجدول.	ازرق
الشحن قيد التقدم	اخضر يومض
يشير إلى أن السيارة مشحونة بالكامل.	اخضر كامل
يشير إلى وجود خلل في نظام الشحن.	احمر يومض

يشار إلى خلل في عملية الشحن	يومض مصابيح خارجيان
نسبة شحن البطارية	تضاء عدة أضواء مؤشر
تفيء مصابيح واحداً تلو الآخر من اليسار إلى اليمين (عند النظر إلى مقدمة السيارة)	يشار إلى أن النظام يتضرر من الوقت المحدد في جدول الشحن لهذا الشحن
تضاء جميع الأضواء، ثم تنطفئ على الفور	يشار إلى اتصال شحن ناجح

ملاحظة:

لكل جزء من الأضواء المضيئة التي تشير إلى نسبة شحن البطارية، يتم استخدام معدلين مختلفين للوميض. يشير معدل الوميض الذي يبلغ ثانية واحدة للتشغيل/ثانية واحدة للإيقاف إلى أن النصف الأول قيد الشحن. سيزيد معدل الوميض إلى 5.0 ثانية، ويشير إيقاف 5.0 ثانية إلى أن النصف الثاني قيد الشحن. عندما يتم شحن البطارية بالكامل، يتوقف الوميض وتظل الأضواء مضاءة مع استمرار الشحن. بجانب مدخل الشحن في السيارة يوجد ضوء يتغير لونه حسب حالة الشحن.

صفحات الهجين الكهربائية Hybrid Electric Vehicle على تطبيق Uconnect الذي يسمح لك برؤية تدفق الطاقة وفهم تاريخ القيادة وتحديد وقت شحن بطارية سيارتك ذات الجهد العالي. للوصول إلى التطبيق، انقر فوق زر التطبيقات في شريط القائمة الرئيسية على شاشة اللمس الخاصة بالنظام الصوتي، وحدد موقع تطبيق Hybrid Electric Vehicle. انقر فوق أيقونة التطبيق لتحميل الصفحات الكهربائية المجندة: تدفق الطاقة، و تاريخ القيادة، والشحن المجدول، والحفظ الإلكتروني، وإعدادات الشحن (إن وجدت).



شاشة قائمة التطبيقات



موقع مدخل الشحن LED

5. عند الانتهاء، انقر فوق سهم الرجوع. ستتم الإشارة إلى الجدول الزمني النشط من خلال علامة التجزئة الموجودة على يمين سطر حدث الجدول الزمني. سيتم عرض الإجراء ووقت الحدث.
6. لإضافة حدث شحن مجدول آخر، كرر هذه الخطوات.
- ملاحظة:** يمكنك جدولة ما يصل إلى حدين شحن مجدولين مستقلين في وقت معين.
- في حالة اختيار "الشحن الكامل"، يجب توصيل السيارة بالكهرباء خلال خمس دقائق من البداية. فيما يلي الحالات التي لا يمكن فيها إجراء "الشحن الكامل":
- إذا تم تحديد خمسة أيام (من الاثنين إلى الجمعة)، وتم توصيل السيارة بخمس دقائق دقائق أو أكثر بعد وقت البدأ في كل يوم من تلك الأيام، فلن يتم إجراء "الشحن الكامل" في ذلك اليوم. سيتم استئناف "الشحن الكامل" في اليوم التالي في الوقت المحدد.
 - إذا حدثت عدة أحداث اتصال/قطع اتصال بعد الاتصال الأول خلال خمس دقائق، فلن يتم تنفيذ "الشحن الكامل" في نفس اليوم.
 - إذا تم تحديد جداول أخرى (فاصل الشحن، وما إلى ذلك) في تاريخ لاحق بالإضافة إلى اختيار "الشحن الكامل"، وتم توصيل السيارة بعد خمس دقائق من وقت البدأ، فلن يتم إجراء "الشحن الكامل" في نفس اليوم. سيتم تفعيل الجدول الزمني التالي المتاح.
 - إذا تم تعيين جدول الشحن، فسيتم شحن السيارة في كل مرة يتم توصيلها بالكهرباء. ليست هناك حاجة لضبط جدول الشحن لشحن السيارة.

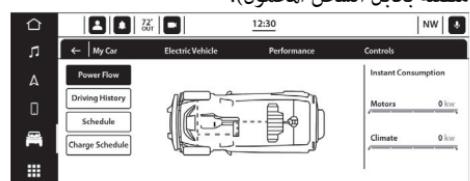


جدول الشحن Driving History
تعرض شاشة جدول القيادة الأهمال المقطوعة في الوضعين الكهربائي والهجين الكامل للأسبوع السابق والأسبوع الحالي. يتم عرض البيانات في رسم بياني شريطي: الكيلومترات المقطوعة في الوضع الكهربائي تظهر باللون الأخضر، والكيلومترات في الوضع الهجين تظهر باللون الأزرق. في الرسم البياني الشريطي، يظهر دائمًا عدد الكيلومترات المقطوعة في ذلك اليوم في الوضع الكهربائي (البطارية فقط). أسفل عدد الكيلومترات المقطوعة في الوضع الهجين. عندما تصل إلى 160 كم في أحد أيام الأسبوع، ستظهر قيم الكيلومترات المقطوعة في الوضعين الكهربائي والهجين فوق الرسم البياني الشريطي بالألوان المناسبة (الأخضر للكهرباء والأزرق للهجين).



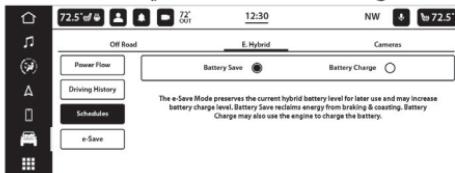
لوحة تاريخ القيادة

ضبط الوقت والأيام للشحن



شحن السيارة على الفور. يجب إكمال تسلسل إجراء الاتصال المزدوج خلال 01 ثوان لتجاوز الجدول الزمني المبرمج.

E-SAVE الشاشة الرابعة في تطبيق Hybrid Electric هي شاشة eSave (توفير كهربائي) من هذه الشاشة، يمكنك تحديد سلوك وضع القيادة eSave: (توفير كهربائي):



E-SAVE

- توفير البطارية - يحافظ على حالة الشحن ذات الجهد العالي عند مستواها الحالي.

ملاحظة:

قد يرتفع مستوى الشحن إذا تم تسخير طاقة من خلال الكبح المتجدد.

- شحن البطارية - يستخدم طاقة إضافية من محرك البنزين لزيادة حالة الشحن عند الجهد العالي، حتى سعة 95%.

ملاحظة:

- للحصول على معلومات حول بدأ تشغيل سيارتك، الصفحة 274.

إعدادات الشحن - إن وجدت

الشاشة الخامسة في التطبيق Hybrid Electric هي شاشة

شحن السيارة على الفور. يجب إكمال إجراء التوصيل المزدوج خلال 10 ثوان لتجاوز الجدول الزمني المبرمج.

- إذا تم تحديد "الشحن حتى اكتمال الشحن"، وتم توصيل السيارة بعد وقت البدأ المحدد في الجدول، فستبدأ السيارة في الشحن عندما تصل إلى وقت البدأ في اليوم التالي. إذا كنت تريد بدأ الشحن على الفور، ومواصلة الشحن حتى يتم شحن السيارة بالكامل، فيجب عليك تحديد خيار "الشحن الآن" أو استخدام خيار تجاوز إجراء التوصيل المزدوج.

يوجد أيضًا توقيت للتحكم في المناخ يمكن ضبطه والتحكم في تكيف مقصورة الركاب.

تجاوز الجدول الزمني

ملاحظة:

إذا تم إيقاف تشغيل السيارة خارج نافذة الشحن، فسيتم عرض رسالة راديو منبثقة. تسأل الرسالة المنبثقة السائق عما إذا كان يريد "الشحن الآن؟" (Charge Now?) ويوفر وقت البدء التالي لجدول الشحن والوقت المقدر لشحن

البطارية إلى 100%. إذا كانت السيارة متصلة بكابل شحن محمول نشط خلال ساعة واحدة من تحديدنعم، فستبدأ في الشحن على الفور (وتجاهل مؤقتًا أي جدول شحن محدد). لإلغاء جدول الشحن بالكامل، حدد خانة الاختيار "Enable Schedvie" حتى تتم إزالة الاختيار من المربع.

يمكنك أيضًا تجاوز جدول الشحن إذا قمت بتوصيل كابل الشحن المحمول بالطاقة، ثم افصله ثم أعد توصيله بالسيارة. سيتجاوز تسلسل التوصيل المزدوج هذا الجدول الزمني المحدد في تطبيق الصفحة الكهربائية الهجين، وسيبدأ في

- إذا كانت السيارة متصلة في وقت غير محدد في عملية الشحن المجدولة في نظام Uconnect (وما يتم تحديده الشحن حتى اكتمال الشحن)، فلن يتم شحن بطارية السيارة. سيبدأ الشحن على الفور إذا كانت السيارة متصلة في اليوم والوقت المحددين في الجدول. بخلاف ذلك، سيبدأ الشحن تلقائيًا عند وصول الوقت/اليوم المحدد للشحن أو عند توصيل السيارة إذا لم يتم جدولة الشحن.

من الممكن تجاوز عملية الشحن المجدولة وسيبدأ الشحن التلقائي إذا كان مستوى شحن البطارية ذات الجهد العالي أقل من نقطة التشغيل المتأتية.

- إذا تم إيقاف تشغيل السيارة خارج نافذة الشحن، فيستلزم عرض رسالة منبثقة في النظام الصوتي، والتي ستقدم خياراً لبدأ شحن السيارة على الفور. ستسأل الرسالة المبنية على السائق عما إذا كان يريد

Charge Now؟ إضافةً لها في ذلك وقت بدأ الشحن المقرر التالي والوقت المقدر لشحن البطارية 100%. إذا كانت السيارة متصلة بكابل شحن خلال ساعة من تحديد Yes "نعم"، فستبدأ السيارة في الشحن على الفور (تجاهل الشحن المجدول مؤقتًا). لتعطيل الشحن المجدول بشكل كامل، راجع ميزة Schedules في تطبيق Hybrid Electric App.

- يمكن أيضًا إلغاء عملية الشحن المجدولة في حالة توصيل كابل الشحن وفصله ثم توصيله مرة أخرى بالسيارة. بعد التوصيل الأول للسيارة، انتظر حتى يضيء مؤشر شحن البطارية الموجود على لوحة القيادة قبل قطع التوصيل. سيؤدي إجراء التوصيل المزدوج إلى إلغاء التوقيت المحفوظ في النظام الصوتي وسيبدأ

إعدادات التحميل (Charge Settings). من هذه الشاشة يمكنك اختيار المستوى الذي سيتم شحن سيارتك به. المستويات القابلة للتحديد هي 1 (مستوى شحن منخفض) إلى 5 مستوى شحن مرتفع). إذا تم تحديد مستوى شحن منخفض، فسوف يستغرق شحن سيارتك وقتاً أطول حتى يتم شحنها بالكامل.

يمكن تعديل إعدادات الشحن بالضغط على الزريرن "+" أو "-", وسيتم تحديث الوقت المقدر للشحن الكامل على الجانب الأيمن من الشاشة ليظهر إعداد الشحن المحدد.

ملاحظة:

سيتم حفظ إعدادات الشحن في كل مرة يتم فيها اطفاء السيارة ثم إعادة تشغيلها.

خدمات الصيانة

ملاحظة:

- يجب ألا تتجاوز فترة التغيير بأي حال من الأحوال 162000 كم أو 12 شهراً أو 350 ساعة من تشغيل المحرك بدون توقف، أيهما يأتي أولاً. عادةً ما تتطبق 350 ساعة من تشغيل المحرك أو وقت التباطئ على الأساطيل فقط.
- مرة واحدة في الشهر أو قبل رحلة طويلة: افحص زيت المحرك
- افحص سائل غسيل الزجاج الأمامي.
- افحص ضغط الإطارات وابحث عن التآكل أو التلف غير المعتمد. قم بتبديل بين العجلات عند ظهور أول علامة على التآكل غير الطبيعي.
- افحص مستويات السوائل في خزان سائل تبريد المحرك الرائد ومضخة الفرامل المركبة، وقم بضافتها إذا لزم الأمر.
- افحص التشغيل السليم للإضاءة وجميع المكونات الكهربائية الأخرى.

في المركبات التي لا تحتوي على شاشة عرض لوحة القيادة، ستومض رسالة تغيير الزيت على عدد المسافات بلوحة القيادة وسيصدر صوت تحذيري واحد للإشارة إلى ضرورة تغيير الزيت.

ملاحظة:

- (إذا كان موجوداً): لا تزال جودة الوقود وزيت المحرك تنخفض بمرور الوقت، حتى في حالة عدم قيادة السيارة. بالإضافة إلى ذلك، سيتم عرض رسالة للسائق إذا تم تشغيل المحرك لإجراء صيانة على أنظمة التسحيم والوقود. سيقوم مركز الخدمة المعتمد نياية عن شركة سملات بإعادة ضبط رسالة إشعار تغيير زيت المحرك بعد الانتهاء من معالجة تغيير الزيت. إذا تم تغيير زيت المحرك في مكان آخر، فيجب اتباع التعليمات لإعادة ضبط النظام [صفحة 124](#).

خدمات الصيانة الدورية

السيارة مزودة بنظام مؤشر تغيير الزيت الآوتوماتيكي. سيدرك نظام مؤشر تغيير الزيت بأن السيارة بحاجة إلى صيانة دورية. سيتم عرض رسالة إشارة لتغيير الزيت بناءً على ظروف تشغيل المحرك. هذا يعني أن سيارتك تحتاج إلى صيانة. ستُؤثر ظروف التشغيل مثل الرحلات القصيرة المتكررة والقطر والعمل في درجات حرارة شديدة الحرارة أو البرودة على وقت عرض الرسائل. Change Oil (غير الزيت). قم بإحضار سيارتك للصيانة في أقرب وقت ممكن خلال الـ 500 ميل القادمة.

في المركبات التي تحتوي على شاشة في لوحة القيادة، سيتم عرض الرسالة Oil Change Required (يجب تغيير الزيت) وسيصدر صوت تحذيري واحد للإشارة إلى ضرورة تغيير الزيت.

خطة الصيانة

معرفة مواييد الصيانة المناسبة، راجع فصل "خطة الصيانة" في هذا الفصل.

عند كل تاريخ تغيير الزيت، كما هو موضح من خلال نظام مؤشر تغيير الزيت.

- تغيير الزيت والفلاتر.
- قم بالتبديل بين العجلات عند ظهور أول علامة على تآكل غير طبيعي، حتى قبل تشغيل نظام مؤشر تغيير الزيت.
- افحص البطارية بقوية 12 فولت وقم بتنظيف أطرافها وربطها حسب الحاجة.
- تحقق من وصلات السرعة العامة/الثانوية.
- تتحقق من وسادات الفرامل وأخذية الفرامل وأقراص الفرامل وبطانة فرامل الأسطوانة وخراطيش الفرامل وفرامل الانتظار.
- تتحقق من حماية نظام تبريد المحرك والأنابيب.
- تتحقق من نظام العادم.
- افحص فلاتر هواء المحرك إذا كانت السيارة تسرى في مناطق متربة أو على الطرق الوعرة، واستبدل فلاتر هواء المحرك إذا لزم الأمر.
- تتحقق من تشحيم اقفال الابواب وشحمنها إذا لزم الأمر.

حجم السوائل

حجم	حجم السوائل
	الوقود (تقديرى)
65 لتر	مُوذج 4Xe
66 لتر	مُاذج بابين
81 لتر	مُاذج 4 ابواب
	زيت محرك مع فلتر
4.73 لتر	محرك ديزل 2.0 لتر
4.73 لتر	محرك ديزل 3.6 لتر
7.1 لتر	محرك 6.4 لتر
	نظام التبريد*
11.4 لتر	محرك 2.0 لتر
3.5 لتر	محرك 2.0 لتر امبرد البني
5.3 لتر	2.0 لتر PHEV سائل تبريد البطارية (يوصى بالاتصال بمركز خدمة معتمد من شركة سملت م.ض.)
5.4 لتر	2.0 لتر PHEV سائل التبريد لمكونات الجهد الإلكتروني (يوصى بالاتصال بمركز خدمة معتمد من شركة سملت م.ض.)
12.7 لتر	محرك 3.6 لتر
2.2 لتر	3.6 لتر وحدة محرك المولد (MGU)
3.1 لتر	3.6 لتر سائل تبريد البطارية
14.8 لتر	محرك 6.4 لتر

* يشمل السخان والخزان الزائد ممتلاً بالخط MAX.

سوائل ومواد تشحيم

مركب	مادة تشحيم أو القطعة الأصلية
سائل تبريد المحرك	نوصي باستخدام مانع التجمد/سائل التبريد من Mopar ملدة 10 سنوات/240.000 كم في صيغة OAT (تقنية الإضافات العضوية) أو نفس الصيغة، والتي تلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS.90032.
المبرد البيني	نوصي باستخدام مانع التجمد/سائل التبريد من Mopar ملدة 10 سنوات/240.000 كم مع تركيبة OAT (تقنية الإضافات العضوية) أو نفس التركيبة، والتي تلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS.90032.
مبرد البطارية عالي الجهد ومكونات الجهد الإلكتروني	نوصي باستخدام مانع التجمد/سائل التبريد من Mopar ملدة 10 سنوات/240.000 كم مع تركيبة OAT (تقنية الإضافات العضوية) أو نفس التركيبة، والتي تلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS.90032.
زيت المحرك - محرك 2.0 لتر	نوصي باستخدام زيت محرك 5W-30 من SAE API/SP/GF-6A المعتمد من Mopar® المعتمد من SAE 5W-30 والذى يلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS-13340. يمكن استخدام زيت محرك اصطناعي بالكامل مطابق لـ SAE 5W-30 إذا كان يحتوي على رمز API SP
	الحذر!
	عدم استخدام الزيت API SP/GF-6A الموصى به أو المماثل له، قد تؤدي إلى تلف المحرك الذي لا يعطيه ضمان السيارة.
زيت المحرك - محرك 3.6 لتر	نوصي باستخدام زيت المحرك 0W-20 SAE Mopar®، الذي يلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS-6395. يمكن استخدام نفس زيت المحرك الاصطناعي الكامل MS-0W-20 SAE ولكن يجب أن يحمل رمز الحلقة المسننة ↲ صفحه .293
زيت المحرك - محرك 6.4 لتر	نوصي باستخدام زيت المحرك Mopar® SAE 0W-40 الاصطناعي بالكامل، والذي يلبي متطلبات معيار المواد الخاص بالشركة المصنعة MS-A0921. يمكن استخدام نفس زيت المحرك الاصطناعي بالكامل MS-0W-40 SAE ولكن يجب أن يحمل الرمز الدائري مع العلامة التجارية لـ ↲ API صفحه .293
اختيار الوقود - محرك بنزين سعة 2.0 لتر	.95 الاوكتان الاندی
اختيار الوقود - محرك بنزين سعة 3.6 لتر	.95 الاوكتان الاندی
اختيار الوقود - محرك 6.4 لتر	رقم الاوكتان البخثي 95 أو اوكتان أعلى- RON.95 هو الأفضل مع خليط الإيثانول بنسبة 15%.

<p>الحذر! (تممة)</p> <ul style="list-style-type: none"> • لم يتم تصميم هذه السيارة لاستخدام سائل التبريد المعتمد على البروبيلين جليكول (مضاد التجمد). لا يُنصح باستخدام سائل التبريد المعتمد على البروبيلين جليكول (مضاد التجمد). 	<p>الحذر! (تممة)</p> <ul style="list-style-type: none"> • لا تملأ باءاء فقط أو بسائل التبريد الذي يحتوي على الكحول (مضاد للتجمد). لا تستخدم مبطن الصداً أو مانع الصداً، لأنها قد لا تكون متوافقة مع سائل تبريد المحرك وسوف تسد المبرد. 	<p>الحذر!</p> <ul style="list-style-type: none"> • قد يؤدي خلط سائل تبريد (مانع للتجمد) بغير سائل التبريد المحدد بتقنية الإضافات العضوية (OAT) إلى تلف المحرك وتقليل الحماية من الصداً. يختلف سائل التبريد المزود بتقنية الإضافات العضوية (OAT) عن سائل التبريد (مضاد التجمد) ويجب عدم خلطه مع تقنية الإضافات العضوية الهجينة (HOAT) أو أي سائل تبريد (مضاد للتجمد) متوافق " بشكل عام ". إذا كان سائل تبريد المحرك (مانع للتجمد) ليس من النوع OAT ، يتم إدخاله في نظام التبريد في حالة الطوارئ، ويجب تصريف نظام التبريد وشطفه وملاهء بسائل OAT جديد (متواافق مع المعيار MS.90032)، في مركز خدمة معتمد في أقرب وقت ممكن .
		(تممة)

سوائل ومواد تشحيم الهيكل

مركب	سائب التشحيم أو القطعة الاصلية
علبة التروس الأوتوماتيكية - إن وجدت	استخدم فقط سائل ناقل الحركة الأوتوماتيكي Mopar® ZF 8&9 Speed ATF أو مثله. يمكن أن يؤثر استخدام السائل الخاطئ على تشغيل ناقل الحركة أو أدائه.
علبة التروس اليدوية - إن وجدت	نوصي باستخدام مواد التشحيم Mopar® ATF+4 لنقل الحركة التلقائي.
علبة التروس	نوصي باستخدام مواد التشحيم Mopar® ATF+4 لنقل الحركة التلقائي.
المotor التفاضلي الأمامي	نوصي باستخدام سائل التشحيم لنظام القيادة والممحور . Mopar® (SAE 75W85) (API GL-5)
الممحور التفاضلي الخلفي (DRZ) رمز البيع M200	نوصي باستخدام سائل التشحيم لنظام القيادة والممحور .Mopar® (SAE 75W140) (API GL-5)
الممحور التفاضلي الخلفي (DRE/DRF) رمز البيع M220	نوصي باستخدام سائل التشحيم لنظام القيادة والممحور .(SAE 75W85) Mopar®، او مطابق. الموديلات المزودة بنظام تفاضلي محدود الانزلاق Trac-Lok تتطلب مضافي يعدل الاحتكاك أو ما يعادله.
مضخة الفرامل المركزية	نوصي باستخدام سائل الفرامل 3 MOPAR® DOT 3 بعيار J1709 .SAE
خزان التوجيه المعزز	نوصي باستخدام سائل مضخة التوجيه الكهربائية من Mopar®.

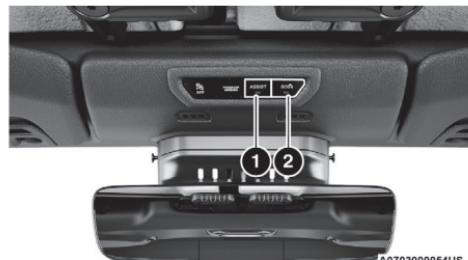
في حالة الطوارئ

تحذير!

التنزيم دائمًا بقوتين الممرور وانتبه لما يحدث على الطريق. قم دائمًا بالقيادة بعناية مع وضع يديك على عجلة القيادة. أنت تحمل المسؤولية الكاملة والمخاطر المرتبطة باستخدام ميزات وتطبيقات سيارتك. استخدم هذه الميزات والتطبيقات فقط عندما يكون القيام بذلك آمنًا. وبخلاف ذلك، هناك خطر حدوث إصابات خطيرة أو مميتة.

ملاحظة:

- يمكن لسيارتك نقل البيانات كما وافق عليها مزود خدمة الهاتف في الصفحة 350.
- يعمل زر SOS - ASSIST و- Assist إذا كنت متصلًا بشبكة اتصالات LTE (موبايل/بيانات) شفافة أو 4G (بيانات) أو مدمجة في السيارة. لن تعمل خدمات Uconnect الأخرى إلا إذا كانت خدمة SiriusXM Guardian نشطة وكنت متصلًا بشبكة LTE (صوت/بيانات) أو 4G (بيانات) نشطة.
- **نداء المساعدة - في البلدان التي تدعم الخدمة**
يتم استخدام زر المساعدة للاتصال تلقائيًا بأحد مراكز الدعم التالية:
- الخدمات على جانب الطريق - في حالة حدوث طرق أو الحاجة إلى القطر، ما عليك سوى الضغط على زر "المساعدة" وسيتم توصيلك بشخص يمكنه مساعدتك. سيعرف مشغل خدمة الطريق ماهية سيارتك ومكانها. قد تكون هناك رسوم إضافية للخدمات على جانب الطريق.
- **خدمة عملاء SiriusXM Guardian - الدعم من SiriusXM Guardian .**



أزرار SOS و- Assist

إلى فراغ البطارية.

نظام مكالمة الطوارئ - إذا وجد

مصابيح تحذير الطوارئ
يوجد مفتاح ضوء التحذير من المخاطر في مجموعة المفاتيح أسفل أدوات التحكم في نظام التحكم في المناخ مباشرةً.



مفتاح ضوء تحذير الطوارئ

اضغط على المفتاح لتنشيط وامضات الطوارئ. عند تشغيل المفتاح، توفر جميع أصوات الإشارة لتنبيه حركة الممرور إلى وجود حالة طوارئ. اضغط على المفتاح مرة أخرى لإيقافه وميض ضوء الطوارئ.

هذا نظام تحذير للطوارئ ولا ينبغي استخدامه أثناء تحرك السيارة.
استخدمه عندما تكون سيارتك معطلة وقد يشكل خطراً على سلامة مستخدمي الطريق.
عندما تغادر سيارتك لطلب المساعدة، ستستمر مصابيح الطوارئ في العمل حتى بعد إدارة مفتاح الإشعال إلى وضع التشغيل OFF.

ملاحظة:
أثناء الاستخدام لفترة طويلة، قد تتسبب وامضات الطوارئ

تحذير!	تحذير!	تحذير!
<ul style="list-style-type: none"> إذا كان هناك خطر على الشخص الموجود في السيارة (على سبيل المثال، يمكنك رؤية حريق أو دخان، أو أن حالة الطريق أو الموقف خطير)، فلا تنتظر التحدث إلى مركز الطوارئ. يجب على الركاب الخروج من السيارة فوراً، والانتقال إلى مكان أكثر أماناً. لا تضع أبداً أي شيء على هواتف GPS أو بالقرب منها. ستتمكن من منع استقبال الإشارات (البيانات) ونظام تحديد الموضع العالمي (GPS)، مما قد يمنع سيارتك من إجراء مكالمة طوارئ. يلزم وجود اتصال إشارة GPS حتى يعمل نظام مكالمات الطوارئ بشكل صحيح. تم تضمين نظام مكالمات الطوارئ في النظام الكهربائي للسيارة. لا تقم بتركيب قطع غيار أو قطع غير كهربائية في النظام الكهربائي للمركبة. قد يؤدي ذلك إلى منع سيارتك من إرسال إشارات لإجزاء مكالمة الطوارئ. ملء التداخل الذي قد يؤدي إلى حدوث خلل في نظام مكالمات الطوارئ. يجب عليك عدم تركيب قطع غيار أو قطع غير للنظام الكهربائي للسيارة (على سبيل المثال، جهاز اتصال لاسلكي، راديو CB، مسجل البيانات، وما إلى ذلك)، ولا تقم بعمل تغييرات في هواتف السيارة. إذا ضعفت بطارية سيارتك أو انفصلت لأي سبب من الأسباب (بما في ذلك أثناء وبعد وقوع حادث)، من بين أمور أخرى، فلن تعمل أدوات الاتصال والتطبيقات والخدمات الأخرى في السيارة. قد يؤدي إجراء تغييرات على أحد أجزاء نظام الوسادة الهوائية إلى عدم تشغيله عند الحاجة. يمكن أن تتعرض للإصابة دون حماية الوسائل الهوائية. 	<ul style="list-style-type: none"> التزم دائماً بقوانين المرور وانتبه لما يحدث على الطريق. قم دائماً بالقيادة بعناية مع وضع يديك على عجلة القيادة. أنت تتحمل المسؤلية الكاملة والمخاطر المرتبطة باستخدام ميزات وتطبيقات سيارتك. استخدم هذه الميزات والتطبيقات فقط عندما يكون القيام بذلك آمناً. وبخلاف ذلك، هناك خطر حدوث إصابات خطيرة أو مميتة. 	<ul style="list-style-type: none"> في حالة الضغط على زر SOS عن طريق الخطأ، يكون هناك تأخير لمدة 10 ثوان قبل أن يبدأ نظام مكالمات الطوارئ الاتصال بمركز اتصالات الطوارئ. لإلغاء مكالمة طوارئ، اضغط على زر في وحدة التحكم المركزية العلوية أو اضغط على زر إلغاء على شاشة الجهاز. سيؤدي إنهاء مكالمة SOS إلى إيقاف تشغيل الضوء الأخضر على وحدة التحكم المركزية العلوية. يوجد الضوء داخل زر SOS ASSIST على وحدة التحكم المركزية العلوية وسيضاء باللون الأخضر عند إنشاء اتصال مع مركز اتصال الطوارئ. مجرد أن يتم الاتصال بين السيارة ومركز الطوارئ، سيقوم نظام مكالمات الطوارئ ببقاء على اتصال بمركز اتصال الطوارئ حتى يقوم مركز اتصال الطوارئ بإنهاء المكالمة. الهامة التالية إلى المركز:<ul style="list-style-type: none"> مبيناً أن السائق قام بإجراء مكالمة طوارئ نوع المركبة. آخر إحداثيات GPS المعروفة للمركبة. يمكنك التحدث إلى مركز اتصال الطوارئ من خلال النظام الصوتي للسيارة لتحديد ما إذا كانت هناك حاجة إلى مزيد من المساعدة.

الحذر!

قد يؤدي رش المنظف مباشرةً على المرأة إلى إتلافها. لذلك، رش مادة تنظيف على قطعة قماش ثم امسح المرأة.

ملاحظة:

- يمكن لسيارتك نقل البيانات وفقاً مما وافق عليه مزود خدمة الهاتف.
- لا تضع أبداً أي شيء على أو بالقرب من هوائيات LTE (الصوت/البيانات) أو 4G (البيانات) وأ/أ هوائيات GPS. ستتمكن من منع استقبال إشارات خدمات LTE (الصوت/البيانات) أو 4G (البيانات) وإشارة GPS، مما قد يمنع سيارتك من إجراء مكالمة طوارئ. يلزم وجود اتصال نشط بشبكة LTE (صوت/بيانات) أو 4G (بيانات) وإشارات GPS حتى يعمل نظام مكالمات الطوارئ بشكل صحيح.

ملاحظة:

قد تؤدي التغييرات أو التحسينات التي لم يتم الموافقة عليها من قبل الهيئة المسؤولة عن التحقق من ملامتها، إلى إلغاء ترخيص المستخدم لتشغيل الجهاز.

مكالمة طوارئ تلقائية - إذا كانت متوفرة

مكالمة الطوارئ التلقائية هي خدمة أمان بدون استخدام اليدين يمكنها توصيلك على الفور بالمساعدة في حالة انتشار الوسائل الهوائية.

راجع دليل التعليمات المرفق لنظام الوسائط المتعددة، إذا كان متاحاً.

حتى لو كان نظام مكالمات الطوارئ يعمل بكامل طاقته، فإن عوامل خارجة عن سيطرة هيئة الرقابة المالية قد تمنع أو توقف نظام مكالمات الطوارئ. وتشمل هذه العوامل ما يلي:

- مفتاح الإشعال في وضع إيقاف التشغيل.
- الأنظمة الكهربائية في السيارة لا تعمل بشكل صحيح.
- تعرض برنامج وأ/أ جهاز نظام مكالمات الطوارئ للتلف أثناء وقوع حادث.

فقد جهد بطارية السيارة أو تم فصلها بعد وقوع حادث.

تغطية خدمات LTE (الصوت/البيانات) أو 4G (البيانات) وأ/أ إشارات GPS غير متاحة أو مقطعة. عطل في المعدات في مركز الاتصال الخاص بمشغل SOS مكالمات

خلل في مشغل مركز اتصال الطوارئ.

تحميل شبكة LTE (الصوت/البيانات) أو 4G (البيانات).

الطقس الابياني أو الهياكل أو الأسطح أو الأنفاق.

تحذير!

التزم دائمًا بقوانين المرور وانتبه لما يحدث على الطريق. قم دائمًا بالقيادة بعناية مع وضع يديك على عجلة القيادة. أنت تتحمل المسؤولية الكاملة ومخاطر المرتبطة باستخدام ميزات وتطبيقات سيارتك. استخدم هذه الميزات والتطبيقات فقط عندما يكون القيام بذلك آمناً. وبخلاف ذلك، هناك خطير حدوث إصابات خطيرة أو مميتة.

حدود نظام مكالمات الطوارئ
قد لا يستجيب مشغلو مراكز اتصال الطوارئ وخدمات الطوارئ الأخرى خارج الولايات المتحدة للاتصالات الواردة من نظام مكالمات الطوارئ.
إذا اكتشفت نظام مكالمات الطوارئ وجود خلل، فقد يحدث أي مما يلي:

- سيضيء الضوء الموجود على زر SOS - ASSIST باللون الأحمر.
- ستعرض الشاشة رسالة التالية

Vehicle device requires service. Please contact your dealer (يلزم خدمة هاتف السيارة. اتصل بمركز خدمة معتمد).

• سيتم تشغيل رسالة صوتية (يلزم خدمة هاتف السيارة. اتصل بمركز خدمة معتمد).

تحذير!

• إذا كان الضوء مضاءً في المرأة الداخلية، فقد لا تتمكن من تنشيط خدمة مكالمات الطوارئ SOS. إذا كان الضوء موجود في المرأة الداخلية مضاءً، فقم بإحضار السيارة على الفور إلى مركز خدمة معتمد لإجراء صيانة لنظام مكالمات الطوارئ.

• سيقوم نظام تقيد الركاب (ORC) بتشغيل ضوء التحذير من خلال الوسادة الهوائية على لوحة القيادة في حالة اكتشاف خلل في نظام الوسادة الهوائية. إذا كان ضوء التحذير الخاص بالوسادة الهوائية مضاءً، فقم بإصلاح السيارة على الفور في مركز خدمة معتمد.

الرافعة وتغيير عجل

استخدم رمز QR هذا للوصول إلى التدريب الرقمي.



Scan me

ملاحظة:
لا يجوز ترك الركاب في السيارة أثناء رفع السيارة على
الراعة.

مكان الرافعة

توجد الرافعة والأدوات في منطقة الحمولة. لإزالة الغطاء
الخلفي والأدوات، اتبع ما يلي:
1. ارفع أرضية صندوق السيارة.



مقبض أرضية البضائع

ملاحظة:

يمكن إزالة أرضية صندوق الأمتعة لتسهيل الوصول إليها عن طريق سحب أرضية صندوق الأمتعة إلى الخلف بشكل مستقيم.

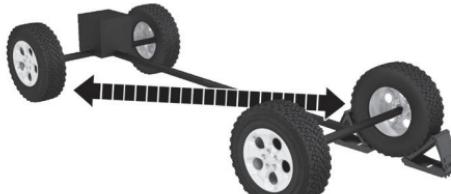
2. قم بإزالة غطاء حجرة تخزين الأدوات بالضغط على المزلاج الموجود على الجانب الأيسر وسحبه لأعلى.

الاستعداد لرفع السيارة
1. ركن السيارة على أرض مستوية وصلبة. تجنب الجليد أو الأسطح الزلقة.

تحذير!

لا تحاول تغيير الإطار الموجود على جانب السيارة الأقرب لحركة المرور على الطريق. ابتعد بما فيه الكفاية عن الطريق لتجنب خطر التعرض للدهس عند تشغيل المصعد وتغيير العجلة.

2. تشغيل فلاشات الطوارئ.
3. استخدم فرامل الانتظار.
4. قم بتحويل ناقل الحركة الآوتوماتيكي إلى وضع الوقوف أو ناقل الحركة اليدوي إلى وضع R السفر إلى الخلف.
5. أدر مفتاح الإشعال إلى وضع إيقاف التشغيل.
6. ثبت العجلة المقابلة لوضع الرافعة قطرياً من جانبيها الأمامي والخلفي. على سبيل المثال، إذا تم استبدال العجلة الأمامية في جانب السائق، فقم بحظر العجلة الخلفية في جانب الراكب الأمامي.



B0707001153US

ثبيت العجل

تحذير!

- لا تحاول تغيير الإطار الموجود على جانب السيارة الأقرب لحركة المرور على الطريق. ابتعد بما فيه الكفاية عن الطريق لتجنب خطر التعرض للدهس عند تشغيل المصعد وتغيير العجلة.
- من الخطر النزول تحت مركبة متوقفة. قد تنزلق السيارة من المصعد وتسقط عليك. قد يتم سحقك.
- لا تضع أبداً أي جزء من جسمك تحت السيارة المفروعة. إذا كان عليك النزول أسفل السيارة، فاحضرها إلى مركز الخدمة حيث يمكنها رفعها على رافعة المراكب.
- لا تقم مطلقاً بتشغيل المحرك أو تسريعه أثناء رفع السيارة.

- المقابس مخصص فقط لتغيير العجلات. لا تستخدم الرافعة لرفع سيارتك للخدمة أو الإصلاح. يجب رفع السيارة فقط على سطح مستو وصلب. تجنب الجليد أو الأسطح الزلقة.



اخراج العجل الاحتياطي

تعليمات تشغيل الرافرعة

تحذير!

- تأكد من اتباع التحذيرات الخاصة بتغيير العجل لتجنب الإصابة أو تلف السيارة:
- أوقف السيارة دائمًا على أرض مستوية وصلبة بعيدًا عن الطريق قدر الإمكان قبل رفع السيارة.
 - قم بتشغيل وامضات الطوارئ.
 - قم بتعشيق فرامل الانتظار بقوه وحرك ذراع اختيار التروس في ناقل الحركة الآوتوماتيكي إلى وضع التوقف. في علبة التروس اليدوية، انتقل إلى ترس الرجوع للخلف.
 - قم بحظر العجل المقابل للعجل المستبدل.
 - لا تقوم مطلقاً بتشغيل المحرك أو تسرعه أثناء رفع السيارة.
 - لا تسمح لأي شخص بالجلوس في السيارة أثناء رفعها.
- (تتمة)

- ### ازالة العجل الاحتياطي
1. لإزالة العجل الاحتياطي من الحامل، قم بإزالة غطاء العجل، إذا كان موجوداً.
 2. قم بإزالة غطاء الكاميرا الخلفية عن طريق تدوير برجي القفل إلى اليسار باستخدام رأس # T40# امتوفر مع مجموعة الأدوات.

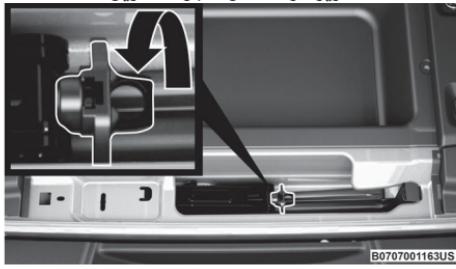


فتح غطاء الكاميرا الخلفية



مقبض حجرة تخزين الأدوات

3. أدر صامولة الفراشة البلاستيكية عكس اتجاه عقارب الساعة لتحرير الرافرعة من حجرة التخزين.



موقع عجلة الفراشة البلاستيكية

4. قم بإزالة مجموعة الأدوات والمثبت.

تحذير! (تتمة)

- لا تنزل تحت السيارة عند رفعها. إذا كان عليك النزول أسفلاً السيارة، فأحضرها إلى مركز الخدمة حيث يمكنهم رفعها على رافعة المرآب.
- استخدم الرافعة فقط في الموضع المحدد لرفع السيارة لتغيير العجل فقط.
- إذا قمت بإجراء التغيير على الطريق أو بالقرب منه، فاحرص بشدة على عدم الاصطدام بحركة المرور المارة.
- لضمان تخزين الإطار الاحتياطي بشكل صحيح، سواء كان مثبتاً أو منتفخاً، يجب تخزينه بحيث يكون الصمام متوجهاً لأسفل.



A0707001115US

مركبة الفراغ وأداة الفراغ

ملاحظة:

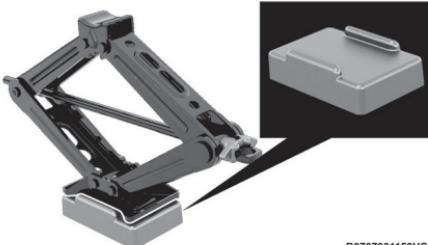
إذا كانت السيارة تأتي من المصنع بإطارات مقاس 25 بوصة (88.9 سم)، يتم توفير كتلة لرفع الرافعة في الصندوق الخلفي. يتم استخدام كتلة رفع الماسحة لتوفير مزيد من الخلوص الأرضي عند استبدال إطار مثقوب أو تركيب عجلة احتياطية. تأكد من أن الجزء السفلي من الناهض مثبت بشكل آمن بين الحواف المرتفعة للكتلة.



060600714

لاصقة تحذير الرافعة

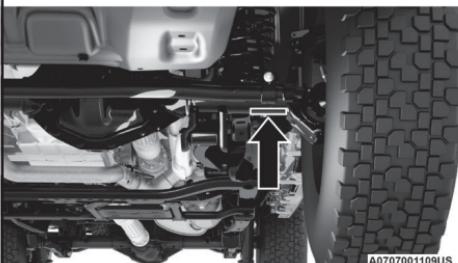
1. قم بإزالة العجل الاحتياطي والدعائم والأدوات من منطقة التخزين.
2. قم بفك صواميل العجل (ولكن لا تقم بإزالتها) عن طريق تحويلها إلى اليسار دورة واحدة معبقاء العجل على الأرض.
3. قم بتركيب الرافعة وأداة الرافعة. قم بتوصيل مقبض الرافعة بالوصلة ثم بالمفتاح.



B0707001159US

استخدام كتلة لرفع الرفعة

4. قم بتشغيل الرافعة من الجزء الأمامي أو الخلفي من السيارة. ضع الرافعة أسفل أنبوب المحور، كما هو موضح. لا ترفع السيارة حتى تتأكد من وضع الرافعة في مكانها الصحيح.



نقطة رفع أمامية

ملاحظة:
حافظ على مستوى الرافعة والأدوات عند رفع السيارة لمنع تلف الأداة.

الحذر!

لا تحاول رفع السيارة من أماكن غير تلك المحددة.

تحذير!

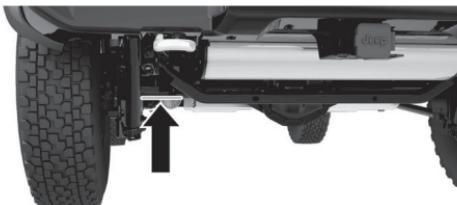
لتجنب خطر سقوط السيارة من الرافعه، لا تقم بربط صواميل العجلات بشكل كامل حتى يتم إزالة السيارة على الأرض. قد يؤدي عدم اتباع هذا التحذير إلى حدوث إصابة خطيرة أو الوفاة.



موقع الرفع خلفي



موقع الرفع الأمامي



نقطة الرفع الخلفية

تحذير!

قد يؤدي رفع السيارة إلى ارتفاع أعلى من اللازم إلى عدم استقرار السيارة. فقد تنزلق عن الرافعه وتؤدي إلى إصابة شخص قريب من السيارة. ارفع السيارة فقط إلى الارتفاع اللازم لتعديل الإطار.

9. قم بخفض السيارة عن طريق إدراة برغي الرافعه إلى اليسار، ثم قم بإزالة الرافعه.
10. أكمل ربط صواميل العجلة. اضغط لأسفل على نهاية مفتاح الربط لزيادة الرافعه المائية. مر الصواميل حتى يتم شد جميع الصواميل مرتين. راجع "بيانات عزم الدوران" في فصل "البيانات الفنية" لمعرفة عزم الربط الصحيح ← صفحة 344. إذا كانت لديك شكوك حول مستوى الربط المناسب، فتحقق من الربط باستخدام مفتاح عزم الدوران في المرار أو مركز خدمة سملت م.ض. المعتمدة.
11. بعد 40 كم، تحقق من عزم ربط الصواميل باستخدام مفتاح عزم الدوران للتأكد من ثبيت جميع صواميل العجلات بإحكام في العجلة.
12. قم بإزالة مجموعة الرافعه وساند العجلات.
13. ثبت الرافعه والأدوات في أماكنها.
14. قم بتأمين الإطار التالف في حامل العجل الاحتياطي.
15. أعد صامولة القفل إلى موضع القفل على غطاء الكاميرا عن طريق تحويله إلى اليمين باستخدام رأس توركس #40. أعد تركيب غطاء الكاميرا عن طريق تحريكه فوق حامل الكاميرا/الإطار حتى يستقر في مكانه.

6. قم بإزالة الصواميل والعجلة.

7. قم بتركيب العجلة الاحتياطية.

8. قم بتركيب العجلة بحيث يكون الجانب امايل تجاه العجلة صواميل العجلة تشديد المكسرات بخفة في اتجاه عقارب الساعة.

قد تدخل السيارة في وضع الوقوف. لا تسمح للكابلات المساعدة أن تلامس مع بعضها البعض أو في السيارة، حيث سيؤدي ذلك إلى حدوث ماس كهربائي.

عندما تكون السيارة في وضع الشحن، قم بتحويل ناقل الحركة إلى وضع الرجوع للخلف، وقم بدمج فرامل الانتظار الكهربائية، وابدأ في شحن البطارية ذات الجهد العالي. بعد تأمين السيارة ضد الحركة غير المقصودة وبدأ شحن بطارية الجهد العالي، يمكن فصل الكابل المساعد من نقاط الاتصال بالسيارة.

تحذير!

لا تحاول تشغيل المحرك إذا كانت البطارية متجمدة. قد تتشقق البطارية أو تنفجر وتسبب في حدوث إصابة.

العذر!

لا تستخدم مجموعة أدوات التشغيل أو أي مصدر تعزيز آخر بمصدر جهد أعلى من 12 فولت، وإلا فقد تعرّض البطارية أو محرك التشغيل أو مولد التيار المتعدد أو النظام الكهربائي للتلف.

ملاحظة:

عند استخدام مجموعة أدوات التشغيل المحمولة، تأكد من تشغيلها وفقًا لتليميّات التشغيل والتنبيهات الخاصة بالشركة المصنعة.

فولت في سيارتك فارغة، فيمكنك تشغيل السيارة باستخدام زوج من الكابلات مساعد وبطارية مركبة أخرى، أو باستخدام مجموعة تشغيل محمولة.

إذا كانت بطارية الجهد العالي فارغة أيضًا، فيمكنك من الضروري سحبها إلى الحد الأدنى لمستوى الشحن (SOC) قبل بدأ تشغيل السيارة:

- إذا كان من الممكن توصيل السيارة بشاحن من المستوى 1 أو المستوى 2 حيث تكون متوقفة حالياً، فسيظل من الضروري تشغيل السيارة للسماح للسيارة ببدأ إجراء شحن البطارية. بعد بدأ شحن السيارة (يُشار إليه بإضافة ضوء مؤشر حالة الشحن أعلى لوحة العدادات)، يمكن إزالة الكابلات المساعدة من نقطة توصيل الكابلات المساعدة بالسيارة.

إذا تعذر توصيل السيارة بشاحن من المستوى 1 أو المستوى 2 حيث تكون متوقفة حالياً، فيمكن تحريك السيارة عن طريق توصيل مصدر طاقة بقدرة 12 فولت بنقطة توصيل كابل مساعد ثم تحويل ناقل الحركة من وضع التوقف (P) إلى الوضع المحايد (N).

سيسمح الجهد الذي توفره الكابلات المساعدة أيضًا بتحريك فرامل الانتظار الكهربائية. انقل السيارة بعنایة إلى موقع الشحن من المستوى 1 أو 2. عند نقل السيارة، يجب أن يظل مصدر الطاقة الخارجي بقدرة 12 فولت متصلًا بالسيارة.

ملاحظة: عند تحريك السيارة، تأكد من الحفاظ على السيطرة على السيارة. تأكد من تأمين السيارة لمنع التtipشيش غير المقصود أثناء تحريك السيارة. إذا انفصل مصدر الطاقة الخارجي فولت عن نقاط توصيل الكابل المساعد للسيارة أو كان هناك انقطاع في مصدر الطاقة 12 فولت أثناء تحرك السيارة، فسيتم تشغيل ناقل الحركة



موقع صامولة الاقفال

تحذير!

قد يندفع الإطار غير المثبت ومساحات الزجاج الأمامي إلى الأمام أثناء وقوع حادث أو توقف مفاجئ مما قد يعرض ركاب السيارة للخطر. قم دائمًا ب تخزين الرافعة والأدوات والإطار الاحتياطي في مكانها.

البدء بالكابلات المساعدة

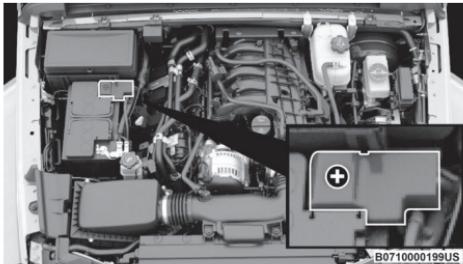
إذا كانت بطارية سيارتك فارغة، فيمكن تشغيل السيارة باستخدام زوج من الكابلات المساعدة وبطارية مركبة أخرى، أو باستخدام مجموعة أدوات تشغيل محمولة. يعد التشغيل السريع أمرًا خطيرًا إذا تم إجراؤه بشكل غير صحيح، لذا اتبع بعناية الإجراءات الموضحة أدناه.

تحتاج السيارة إلى جهد كهربائي من بطارية 12 فولت لتشغيل بطارية الجهد العالي. تستخد بطارية الجهد العالي لشحن بطارية 12 فولت، لتزويد الطاقة للتشغيل الكهربائي للسيارة ولبدأ تشغيل محرك البنزين. إذا كانت بطارية 12

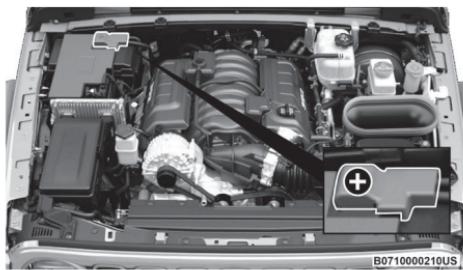
- ملاحظة:**
- عاء ماء البطارية الموجب (+) مغطى بغطاء واقٍ.
ارتفاع الغطاء للوصول إلى العاء ماء.
فيما يلي خطوات الاستعداد للتشغيل بالكابلات المساعدة:
1. استخدم فرامل الانتظار، وقم بتشغيل ناقل الحركة الآوتوماتيكي في وضع الوقوف (P) (ناقل الحركة اليدوي في الوضع المحايد وأدر مفتاح الإشعال إلى وضع OFF. قم بإيقاف تشغيل نظام التدفئة والنظام الصوتي وجمع مستهلك الكهرباء غير الضروريين.
 2. اسحب الغطاء الواقي الأعلى وأزله من القطب الموجب (+).
 3. إذا كنت تستخدم سيارة أخرى لتشغيل بالكابلات المساعدة، فقم بإيقاف السيارة على مسافة تسمح بتوصيل الكابلات المساعدة، واستخدم فرامل الانتظار وتأكد من نقل مفتاح الإشعال إلى وضع OFF.

تحذير!

- لا تسمح للمركبات بـلامسة بعضها البعض لأن ذلك قد يتسبب في اتصال أرضي قد يؤدي إلى الإصابة.
- احتفظ بمسافة بينك وبين مروحة تبريد المبرد عند فتح حجرة المحرك. قد يعمل عندما يكون مفتاح الإشعال في وضع التشغيل. قد تتعرض للإصابة بسبب الشفرات الدوارة.
- قم بإزالة أي مجواهرات معدنية مثل الخواتم، الساعات والأساور التي قد تتلامس مع المكونات الكهربائية. يمكن أن تصيب بجروح خطيرة.
- تحتوي البطاريات على حاضن الكبريتيك الذي يمكن أن يسبب حروقاً لجلدك أو عينك، وقد ينتج غاز الهيدروجين القابل للاشتعال والانفجار. أبعد مصادر اللهب المكشوف والشارار عن البطارية.



قطب البطارية الموجب (+) - محرك البنزين



قطب البطارية الموجب (+) - محرك 6.4

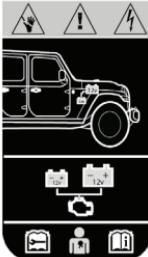
التحضير للتشغيل بالكابلات المساعدة

تحذير!

- استخدم فقط الطرف الموجب للبطارية في البطارية الرئيسية لهذا تشغيل السيارة. قد تنجو الإصابة الخطيرة أو الوفاة عن محاولة التشغيل بالبطارية الثانوية.
- الغاز المنبعث من البطارية قابل للاشتعال والانفجار. أبعد مصادر اللهب المكشوف والشارار عن البطارية.
- لا تستخدم بطارية مساعدة أو أي وسيلة مساعدة أخرى لهذا التشغيل إذا كان الجهد أعلى من 12 فولت. لا تسمح لكابلات البطارية أن تلمس بعضها البعض.
- لا تستخدم أبداً شاحن بطارية سريع لهذا التشغيل في حالات الطوارئ. لأنه قد يؤدي إلى تلف الأنظمة الإلكترونية في سيارتك، وخاصة وحدات التحكم في الإشعال وإمدادات الوقود.
- إذا كنت تستخدم "شاحن سريع" عندما تكون البطارية في السيارة، فاقفل كابلي البطارية قبل توصيل الشاحن بالبطارية.
- تحتوي أطراف البطارية والمتابك والمعدات ذات الصلة على الرصاص ومركب الرصاص. أغسل يديك بعد الخدمة.

بطارية سيارتك موجودة في الجانب الأيمن الخلفي من حجرة المحرك.

إذا كانت سيارتك مجهزة بنظام Stop/Start، فسيتم تجهيزها ببطارتين ↵ صفحة 168.



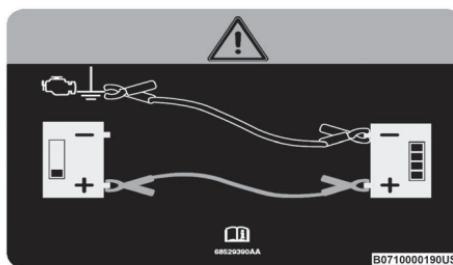
M0624000004US

بطارية ثانوية - اذا وجدت

عملية التشغيل بالكابلات المساعدة

تحذير!

قد يؤدي عدم اتباع إجراءات التشغيل باستخدام الكابلات المساعدة إلى حدوث إصابات وأضرار بالممتلكات بسبب انفجار البطارية.



ملصق البدء السريع على الكابلات المساعدة

الحذر!

تأكد دائمًا من أن الأطراف غير المستخدمة للكابلات المساعدة لا تلامس بعضها البعض أو إحدى السيارات عند توصيل الكابلات. قد يؤدي عدم اتباع الإجراء بشكل صحيح إلى تلف نظام الشحن الخاص بالسيارة المساعدة أو السيارة التي تم تفريغ بطاريتها.

5. قم بتشغيل المحرك في السيارة بالبطارية المساعدة، واترك المحرك في وضع الخمول لمدة دقائق، ثم قم بتشغيل محرك السيارة بالبطارية الفارغة.

تحذير!

لا تقم بتشغيل محرك سيارة المساعدة بسرعة تزيد عن 2000 دورة في الدقيقة، حيث لافائدة من ذلك في الشحن، وبهدر الوقود وقد يؤدي إلى تلف محرك سيارة المساعدة.

6. بمجرد بدء تشغيل المحرك، افصل الكابلات المساعدة بالترتيب العكسي للعمليات.

فصل الكابلات المساعدة

1. افصل الطرف السالب (-) للكابل المساعد من نقطة التأرض للسيارة التي تكون البطارية فارغة.
2. افصل الطرف الآخر من الكابل المساعد السالب (-) عن القطب السالب (-) للبطارية المساعدة.
3. افصل الطرف الموجب (+) للكابل المساعد عن القطب الموجب (+) للبطارية المساعدة.
4. افصل الطرف الآخر من الكابل المساعد الموجب (+) عن القطب الموجب (+) للبطارية الفارغة.
5. أعد تركيب الغطاء الواقي للقطب الموجب (+) للسيارة ذات البطارية الفارغة.

ملاحظة:

إذا كانت هناك حاجة إلى عدة عمليات تشغيل باستخدام كابلات مساعدة لبدأ تشغيل السيارة، فتأكد من فحص البطارية ونظام الشحن في مركز خدمة معتمد، ويوصي بذلك في مركز خدمة معتمد من شركة سملت م.ض.

الحذر!

قم دائمًا بتأمين السيارة باستخدام فرامل الوقوف بالكامل قبل تحرير وضع الانتظار يدوياً. بالإضافة إلى ذلك، يجب أن تحبس في مقعد السائق عند الضغط بقوه على دواسة الفرامل عند تشغيل آلية تحرير وضع الوقوف اليدوي. سيؤدي تحرير وضع الركن يدوياً إلى بدأ حركة سيارتك، إذا لم تكن مشتبهة بفرامل الانتظار، أو لم يتم تثبيتها بشكل صحيح بمركبة القطر. قد يؤدي تشغيل تحرير وضع الوقوف اليدوي في مركبة غير مؤمنة إلى إصابة خطيرة أو مميتة للأشخاص داخل السيارة أو خارجها.

اتبع هذه الخطوات لإجراء تحرير يدوي لوضع الوقوف:

6. 1. استخدم فرامل الوقوف بالكامل.
7. 2. باستخدام مفك براغي صغير أو أداة صغيرة مشابهة، قم بإزالة غطاء التحرير اليدوي الموجود أمام منتنقي التروس، للسماح بالوصول إلى حزام التحرير.



غطاء تحرير وضع الوقوف اليدوي

ذراع اختيار التروس إلى وضع التباطؤ، ولكن لا تزيد من سرعة تباطؤ المحرك وقمع السيارة من التحرك باستخدام الفرامل.

- قم بإيقاف تشغيل نظام تكييف الهواء (A/C). يضيف نظام تكييف الهواء الحرارة إلى نظام تبريد المحرك ويمكن أن يساعد إيقاف تشغيله في منع هذه الحرارة.
- قم بتحريك التحكم في درجة الحرارة إلى الحد الأقصى للتدفئة والتحكم في التهوية إلى الأعلى، كمساعدة للمبرد والمساعدة في إزالة الحرارة من نظام تبريد المحرك.

الحذر!

القيادة عندما يكون نظام التبريد ساخنًا قد يؤدي إلى تلف السيارة. إذا كان مقياس درجة الحرارة في الوضع الساخن (H)، توقف إلى جانب الطريق. قم بإيقاف تشغيل السيارة مع إيقاف تشغيل مكيف الهواء حتى يعود المؤشر إلى المعدل الطبيعي. إذا ظل المؤشر في المنطقة الساخنة (H) وتم سماع أصوات تحذير لفترة طويلة، فأوقف تشغيل المحرك على الفور واتصل بأحد المتخصصين للحصول على المساعدة.

الإصدار اليدوي لوضع وقوف السيارات
لدفع السيارة أو سحبها في الحالات التي لا يخرج فيها ناقل الحركة من وضع الوقوف (مثل البطارية الفارغة)، يمكنك تحرير وضع الوقوف يدوياً.

الحذر!

تستهلك الأجهزة الم連صلة بمحبب الكهرباء في السيارة الكهرباء من بطارية السيارة، حتى في حالة عدم استخدامها (مثل الهوائي المحمولة، وما إلى ذلك). وفي نهاية اطلاع، إذا تم توصيلها لفترة طويلة، فإنها ستستنزف بطارية السيارة إلى الحد الذي يؤدي إلى تقصير عمر الخدمة وأو منع المحرك من التشغيل.

- إذا سخن المحرك أكثر من اللازم في حالة ارتفاع درجة حرارة المحرك، يجب إضماره إلى مركز خدمة محتمد للإصلاح ويوصي بزيارة مركز خدمة معتمد من شركة سملت م.ض.
- مقياس درجة الحرارة في المنطقة الساخنة (H).
- رائحة قوية من المبرد.
- دخان أبيض يخرج من المحرك أو نظام العادم.
- تظهر الفقاعات في خزان سائل التبريد.

الحذر!

يمكن أن تتعرض أنت والأشخاص الآخرون للحروق بسبب سائل تبريد المحرك الساخن (مضاد التجمد) أو الأليغرة الخارجية من المبرد. إذا رأيت أو سمعت بخاراً يخرج من أسفل غطاء المحرك، فلا تفتحه حتى يبرد الرادياتير. لا تحاول مطلقاً فتح غطاء التحكم في ضغط نظام التبريد عندما يكون الرادياتير أو خزان سائل التبريد ساخناً.

- إذا كان مقياس درجة الحرارة عند المنطقة الساخنة (H) أو بالقرب منها، فيمكنك تقليل خطر ارتفاع درجة الحرارة عن طريق اتخاذ الإجراء المطلوب.
- على الطريق السريع - أبطئ السرعة.
- عند القيادة في المدينة - عند التوقف، قم بتحريك

بطف على دواسة الوقود. استخدم أقل ضغط ممكن على دواسة الوقود مما سيحافظ على استمرار الحركة ذهاباً وإياباً، دون التسبب في دوران العجلات أو تسارع السيارة.

ملاحظة:

- بالنسبة للسيارات المزودة بناقل حركة أوتوماتيكي، لا يمكن الانتقال بين وضع القيادة وترس الرجوع للخلف إلا عندما تكون سرعة السيارة 8 كم/ساعة أو أقل. عندما يكون ناقل الحركة في وضع الخمول لأكثر من ثانيةين، يجب عليك الضغط على دواسة الفرامل لدمج ترس القيادة أو ترس الرجوع للخلف.
- اضغط على مفتاح إيقاف تشغيل ESC لتحويل نظام التحكم الإلكتروني في الثبات (ESC) إلى وضع إيقاف التشغيل الجزئي، قبل تحريك السيارة للأمام والخلف. لمزيد من المعلومات، راجع موضوع "التحكم الإلكتروني في الفرامل" في فصل "السلامة". ← صفحة 223. بعد إخراج السيارة، اضغط على مفتاح Off ESC مرة أخرى لتنشيط النظام إلى الوضع On .ESC

تحذير!

يمكن أن يكون الدوران السريع للعجلات خطيراً. يمكن أن تسبب القوى المتولدة عند السرعات المفرطة للعجلات في حدوث ثلف أو حتى فشل في المحور أو الإطارات. يمكن أن ينفجر الإطار ويؤدي إلى إصابة شخص ما. لا تقم بتدوير العجلات بسرعة تزيد عن 48 كم/ساعة، أو لأكثر من 30 ثانية متواصلة دون توقف أثناء توقف السيارة ولا تسمح لأي شخص بالوقوف بالقرب من عجل تدور بأي سرعة.

لإعادة ضبط التحرير اليدوي لوضع الوقوف:

1. اسحب حزام التحرير لأعلى لتحريره من الوضع "المغلق".
2. قم بخفض ذراع تحرير وضع التوقف اليدوي لأسفل وإلى اليسار حتى يصل إلى موضعه الأصلي.



الشريط في مكانه الأصلي

3. أدخل الحزام في قاعدة وحدة التحكم وأعد تثبيت الغطاء.

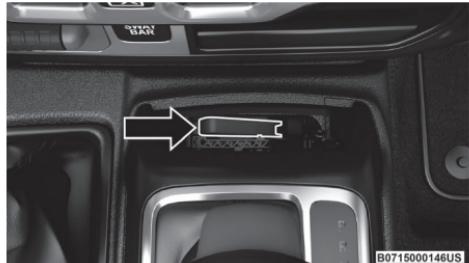
ملاحظة:
عندما يتم إقفال المقبض في موضع التحرير، لا يمكن إعادة تثبيت غطاء الوصول.

تخلص سيارة عالقة

إذا علقت سيارتك في الطين أو الرمل أو الثلج، فيمكن تحريرها غالباً عن طريق التحرك ذهاباً وإياباً كما هو موضح أدناه. أدر جلبة القيادة إلى اليسار واليمين لإخلاء المنطقة المحيطة بالعجلات الأمامية.

في السيارات المجهزة بناقل حركة أوتوماتيكي، اضغط مع الاستمرار على زر قفل محدد التروس. بعد ذلك، قم بالتبديل ذهاباً وإياباً بين القيادة والرجوع للخلف (في السيارات المزودة بناقل حركة أوتوماتيكي أو بين الترس الثاني والرجوع للخلف في السيارات ذات ناقل الحركة اليدوي)، مع الضغط

3. قم بإزالة حزام التحرير من خلال الفتحة الموجودة في قاعدة وحدة التحكم.



شريط التحرير

4. الضغط على دواسة الفرامل مع المحافظة على الضغط المستمر.

5. اسحب حزام التحرير لأعلى حتى يتم تثبيت الرافع في الوضع الرأسي. السيارة الآن خارج وضع الوقوف ويمكن تحريكها. حرر فرامل الوقوف فقط عندما تكون السيارة متصلة بشكل صحيح بمحرك القطر.



وضع محرر

قطر سيارة معطلة
 يصف هذا القسم العمليات المطلوبة لقطر سيارة معطلة من خلال خدمات القطر المهمية.
 إذا كان ناقل الحركة ونظام الدفع نشطين، فيمكن أيضًا قطر السيارات ذات الدفع الرباعي كما هو موضح في صفحة 194.

- | الحذر! |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> عند التحرك ذهاباً وإياباً لتخلص السيارة عند التبديل بين وضع القيادة/الترس الثاني وتروس الرجوع للخلف، لا تقم بتدوير العجلات بسرعة تزيد عن 24 كم/ساعة، وإنما فقد يحدث ثلف لنظام القيادة. قد يؤدي تسريع المحرك أو دوران العجلات بسرعات عالية إلى سخونة علبة التروس وتعطيلها. لا تقم بتحريك العجلات بسرعة تزيد عن 48 كم/ساعة عند دمج الترس (لا يتم تغيير الترس). |

- | الحذر! |
|---|
| <p>قد يؤدي تسريع المحرك أو دوران العجلات إلى ارتفاع درجة حرارة صندوق التروس وتعطيله. مكن المحرك من العمل عندما يكون ناقل الحركة في وضع حيادي لمدة دقيقة واحدة على الأقل بعد كل خمس دقائق من محاولة تخلص السيارة بالسفر إلى الإمام أو إلى الخلف. سيؤدي ذلك إلى تقليل ارتفاع درجة الحرارة وخطر فشل دواسة القابض وناقل الحركة أثناء محاولة تخلص السيارة لفترة طويلة.</p> |

وضع القطر	الجر على الأرض	الجر على الأرض
عجلات مرتفعة عن الأرض		
<ul style="list-style-type: none"> علبة التروس أوتوماتيكية في وضع الوقوف علبة التروس اليدوية مع الغيار المدمج (وليس الحيادي) علبة التروس في الوضع الحيادي (N) الجر في الاتجاه الأمامي 	<ul style="list-style-type: none"> أي من العجلات 	
ممنوعة	الامامية	
ممنوعة	الخلفية	
أفضل طريقة	كل العجلات	على مسطح

ملاحظة: عند قطر سياراتك، التزم دائمًا باللوائح والقوانين المحلية. ملزد من المعلومات أصل بسلطات المرور المحلية.

الحذر!
<ul style="list-style-type: none"> عند تثبيت السيارة على مسطح شاحنة، لا تقم بتنشيط المكونات على الرفوف الأمامية أو الخلفية. قد يكون سبب تلف السيارة هو القطر غير السليم. إذا كان من الضروري تشغيل عجلة القيادة في السيارة المقفلة، فيجب أن يكون مفتاح الإشعال في وضع OFF/RUN أو ON/RUN، وليس في وضع ACC.

- | الحذر! |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> لا تستخدم معدات القطر بالرفع عند القطر. قد تتعرض السيارة للتلف. |

هناك حاجة إلى معدات القطر والرفع المناسبة لمنع تلف سياراتك. استخدم فقط قصبيان القطر والمعدات الأخرى المصممة لهذا الغرض، وفقًا لتعليمات الشركة المصنعة. يجب استخدام سلال الآمان. قم بتوسيع قصبيان الجر أو أي جهاز سحب آخر بعوارض الهيكل الرئيسية للسيارة وليس بالاصدات أو حواصلها. يجب الالتزام باللوائح والقوانين المحلية المتعلقة بقطار السيارة. إذا كان يجب عليك استخدام الملحقات (الرافعة، مزيلات الصقيع، وما إلى ذلك)، عند القطر، يجب أن يكون متاحة الإشغال في وضع التشغيل ON/RUN وليس ACC.

مماذج الدفع الرباعي

توصي شركة FCA US LLC بقطر السيارة مع رفع جميع عجلاتها عن الأرض. تمثل طرق القطر الصحيحة في قطر السيارة على سطح ما، أو مع رفع أحد طرفي السيارة والطرف الآخر على عربة قطر.

إذا لم يكن هناك مسطح قطر، وكان عليه التروس نشطة، فمن الممكن قطر السيارة باستخدام علبة التروس (في الاتجاه الأمامي، مع وجود جميع العجلات على الأرض)، إذا كان عليه التروس في الوضع المحايد (N) و يكون ناقل الحركة في وضع الوقوف (علبة التروس أوتوماتيكية) أو في ناقل الحركة المدمج (ليس في الوضع المحايد، في علبة التروس اليدوية).

← صفحة 194 .

الحذر!

- لا تستخدم رفع العجلات الأمامية أو الخلفية (إذا بقيت العجلات الأخرى على الأرض). قد يحدث تلف داخلي لصندوق التروس أو علبة النقل إذا تم القطر عن طريق رفع العجلة الخلفية أو الأمامية فقط.
- قد يؤدي سحب السيارة خلافاً للتوجيهات المذكورة أعلاه إلى إلحاق أضرار جسيمة بصندوق التروس / أو علبة النقل. لا يغطي ضمان السيارة الجديدة الأضرار الناجمة عن القطر غير السليم.



حلقات القطر الخلفية

B0707001167US

تحذير!

- ابعد عن السيارة أثناء قطّرها باستخدام عيون القطر. يمكن أن تتفك أجزاء القطر، مما يتسبب في إصابة خطيرة.
- لا تستخدم سلسلة لتحرير مركبة عالقة. يمكن أن تكسر السلسلة وتتسبب في إصابة خطيرة أو مميتة. قد يؤدي الاستخدام غير الصحيح لحلقة القطر إلى كسر المكونات مما يؤدي إلى إصابة خطيرة أو مميتة.

القطر في حالات الطوارئ باستخدام حلقة القطر - إذا كانت متوفرة:
إذا كانت السيارة مزودة بحلقات قطر، يتم تركيبها على المصادر الأمامية والخلفية.

ملاحظة:

عند الإنقاذ في الميدان، يوصى باستخدام حلقتين للقطر الأماميين لتقليل خطر تعرّض السيارة للضرر. استخدم دائمًا حزام القطر المعتمد.



حلقات القطر الأمامية

A0717000117US

نظام استجابة متتطور في حالة وقوع حادث (EARS)

هذه السيارة مجهزة بنظام متقدم للاستجابة للحوادث. هذه الميزة عبارة عن شبكة اتصالات يتم تفعيلها في حالة حدوث تصادم ↳ صفحة 252.

مسجل بيانات السيارة (EDR)

السيارة مزودة بمحرك مسجل بيانات السيارة (EDR). الغرض الرئيسي من مسجل بيانات السيارة (EDR) هو تسجيل البيانات التي ستساعد في فهم كيفية عمل أنظمة السيارة في مواقف حوادث معينة أو المواقف التي كانت على وشك وقوع حادث، على سبيل المثال انتفاخ الوسادة الهوائية أو الاصطدام بعائق أثناء القيادة. ↳ صفحة 253.

الحذر!

- حلقات القطر مخصصة للاستخدام في حالات الطوارئ فقط، لإنقاذ سيارة عالقة على الطريق.
- يوصى باستخدام أحزمة القطر عند قطع السيارة، حيث يمكن أن تسبب السلسل ضررًا للسيارة.
- لا تستخدم حلقة القطر لتحرير السيارة إلى جانب الطريق أو إلى مكان توجد به عوائق.
- لا تستخدم خطاف القطر للاتصال بشاحنة قطر أو جر على الطريق السريع.
- لا تستخدم حلقة قطر لسحب السيارة على مسطح شاحنة.
- لا تستخدم حلقة القطر لتحرير السيارة العالقة ↳ صفحة 278.
- قد يحدث تلف في السيارة إذا لم تبع هذه التعليمات ↳ صفحة 279.



Jeep®

www.jeep.co.il | *8545 | סמלת

תמונה להמחשה בלבד. החברה שומרת לעצמה את הזכות לשנות ו/או לשפר את מפרטיו ו/או אביזרי הרכב ללא הודעה מוקדמת.
08/2024 ס.ל.ח.